

La República

AÑO XII — SAN JOSE, COSTA RICA

MARTES 9 DE JULIO DE 1963.

Precio del ejemplar ₡ 0.25 — N° 5282 — Edición de Hoy: 24 Páginas.

LEA EN ESTA EDICION:

Programas a desarrollar se discuten en planificación — (Pág. 4) — ₡ 380.000.00 en mejoramiento rural (Pág. 15) — Provocan paro simbólico médicos de Puntarenas (Pág. 4) — Nuevo Presidente del Comité de Exilados Cubanos (Pág. 11) — Venció término de empresarios de buses para ponerse en orden (Pág. 24) — Equipo norteamericano de beis llegará el 16 de este mes (Pág. 23) —

BANCO DE COSTA RICA FOMENTARA INDUSTRIALIZACION

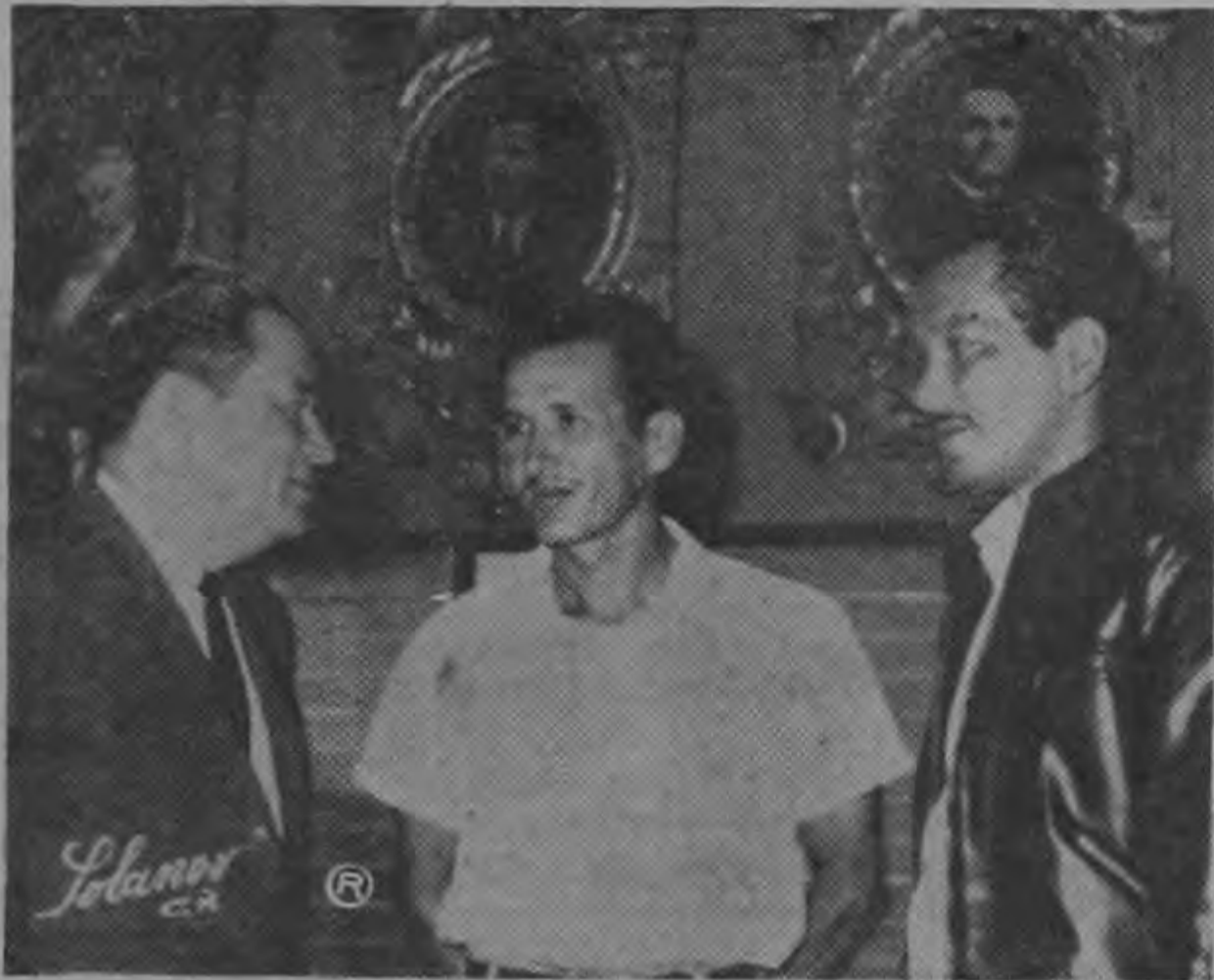
El Presidente de la República don Francisco J. Orlich anunció a la prensa que se dirigirá al país a través de la televisión y la radio en fecha muy próxima a fin de comentar dos aspectos importantísimos cuales son el déficit fiscal y el desarrollo económico. "La Oficina de Planificación está preparando un plan integral de desarrollo que estará listo posiblemente entre enero y marzo del próximo año para someterlo al

conocimiento y aprobación del grupo conocido como "Los Nueve Sabios", que trabajan para Alianza para el Progreso."

El Poder Ejecutivo y el Consejo Económico han considerado —agregó el Sr. Orlich— la posibilidad de crear una entidad nueva, o de transformar una de las existentes, para el fomento de la industrialización del país. Hemos visto que para transformar alguna de las insti-

tuciones existentes la que ofrece condiciones óptimas es el Banco de Costa Rica ya que tiene una cartera mayor de créditos industriales y por lo tanto ha creado una vasta experiencia en esta línea. Este proyecto tiene como fin impulsar la iniciativa privada y le estamos dando los últimos toques para enviarlo a la Asamblea Legislativa en el curso de esta semana."

— TEXTO EN PAGINA 5 —



Con el Diputado Ramírez Garita conversaron los señores Cirilo Vicente Bermúdez y Antonio Beita Villanueva, Presidente y Vice-presidente de la Municipalidad del Cantón de Osa, a quien expusieron tres asuntos de suma urgencia para esa localidad. Entre los asuntos está el problema surgido con el Ejecutivo Municipal, terminación de la cañería y trecho de carretera para unir a Buenos Aires directamente con la carretera Panamericana.

(FOTO SOLANOV)

CONTRALORIA APROBARA LAS TASAS MUNICIPALES

Podemos adelantar que la Contraloría General aprobará el sustancial aumento que la Municipalidad de San José aprobó recientemente en las tasas por contribución urbana. Esos servicios venían operando por debajo del costo y el aumento del 66 % es necesario para su pago. La

Contraloría tendrá que estudiar si el aumento de 66 % responde con rigurosa exactitud al costo de los servicios, y a lo más que llegará, según declararon fuentes de esta Oficina, es rebajar un poco este porcentaje.

— TEXTO EN PAGINA 10 —

Solucionado conflicto Municipal en Bs. Aires

Personeros de la Municipalidad de Buenos Aires y el Ministro de Gobernación llegaron a un entendimiento por el cual se evitó un conflicto en ese organismo relacionado con el Ejecutivo Municipal y Jefe Político.

—(TEXTO EN PAGINA 23)—

SESENTA Y CINCO BECAS OTORGA LA UNESCO

Con el fin de promover la formación de personal científico para la América Latina, la UNESCO anuncia la creación de sus primeras sesenta y cinco becas para licenciados en ciencias, investigadores y profesores de América Latina que precisen una especialización en estudios. PAGINA 15

Asamblea apoya recorte de aguinaldo

El proyecto del Ministro Jiménez Monge, referente a una escala sobre el aguinaldo para los empleados públicos puede adelantarse que está aprobado. Este es uno de los proyectos del plan general que contará con votos de Liberación, Republicano y Unión Nacional. Esta fracción po-

siblemente dejará a sus diputados que voten con entera libertad cada uno de los proyectos. No tiene tesis de partido y estiman convenientes algunos de los proyectos del Ministro.

— TEXTO EN PAGINA 5 —

"Hospital de Turrialba es para todos"

Dice el Obispo y Vicario Apostólico de Limón Monseñor Alfonso Hoeffler, al dirigirse a los vecinos de Turrialba diciendo en tre otras cosas que "en los pueblos progresistas, que pretenden resolver honrada y responsablemente los problemas de la comunidad, intervienen muchas veces personas para buscar y lograr sus intereses personales y políticos.

Parece que lo mismo está ocurriendo con el Hospital de Turrialba. Me he convencido que en ese hospital se atiende a todos los enfermos: asegurados y no asegurados." PAGINA 9 —

Grandes pérdidas en la Zona Bananera

Diputados visitaron el anterior fin de semana el sector de la Zona Bananera que fue azotado por un tremendo vendaval.

En millón y medio calcula la Compañía el número de matas destruidas. El valor de las plantaciones destruidas ascendería entonces a treinta

millones de colones, fabulosa suma que los personeros de la Bananera comunicaron a los diputados. Los legisladores fueron espléndidamente agasajados, incluyendo un viaje a David.

Acuerdos sobre ingreso de Panamá al Mercomún

En la reunión de Ministros de Hacienda de Centro América y Panamá que se llevó a cabo en Tegucigalpa para tratar del ingreso de ese último país al Mercado común centroamericano, se llegó a un acuerdo en que cualquier tratado será puesto al nivel de la integración centroamericana. Así mismo en cuanto a que la industria panameña deberá clasificarse como la centroamericana a efecto de garantizar equidad en costes. PAGINA 4

Reiteramos la invitación a las Juntas Progresistas

El Sub Gerente del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillados, Lic. Mario Benavides, de claró a LA REPUBLICA que reiteraba a la Asociación Democrática de Juntas Progresistas la invitación que hace un tiempo les hiciera esa institución para explicarles todo lo que quisieran saber sobre la fijación de tarifas de servicios de aguas.

—(TEXTO EN PAGINA 11)—

Control de cañerías a las Municipalidades

La Unión de Municipalidades en reunión del sábado pasado abogó porque se recomiende la huelga de pagos contra el Snaa. Asimismo se sugirió que las cañerías pasen de nuevo a control municipal, convirtiéndose el Servicio de Acueductos y Alcantarillados en un organismo asesor.

Las dos importantes decisiones no fueron votadas por lo avanzado de la hora, pero se votarán en la sesión que deberá celebrarse el sábado próximo.

— TEXTO EN PAGINA 16 —

APROBADO CREDITO POR 1.400.000 DOLARES

Los Estados Unidos aumentaron en un millón cuatrocientos mil dólares su asistencia para dotar a San José de un sistema eficiente de agua potable. La Agencia para el Desarrollo Internacional dijo que la nueva partida se usará en algunas mejoras temporales mientras pone en servicio el sistema de Río Blanco.

— TEXTO EN PAGINA 16 —

21 MILLONES PIDE EL PODER JUDICIAL

Fuentes del Poder Ejecutivo informaron ayer que la comisión de magistrados que visitó al Presidente Orlich en horas de la mañana, manifestaron que cualquiera que fuese la modificación del presupuesto del Poder Judicial, no podía llegar a menos de 21 millones de colones anuales.

Fuentes del Poder Judicial agregaron que en esta semana presentarán a la Asamblea Legislativa un detallado estudio, donde quedará demostrado que su presupuesto no es excesivo.

—(TEXTO EN PAGINA 24)—



Desde el mes de junio cerca de doscientos trabajadores de la Lucha antimalaria del Ministerio de Salubridad Pública, no reciben su salario ni los viáticos respectivos. Mientras tanto su situación en los hogares se ha hecho apremiante según lo informaron en su visita a este día.

Posteriormente el Ministro Terán Valls manifestó a esta redacción que el presupuesto correspondiente estaba desde el mes de mayo en la Asamblea Legislativa y mientras no sea sometido al trámite del caso NO habrá pago.

(FOTO SOLANO)

Columnas y Comentarios

COLUMNA
Importancia
 POR PZ.

EL CARTAGO:

¡Ay Chaparales de mi alma que la fiesta ya comienza! Con cohetes y serpentinas y gallinas patiteas adornadas con repollo, pepinos y moscas viejas, en gallos desmenuados de tortilla más que tiesta. Debajo de los bambuses con latas y cuatro tejas le van entrando a los majes entados en largas mesas, con cartones numerados del cero al noventa. Resuenan los guitarrones en las tablas de Nemeala y entre naguas y turrialbas embetunadas de veras los cuatro pelos al viento se mueven de contentera... Ujuy bajura de mi alma que la fiesta ya comienza! Un cartago que ha llegado negociante y sin pereza se mueve entre cuatro tablas gritando con destreza: —La casa e los sustos... Pasen, vea el diablo y la calavera, el tobogán con resorte, y la sonta de mi abuela...! —Déjese de atracos, maje, que usté es Cartago de cepa y pa sustos, en mi casa, tengo guardada la suegra... —Tacos... Tacos... Chicharro rrones... freacos, kola y cerveza... Más menos siete completo... Arrímese a la ruleta... Cero siete... Par y pinta... Traiga p'acá esa moneda. —Deme un chirrite de a cuarta —Vea qué guaro! es de diadema, cañita bien estripada

del cañal de los Arrietas... —Eche pa ver el bairrun... Es puro alcohol de a noventa! Qué caña ni que ocho cuartos, ni fistula tan siquiera... Sin reparar en los brincos y sin escuchar las quejas, el Cartago entusiasmado arrejuntaba peretas. De pronto por la llanura bien montado en buena yegua se asomó Luisín Hernández gritando como un cualquiera... —**CUIDADOOOO! VA PA LA CERCA!** Se safó por la tranquera... ¡Quítesen! Ques colinegro, y tiene gacha una oreja... —Qué pasa? Grita el Cartago. —Que viene un toro en carrera... —Hay juesumama más bruto, persinesen los que puedan... ¡CATAPLUN! Adiós cartones... —**NO ME MAJE!** Viejo pelmas. —Denme campo, que ahí viene... —Ya me botaron la espuela... —**CAMPO PA LA AUTORIDAD!** —Pídale campo a su abuela, que se toro es patiuerto y viene bravo de veras... —**TRAIGA ESE GALLO...** **CHOLLAO!** No sea riña, sinvergüenza! —Ese sombrero es de Leio, renogelo, ques de felpa... —**QUE LO RECOJA SU MAMA...** —**AYAYAYAYAY!** Mis trenzas... El sambrote continuaba, y el Cartago dando vueltas, brincaba por todos lados como huyendo de la Zegua. Después de majar un viejo y botar catorce mesas, llegó con la lengua afuera donde Pancrasia Nemesia. —Apúrele, Na Pancrasia, queste tortón es de veras... —Ya lo soguiaron, pendejo, y tenía tamañas tetas, Como quera la vaquilla de Filiberto Contreras. Tenía que ser un Cartago quien nos aguara la fiesta.

Chispontoteos

AUTORES QUE DEBEMOS LEER. El Profesor don Rubén Torres Rojas, sobre la manía cos tarricense de cambiar los nombres geográficos.

Y es que ya da grima el ver como los nombres tradicionales, con raíz, son de continuo sustituidos por otros de ningún significado.

Hay que respetar el sentido religioso. Pero tampoco es cosa de cubrir nuestro territorio de nuevos San Juanes, nuevas Santa Martas y nuevos San Josecitos.

Claro, que conforme va el snobismo nacional, pronto vamos a cambiarlo todo.

Los distritos de San José, se modernizarán.

Paso Ancho dará paso a la anglinización, y se convertirá en Wide Pass.

Zapote tomará un nombre francés y se llamará Zapotte. (No suena mal, palabra).

Cuando en Las Pavas descubran que pavas equivale a chompias, pedirán llamarse San Martín (es el Santo de moda).

San Francisco de Dos Ríos senirá que dos son pocos, y pedirá

ser de Once o Doce Ríos. (Por que al fin y al cabo, las poblaciones no sólo crecen sino, que deben crecer).

Etcétera.

Vecinos de Puntarenas se dirigirán a la Asamblea Legislativa pidiéndole que discuta el proyecto de ley que autoriza al ICT a traspasar un terreno a la Caja Costarricense de Seguro Social.

Si nosotros fuéramos vecinos de Puntarenas, nos dirigiríamos a la Asamblea pidiéndole que discuta algo.

Algo que no sean mociones, alteraciones del orden del día, excitativas, y demás cosas del momento, humoradas, inspiraciones repentinas e improvisaciones personales.

El Tiempo de hoy

Se mantienen los aguaceros con tormentas por la tarde y hasta las primeras horas de la noche en las tierras del interior y por la noche o la madrugada en las tierras bajas.

Temperaturas extremas
EN SAN JOSE:
 Máxima: 26.7 °C
 Mínima: 16.5 °C
EN EL COCO:
 Máxima: 27.5 °C
 Mínima: 16.6 °C
 Servicio Meteorológico Nacional.

ACUARELA

La película "West Side Story" ha sido presentada al público ruso en Moscú. Para guardar las apariencias, el director de películas Stanley Kramer que actúa de juez en el festival ruso donde se exhibe la película tuvo que decir que ella "sólo representa un sector de una ciudad, y no toda la ciudad". Desde hace tiempo los críticos ruso han estado haciendo una interesada propaganda a la película. Esta representa el terrible camino de la delincuencia juvenil. Y particularmente la vida dura que la colonia de puertorriqueños lleva en el Bronx. Para usarla como propaganda contra el "sistema capitalista". O sea que Hollywood produce esas películas. Y Moscú las usa como propaganda. Desde hace tiempo los directores principales de cine en Estados Unidos cuya ideología política es harto rara, cuando no identificada con el marxismo, producen películas sobre las deformaciones sociales de Norteamérica. Insistiendo sobre defectos y ocultando virtudes. O haciendo resaltar virtudes foráneas. Pero nada que vaya directamente a resaltar las virtudes de una sociedad libre frente a la monstruosidad comunista. Ni tan siquiera sobre un tema tan apasionante y actual como los dramas de amor y sangre, heroísmo y emoción junto al Muro de la vergüenza. Hollywood sigue produciendo en serie películas contra el nazismo. Y contra el comunismo? Nada serio ni efectivo!

El día 24—natalejo del Libertador Bolívar— será festejado en todo el Continente. Los grupos de exiliados políticos en todas partes darán brillo a estas celebraciones. Para resaltar el mensaje libertario de Bolívar. Y la actual opresión en muchas partes del mundo. Entre otras, desdichadamente, el Continente americano! "Dicen que se murió Chepe". ¿Cuál Chepe? El dueño de la fábrica de bolsas.

Las Pequeñas Ligas parecen que van a tomar el mal ejemplo de los jugadores de la Liga amateur. O sea, que desde que comienzan toman malos ejemplos. Ayer pequeños jugadores de "Lacsa" y "Saja" tiraban el bate y el casco con violencia cuando el umpire les cantaba el tercer "strike". ¿Qué hacen los managers?

Roldán, de la sección "RADAR" estará alegre. El Presidente anuncia comparecencia por radio y televisión. Y además no quitarán el dinero para el techo del Gimnasio. Dos asuntos que había comentado hace pocos días. O sea que está bien metido en la noticia!

Gotas Amargas de KAMUK

Los universitarios comienzan sus jolgorios de medio año. Entre tanto problema grave para el país, la Semana Universitaria viene a ser un oasis para algunos y un bofetón para otros.

Porque no todos están dispuestos a sonreír cuando en el charco de lágrimas es donde nacen su negocio.

Bienvenida la Semana Universitaria, que nos quita el tiempo con sus desfiles y alegres estallidos, y así, por lo menos regresamos a la fuerza a la normalidad, robada por el trabajo, la angustia económica y la espantosa y rígida "seriedad" de los charlatanes y bombetas.

GENTE célebre...

BERING
 BERING, Vitus (1681-1741), navegante danés al servicio de Rusia, descubridor de los estrechos que llevan su nombre. "A principios de enero de 1725 —escribe Nartov, cronista de los últimos días de Pedro el Grande — Pedro se dio cuenta de que no le quedaba mucho tiempo de vida..."

LAS ORDENES DE PEDRO
 Con sus propias manos escribió las instrucciones referentes a la expedición de Kamchatka, que habían de determinar la relación entre Asia y América, pues se ignoraba si el área del norte del Pacífico era tierra o agua, o si Asia y América estaban unidas. "Ahora que el país no corre ningún peligro por parte de sus enemigos hemos de procurar ganar para él algunos laureles en el terreno de las artes y de las ciencias", dijo Pedro, dando instrucciones que habían de cumplirse para después de su muerte.

HACIA CHINA
 "Al buscar algún estrecho (hacia China y la India pasando por el mar Artico), ¿quién sabe si seremos más afortunados que los holandeses y los ingleses, que han hecho tantos intentos por el estilo a lo argo de la costa americana?"
 En 1728 consiguió Bering navegar alrededor de la punta oriental de Asia. Supervisó muchas expediciones que tenían por objeto descubrir la costa norte de Siberia.

SU MUERTE
 En 1740-1741 cruzó el estrecho de Bering en dirección a la costa americana, exploró parte del litoral de Alaska y murió al regresar. En Alaska se establecieron tramperos y cazadores de focas. El hueco que existía en la costa americana entre los rusos de Alaska y los españoles de California meridional se dejó para que lo llenara el capitán Cook.

Diccionario Gente Célebre)

La Naturaleza es Así por WALT DISNEY

¡QUÉ BOLA COLOSAL!

LA RUEDA BEBÉ TIENE SÓLO 1/10 DE PLG. DE LARGO, PERO EN SU EDAD ADULTA LLEGARÁ A MEDIR OCHO PIES DE LARGO Y A PESAR CERCA DE 1,800 LIBRAS.

LLEGA A PESAR MÁS DE 60,000,000 VECES SU PESO ORIGINAL. ES EL SER QUE MAYOR DESARROLLO EXPERIMENTA EN EL MUNDO ANIMAL.

12-20 Distribuidor de King Feature Studios.

Felicitación al Dr. Orlich

La Junta de Protección Social de Alajuela en su sesión N° 166 de fecha reciente, acordó enviar una cordial felicitación al Dr. Claudio Orlich Carranza, Director General de Asistencia Médico Social, por la eficientísima labor que está desarrollando desde su delicada posición en favor del Sistema Hospitalario Nacional. En el mismo acuerdo, la Junta expresa su reconocimiento y gratitud por las gestiones realizadas por el Dr. Orlich en su reciente visita a los EE. UU., donde logró conseguir valiosísimo equipo hospitalario por valor de \$ 35,000, sin costo alguno para nuestro país.

Editora La República Ltda.

Director-Gerente: JULIO C. FORERO S.
 Jefe de Redacción: OSCAR ARAYA MEZA
 Jefe de Información: ORLANDO NUSEZ PEREZ
 Administrador: RAFAEL LEON BOLANOS

- Servicios Internacionales:
 - Associated Press
 - King Features Syndicates
 - American Literary Agency
 - Editors Press Service Inc.

TELEFONOS:
 Central Local: 1011 - 1014
 Gerencia: 7294
 Apartado 2130 - San José

GUERRA AL TUGURIO!

NO MEREcen ESA VIDA!
TAMBIEN SON HUMANOS...
Y SOBRE TODO, TAMBIEN
SON COSTARRICENSES



"CALLEJON DE LA PUÑALADA"

Ubicado como un baldón social, en el "Paso de la Vaca" en los despeñaderos del Río Torres y frente a la Penitenciaría.

Las pésimas condiciones higiénicas y materiales de las "viviendas" son un constante peligro para los 224 seres humanos que allí habitan.

El "Callejón de la Puñalada" constituye nuestro primer objetivo. No cejaremos hasta tanto el INVU pueda remediar, aunque sea en parte, la vida infrahumana

de 12.500 familias que sobreviven en condiciones precarias en la zona urbana. Para casos como estos, el INVU tiene en construcción la "Colonia 15 de Setiembre" en Hatillo.

¡¡GUERRA AL
TUGURIO!!

INVU

ACUERDOS SOBRE INGRESO DE PANAMA AL MERCOMUN

Al regreso del señor Ministro de Economía y Hacienda y del alto funcionario de esa car-

tera Lic. don Rodolfo Trejos de su viaje a Tegucigalpa en donde participaron en una reu-

nión sobre la posible entrada de Panamá al Mercado Común Centroamericano, se informó a LA REPUBLICA que se había arribado a un acuerdo en el que básicamente se indica que cualquier nuevo rubro que se incluya en las listas en un posible tratado de libre comercio con Panamá, se pondrá al nivel de tratado de integración centroamericano o muy cercano a aquel. Igualmente que la industria correspondiente deberá clasificarse como la de Centro América a efecto de garantizar equidad en costos como condición esencial de mercado.

En el tratado con Panamá deberá incluirse la cláusula centroamericana de excepción y la de nación más favorecida. Esto fue objetado por el gobierno panameño. En lo primero, Centro América no podía aceptar otra cosa que aquello que se derive de un tratado celebrado por Panamá con otro país y que sea igual para ella. El otro punto se trata de hacer para Centro América los mismos beneficios que Panamá otorgue a un tercer país en alguno de los rubros que no estén en el tratado comercial.

Se trataron algunos otros puntos sobre tránsito, control aduanero, confección de estadísticas, habiéndose dictado otros debates sobre lo referente al origen de mercancías a fin de someterlos al conocimiento y consideración del gobierno panameño.

La reunión fue, en casi todo, un éxito.

Se indicó a la vez que el 22 de los corrientes partirá hacia Tegucigalpa, el Lic. Trejos a fin de participar en una reunión en la que se renegociarán algunos afijos, se terminará la equiparación arancelaria y considerará la posible inclusión de algunos nuevos rubros en el régimen especial de estímulo a inversiones a través de la protección arancelaria.

temas cafetaleros

NIELS CLAUSEN ZUNIGA

VOZ DE ALERTA A 30.000 PRODUCTORES DE CAFE DE COOPERATIVAS Y ASOCIACIONES PEQUEÑAS.

Con ocasión de las celebraciones del 41 aniversario del "Día Internacional de la Cooperación" el movimiento cooperativo de Costa Rica estuvo de fiesta. El Departamento de Fomento del Banco Nacional de Costa Rica informó al país de la existencia de 67 cooperativas con 15.754 asociados y 1 Federación de Cooperativas de Caficultores. El Diputado don Nautilio Monge Álvarez se dirigió por la vía telefónica a los productores de café que se han agrupado y organizado en Palmares; La Suiza de Turrialba, Santo Domingo de Heredia, Cerro Azul, Colonia Carmona, Cimarrón de Peralta, Santa María de Dota, Tarrazú y San Isidro de El General, en los siguientes términos: "Por indicación de mi hermano Luis Alberto Monge Álvarez, sugerimos enviar telegrama Ministro de Economía, Lic. Bernal Jiménez Monge solicitándole nombrar como suplente beneficiadores en la Junta Directiva de la Oficina del Café a un representante del movimiento cooperativo. Igualmente sugerimos enviar en el mismo telegrama tres nombres y pedir a la Federación que gestione esta representación. Muy atentamente, NAUTILIO MONGE ALVAREZ, Diputado".

A las Asociaciones de Pequeños Productores legalmente organizadas en Atenas, Villa Colón, Palmares, Naranjo y Ciudad Quezada, dirigió el siguiente texto; igualmente por la vía telefónica y con carácter urgente: "Por indicación de mi hermano Luis Alberto Monge Álvarez, sugerimos enviar mensaje telegráfico Ministro de Economía, Lic. Bernal Jiménez Monge, solicitándole una auténtica representación de productores en la Junta Directiva Oficina del Café, sea en el puesto titular o en la suplencia. Sugerimos igualmente enviar tres nombres de productores capacitados para esa representación. NAUTILIO MONGE ALVAREZ, Diputado".

CAMARAS PATRONALES DE AGRICULTURA Y CAFETALEROS

Del texto de los telegramas transcritos se desprende que el ex Diputado Luis Alberto Monge Álvarez estima urgente que se produzca un balance con las Cámaras Patronales de Agricultura y de Cafetaleros que han nombrado tradicionalmente a los miembros de la Junta Directiva de la Oficina del Café, a pesar de que la ley no lo dice expresamente. El equilibrio habría de generarse por medio de un suplente de beneficiadores procedente de las Cooperativas Federadas; y, simultáneamente, por un representante de pequeños productores auténtico, que habría de ocupar de inmediato el puesto titular o la suplencia, por nombramiento del Ministro de Economía.

"EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA Y EL MINISTRO DE ECONOMIA ACUERDAN:..."

"Dejar sin efecto el Acuerdo N° 47-H de 14 de junio último, publicado en La Gaceta de 21 del mismo mes. Publíquese. FRANCISCO J. ORLICH. El Ministro de Economía y Hacienda, Bernal Jiménez Monge". (La Gaceta, 5 de Julio de 1963; Acuerdo N° 52-H de 19 de Julio en curso".

EXPLICACION DEL MINISTRO

"Señor don Carlos Aubert Gólicher, Presidente de la Cámara de Cafetaleros, 4 de julio de 1963.

Estimado señor: Acuso recibo de su memorial de fecha 25 de junio pasado, en el cual pide revocatoria, por considerarlo viciado de nulidad, del Acuerdo N° 47-H de 14 de ese mes, por el cual se designó a los señores Antonio Orlich Bolmarcich y Abundio Gutiérrez Matafrita, como Representantes, respectivamente, ante la Junta Directiva de la Oficina del Café, de este Ministerio y de los Beneficiadores. He dispuesto, de conformidad con criterio del señor Presidente de la República, revocar el acuerdo mencionado, para que las cosas vuelvan al estado en que se hallaban antes del 14 de junio y procederá a solicitar a los organismos respectivos las ternas del caso, para nombrar los directores titulares y suplentes que faltan. Si deseo aclarar a Ud. que la terna para el nombramiento del Ing. Gutiérrez como Propietario de los Beneficiadores, que esa Cámara ha impugnado, fue solicitado oportunamente a la Cámara de Agricultura, pero no fue sino hasta el 24 de ese mes de junio que llegó al Ministerio, encabezándola el propio Ing. Gutiérrez para Propietario de Beneficiadores, ya que durante un año ha figurado como Suplente de los mismos. Lógicamente la impugnación debió haberse hecho desde que se nombró Suplente, hace un año. Soy del señor Presidente, con toda consideración su atento y seguro servidor, BERNAL JIMENEZ MONGE, Ministro de Economía y Hacienda".

"TEMAS CAFETALEROS" FELICITA AL SEÑOR MINISTRO Y AL SEÑOR PRESIDENTE".

Un acierto indiscutible creemos que aparea la decisión del señor Presidente de la República, don Francisco J. Orlich Bolmarcich y del Ministro de Economía y Hacienda, Lic. Bernal Jiménez Monge. La reintegración de don Antonio Orlich Bolmarcich a su puesto de Propietario de los Beneficiadores ha sido recibida con gran beneplácito por todas las personas que hemos entrevistado ya que como Miembro de la Junta Directiva de la Cámara de Cafetaleros ha sabido representar excelentemente el interés de los beneficiadores, desde su puesto de Vice Presidente de la Junta Directiva de la Oficina del Café. Igualmente, apoyamos la idea de que por el Estado, se incorpore al puesto de Representante Propietario, el señor Ministro de Economía y Hacienda, Lic. Bernal Jiménez Monge, que dejó vacante el "Ex". Seguiremos informando del desarrollo de este asunto de trascendental importancia, planteado en forma exclusiva por este redactor hace exactamente 15 días, domingo antepasado, en artículo titulado "Desintegrada Junta Directiva de la Oficina del Café". Para concluir, y entre paréntesis... sigue desintegrada. No obstante, todos los síntomas indican que el tema cobrará próximamente... ¡calor!

"EL CAFE DE LOS MARTES DE LOS CUATRO"

Es el título de un artículo que el autor responsable de esta columna ofrece en campo pagado por su peculio personal, como contribución a la idea de la "CAMARA NACIONAL DE CAFETALEROS".

(Para los que recortan y coleccionan "TEMAS CAFETALEROS", recomendamos conservar el artículo citado: "EL CAFE DE LOS MARTES DE LOS CUATRO".)

Martes, JULIO 8, 1963

Programas a desarrollar se discuten en Planificación

La Misión del BID llamada "Misión Conjunta de Programación para Centro América" llegó ayer a nuestro país con el propósito de discutir con el personal de la Oficina de Planificación los proyectos de trabajo a desarrollar en el futuro.

La misión viene jefada por

Provocan paro simbólico médicos de Puntarenas

Es información la obtuvo nuestro corresponsal en la ciudad de Puntarenas al suministrársela un destacado médico de ese puerto. Indagando más detalles sobre las razones del posible paro simbólico, se nos manifestó que el mismo obedecía a la situación creada por el telegrama que con fecha de ayer remitió el Ministro Terán al Director de esa institución. Violado acuerdo tomado que so lucionaba esa crisis. "No he adquirido compromiso alguno", tal lo manifestado por el Dr. Brenes a LA REPUBLICA.

Al trascender en Puntarenas la información de la nueva situación creada alrededor del Dr. Roberto Brenes Guzmán Director del Hospital San Rafael la colectividad porteña no ha recibido con buen agrado la misma, toda vez que como se recuerda, el Sr. Ministro de Salubridad Pública, en visita que realizó a la ciudad y en conferencia que realizó con los señores de la Junta de Protección Social y el Dr. Brenes Guzmán, en reunión que posteriormente verificó con los representantes de los diferentes diarios nacionales acreditados en Puntarenas, manifestó que se había encontrado la solución al problema creado con el Director de ese hospital acordando que el mismo se reintegraría a sus funciones de Director.

En esa conferencia de Prensa que celebró el Ministro Terán a las dos de la madrugada con los periodistas no se dijo nada de que el "Dr. Brenes aceptaría a presentar renuncia alguna"; lejos de que tal ocurriera se nos entregó a todos los representantes de los diarios, desde luego que con la autorización del Sr. Ministro y personas de la Junta de Protección Social de Puntarenas, el comunicado oficial que textualmente dice así:

En aras del primordial interés que los miembros de la Junta de Protección Social sienten por el bienestar y la salud de la población de Puntarenas, consideran que para que esos objetivos sean una realidad, CON UN ALTO ESPIRITU CIVICO DESEAN

el Dr. don Alberto Fuentes y de ella entre otros, forma parte el ex-ministro de Obras Públicas Ing. don Fernando Rojas. Los programadores que vienen son industriales, agrícolas, globales, etc., y estarán en nuestro país trabajando durante toda esta semana.

ALEJAR DE TODA INFLUENCIA POLITICA LOS SAGRADOS INTERESES DE LA SALUD. Por consiguiente, la Junta ACUERDA: ateniéndose al ruego del Sr. MINISTRO DE SALUBRIDAD PUBLICA y del DIRECTOR GENERAL DE ASISTENCIA, MANTENER EN SU PUESTO AL DR. ROBERTO BRENES GUZMAN, poniendo en manos del Sr. Ministro las conveniencias decisivas para que se cumplan los postulados de bien como son los únicos que animan a la Junta de Protección Social en su ejercicio". Ese documento se entregó, posterior a la conferencia de Prensa que se verificó el jueves 6 de Junio del corriente año por el Sr. Ministro de Salubridad Pública, a todos los representantes acreditados por la Prensa Nacional en Puntarenas.

Como se ve muy claro, el texto del mismo no menciona en modo alguno que el Dr. Roberto Brenes se haya obligado a renunciar de la Dirección del Hospital San Rafael. Ese documento fue ampliamente divulgado para que fuese así de conocimiento de la opinión pública de Puntarenas.

Lógico resulta suponer pues que el telegrama del Ministro Terán al Director del Hospital San Rafael haya vuelto a provocar profundo malestar y revuelo.

El Dr. Roberto Brenes Guzmán, al ser entrevistado por nuestro corresponsal sobre los alcances del texto del telegrama que le dirigió el Sr. Ministro de Salubridad Pública con fecha de ayer, manifestó para LA REPUBLICA, no haber adquirido compromiso alguno ni con el Ministro de Salubridad y mucho menos con la Junta de Protección Social de aquella ciudad. Esa disposición, finalizó diciendo el Dr. Brenes Guzmán, me ha tomado de sorpresa, pues repito, yo no adquirí compromiso alguno...

Manifiesta nuestro corresponsal que con esa actitud los únicos resultados que se obtendrán es convertir al Dr. Brenes en un mártir y como a un perseguido ante los ojos del pueblo de Puntarenas.

COLUMNA VERTEBRAL



SE DICE QUE...

- nada se ahorrará el gobierno con la reducción del trezavo mes, este año, porque esta partida fue girada ya por ley No. 3073, de fecha 3 de diciembre de 1962...
- es probable que las cañerías pasen nuevamente a los Municipios. Se gesta un movimiento edilicio en este sentido...
- probablemente sea nombrado Contralor el actual Sub, Mario Rodríguez, según se ha comentado en corrillos de Diputados en las últimas horas...

Suscribase a "LA REPUBLICA"

LA MUNICIPALIDAD DE SAN JOSE AVISA

Que los pagos de Patentes deben de hacerse directamente en el Banco de Costa Rica (Tesorero Municipal). Por lo tanto no deben efectuar pago alguno a persona o personas que indebidamente se presenten a efectuar este cobro.

San José, 3 de julio de 1963.

G. CASTRO E.
Gobernador de la Provincia
Ejecutivo Municipal

BANCO DE COSTA RICA FOMENTARA INDUSTRIALIZACION

El señor Presidente de la República, don Francisco J. Orlich anunció en entrevista que sostuvo ayer con miembros de la prensa, radio y televisión, que se dirigirá al país en el curso de los próximos días.

"Estoy preparando un discurso —dijo el Sr. Orlich— que dirigirá al país, para comentar dos aspectos importantes: el déficit fiscal y un plan de desarrollo económico.

"Dentro del Desarrollo Económico —agregó— hemos dado dos pasos importantes, uno fue la incorporación al Mercado Común Centroamericano, cuyos proyectos están en la Asamblea Legislativa en espera sólo de su ratificación y el otro ha sido la creación de la Oficina de Planificación que está preparando un plan integral de desarrollo que estará listo posiblemente entre enero y marzo del próximo año para someterlo a la consideración de los nueve expertos que son conocidos como "los nueve sa-

lios" que trabajan bajo Alianza para el Progreso, y su respectiva aprobación ya que ello nos dará más facilidades para conseguir ayuda externa.

"Con el deseo de participar en el Mercado Común Centroamericano hemos venido estudiando desde hace días la creación de una corporación de inversiones con el propósito de no quedarnos atrás de los demás países del istmo. Esa inquietud la hemos tenido hace tiempos y cuando estuvo aquí el señor Presidente Kennedy se la planteé habiéndolo mirado él con mucha simpatía y tengo fundadas esperanzas de conseguir ayuda exterior para fortalecer la corporación además de los recursos de la Caja Costarricense de Seguro Social con la que hemos entrado ya en un arreglo al respecto.

"Han estado considerando el Ejecutivo y el Consejo Económico —continuó el Sr. Presidente— la posibilidad de crear una entidad nueva o de transformar una de las existentes en el fomento de la industria del país. Es lógico que de transformar una de ellas tenga que ser dentro del Sistema Nacio-

nal Bancario y así hemos creído que quien ofrece condiciones óptimas es el Banco de Costa Rica ya que tiene una cartera mayor de créditos industriales y por lo tanto ha creado una experiencia amplia en esta línea y además su Junta Directiva y su Gerencia han demostrado un gran interés en una idea similar aunque de menores proporciones.

"Esta transformación del Banco de Costa Rica en una Corporación de Fomento Industrial —siguió el Sr. Presidente— se va como fin impulsar la iniciativa privada. Si por alguna razón ésta tuviera temor de entrar en alguna industria nueva que fuera beneficiosa para el país, por algunos riesgos al principio, la corporación podría asociarse a los interesados o hacer la totalidad de la inversión

pero con el propósito de ofrecerlo a la iniciativa privada una vez que la empresa esté consolidada por completo.

"La experiencia de Puerto Rico en este campo —agregó don

Francisco— en ese sentido ha tenido resultados positivos para la isla. A este proyecto le estamos dando los últimos toques para remitirlo a la Asamblea —siguió el Sr. Presidente— de

ser posible en el curso de la semana en curso. Para esto se ha tomado como base el proyecto de corporación de desarrollo que recomendó el BID— concluyó el Sr. Orlich".

Asamblea apoya recorte de aguinaldo

El recorte del aguinaldo en los empleados públicos es uno de los proyectos del Ministro de Economía, que pueden darse como aprobados desde ahora. Ese proyecto tendrá la casi totalidad de Liberación Nacional, algunos votos en el Republicano y también mayoría en el Unión Nacional.

La diputación del Unión Nacional apoyará varios de los siete puntos de que consta el plan

general del Ministro Jiménez Monge.

Una fuente autorizada y muy seria dijo que la diputación del PUN se limitó a escuchar al Ministro en su entrevista. No adelantaron opiniones, ni posiciones.

Nuestro informante estima personalmente que el proyecto sobre plazas vacantes y el aguinaldo son aceptables. Los considera imperativos, ante es-

ta situación de "socarse la faja".

Opinó que algunos proyectos del Ministro tendrán muchos votos en el PUN, mientras que otros serían rechazados por la diputación unionista.

Dijo además que muy seguramente los diputados de Unión Nacional votarán independientemente cada proyecto; a su libre criterio, "pues nunca hemos tenido líneas de partido en nuestra diputación."

Aquel que dirige a otros.....



Partido izquierdista inscribirán en México

MEXICO, D. F. 8. AP—El Frente Popular Electoral, de extrema izquierda, ha solicitado permiso de inscripción para participar en las elecciones generales del año entrante.

La solicitud fue hecha al ministerio del interior al viernes pasado, dijo un vocero del Frente.

El vocero, Raúl Ugalde, manifestó que el Frente tiene 84,113 miembros, o sea más de los 75.000 que estipula la ley como mínimo para tal inscripción.

Descubren bomba en Managua

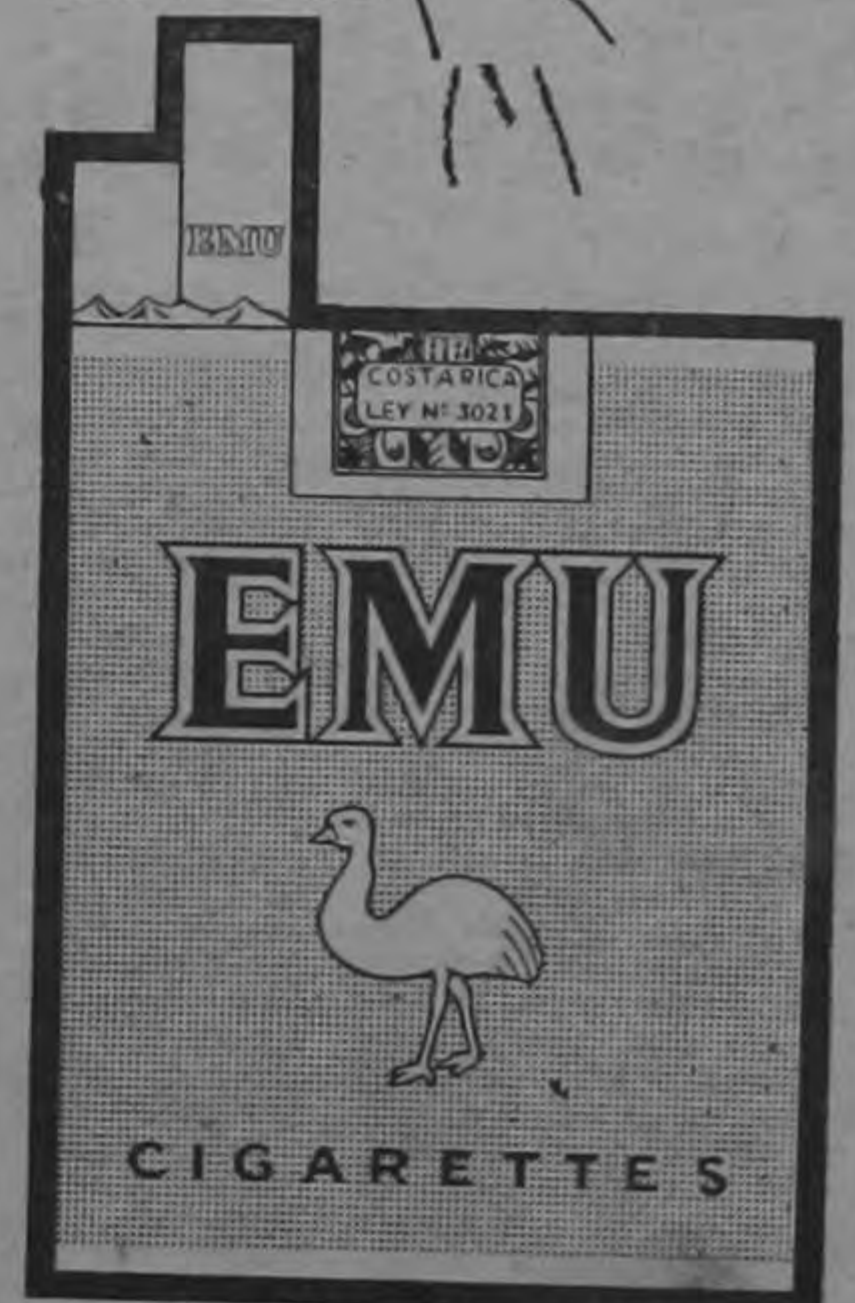
MANAGUA, 8. AP— Vigilantes del Centro Destilatorio descubrieron un artefacto casero conteniendo varias candelas de dinamita cerca del depósito, cuya explosión hubiera incendiado todo el barrio donde está ubicado el mencionado centro.

Se cree que el tarro lleno de cápsulas fue colocado por terroristas, cerca de los barriles conteniendo 10.000 litros de alcohol puro. La policía de Seguridad Pública inició las investigaciones.

Suscribase a "LA REPUBLICA"

fuma....

ES UN GUSTAZO CABAL



REPUBLIC TOBACCO CO

Editorial.—

EL OTRO VIAJE

El domingo dedicamos un comentario Editorial al viaje de cuatro Señores Diputados a los Estados Unidos de Norte América, que acarreará al erario público gastos por algunos miles de colones.

Hoy vamos a enjuiciar otro viaje: el de un puñado de Diputados que según noticias, harán en breve un costoso viaje a Rusia soviética, aunque esta vez no es el erario costarricense quien se verá mermado, sino que su otro tesoro, el prestigio democrático, será utilizado por los anfitriones, para apretar más el dogal con el que atan a sus pueblos esclavizados... Los Diputados que harán el viaje, dirán con razón que no cambiarán, por el periplo pagado, su mentalidad. Pero los que invitan, asesinos de pueblos, esclavizadores y opresores, podrán exhibir ante los ojos tristes de sus siervos, la presencia de los Diputados de un país tan democrático como el nuestro, como ejemplo aprovechable para convalidar la posición del Soviet.

En los pueblos gobernados por la tiranía roja, servirá la presencia de los Diputados de la libre Costa Rica, para el relumbrón propagandístico de la "coexistencia", y como puerta para entablar relaciones que les permita continuar la subversión.

Rusia necesita hacer estas invitaciones, igual que China y todos los países totalitarios, para utilizarlas como instrumentos de su propaganda.

Los itinerarios de esos viajes, sólo muestran la cara presentable del régimen, y lógicamente, habrá que hablar luego de lo bueno que se vio.

Nadie se acordará, a la hora de rendir homenaje a las conquistas espaciales, la técnica soviética, del montón de cadáveres sobre el cual asientan el progreso bélico, la coherencia y

los logros espaciales de Rusia soviética. Nadie recordará los millones de seres anónimos —seres iguales a nosotros— que fueron asesinados, muertos lentamente, en las prisiones de las nevadas estepas. Ni la sangre inocente que amasó los cimientos de las grandes fábricas. Ni los científicos que murieron, después de dar por fuerza su ciencia al monstruo totalitario.

Los países democráticos no tienen que pagar viajes a nadie. Cualquier agencia de viaje nos vende los tickets, y los consulados dan la visa necesaria para visitar cuantos países tienen abiertas sus fronteras al turismo.

Rusia no: ellos necesitan un turismo seleccionado, un turismo político, que sirva a sus planes de propaganda y agitación. Y lo pagan generosamente, porque esos caudales son sustraídos de los pueblos que acogotan, a lo cuales se les está prometiendo confort y alimento para dentro de 50 años.

Por otra parte, acabamos de firmar acuerdos entre Ministros de Relaciones Exteriores del Continente, para detener la corriente viajera a esos países, que han jurado la muerte de nuestro sistema.

Los Ministros de los gobiernos del Istmo, hace poco se reunieron para poner en vigor estas medidas.

Y los encargados de elaborar las leyes que defiendan el sistema que representan en la Asamblea Legislativa, van a dar el mal ejemplo, viajando a todo confort a los países del nuevo imperialismo...

¿Por qué entonces prohibir a los demás que acepten el viaje...?

Este "otro viaje" es muy interesante. La opinión pública inquiera, sopesa y hace su juicio.

El nuevo Gobierno Peruano

Por ROBERTO GARCIA-PEÑA

Tenemos por el Perú — como por todas las patrias de América — devoción singular, que en el caso concreto de aquel país se hace más viva y honda por todo cuanto personalmente nos une en el recuerdo a instantes gratísimos de nuestra vida, y en la amistad a gentes cuyas que enaltecen no sólo la existencia peruana, sino — y en exímio grado — la de nuestra tierra americana. Por ello no es exacto que aún nos parcialicemos críticamente a la consideración de sus problemas, nos sintamos tan dentro de su ámbito espiritual que un nos parcialicemos en el enfoque político de algunas de sus circunstancias. Sin embargo, ello no nos roba objetividad ni serenidad para el juicio de los que ya son hechos cumplidos, determinados por la propia voluntad mayoritaria del país entrañablemente fraterno. Tal en el caso de sus recientes elecciones presidenciales y parlamentarias.

No importa que nuestras simpatías hubieran estado vinculadas cordialmente al nombre de Víctor Raúl Haya de la Torre

y de quienes con él compartían — Priale y Sánchez — la nómina presidencial del aprismo. Un viejo afecto — profundo de años y de generosas experiencias doctrinarias — nos ata a quienes hubiéramos querido ver en el gobierno de Lima, seguros como estamos de las excelencias de sus virtudes, la brillante condición de sus inteligencias, la fervorosa ambición de su patriotismo, que en ellos no es hirsuto nacionalismo, sino prolongación viva — diríamos mejor localización actuante — de su entusiasta y extraño americanismo. Los hechos, no obstante, determinantes y pungentes, cualesquiera hayan sido las fallas incidentales o preconcebidas del proceso electoral, indican que Fernando Belaúnde Terry y su grupo partidario lograron la victoria, y no cabe alegato que pudiera desvirtuar la realidad del suceso.

Lo esencial en el debate peruano, era el regreso a la institucionalidad en mala hora y por los malos motivos interrumpida.

Lo ocurrido en julio de 1962, todavía imperdonable, no podía prolongarse en junio de 1963. Había que salir del status de ilegalidad que tanto perjudicaba el prestigio internacional de la república y tan absurdamente contrariaba y desfiguraba la estructura democrática de la nación. Ahora hay que confiar en que las cosas vuelvan al normal cauce del derecho, legal y efectivamente. Sobre todo lealmente. Porque no será posible ni admisible pretender edificar sobre evidencias políticas ya demostradas — la de una gran fuerza aprista — un régimen que haya de ser de austera y fecunda conciliación. No queremos dar de las dotes de gobernante del nuevo Jefe de Estado peruano, y no vacilamos, por ello, en suponer que su administración tendrá la amplitud nacional que debe tener, si es que aspira a realizar tarea de proyecciones históricas. Un gobierno limitado, de grupo, sería contrario a las necesidades inmediatas del Perú y aun a las esperanzas que — como amplio crédito de confianza — tienen fundadas en la

RADAR

SEGUN noticias, "LA REPUBLICA" será llevada a los Tribunales a causa de una publicación pagada, donde se denunciaba el tráfico de viajeros a Cuba y otros países comunistas.

Por otra parte, hay pendiente un recurso de amparo de elementos sindicados como simpatizantes del castro-comunismo, interpuesto contra una decisión del Señor Gobernador de San José.

Los elementos que acusan e interponen recursos de amparo ante la Corte, no se ocultan para mantener día a día, una prédica continua contra nuestro sistema de vida democrático y libre, y contra los países que como Costa Rica, Venezuela y los Estados Unidos, libran cada día su batalla por los derechos, la libertad y la dignidad.

O sea, que mientras predicán y actúan, y son adoctrinados para enterrar nuestro sistema político, económico y social, sin que se oculten, usan al mismo tiempo nuestros instrumentos — que ellos quieren liquidar — para arrinconar a los combatientes que se enfrentan a su bien organizada maquinaria conspirativa...

Es como aquel que vivía en casa del amigo, y le robaba su hacienda y burlaba su honra... Pero puntualmente se sentaba a su mesa, y usaba sus muebles y se guarecía bajo su techo... y después lo botó de la casa y le llenó de injurias y cadenas...

Si los que predicán contra la democracia, diciendo que son demócratas, fueran poder un día, los Tribunales estarían a su arbitrio... La prensa sería mera hoja de propaganda del Partido.

¡Triste destino el de los que combaten en defensa de la Democracia!

La recompensa: ser pasto de la calumnia y la difamación comunista... Luchar contra la indiferencia de los que todo lo perderían si cayera el sistema en que vivimos... Sentir de cerca el soplo de la poderosa bestia roja, que nos acorrala... Ser acusados por los que reniegan de los mismos Tribunales... Ver como todas las ventajas son para el enemigo: en los países dominados por ellos, la nueva clase reina y triunfa... En los países que quieren dominar, son protegidos por sus propias víctimas...

Pero así y todo, vale mil veces más vivir así, cercados, acorralados, difamados, en peligro, por causa de la defensa de la libertad y la dignidad, que bajar la guardia mansamente y entregarse — como tantos pusilánimes — al vaivén del oleaje del marxismo-leninismo...

Roldán

Pilatunas zoológica

NUEVA YORK — Una foca con récord policíaco es una novedad en cualquier parte del mundo. Sin embargo, ese es exactamente el caso de la foquita adolescente del Parque Central de Nueva York que dos veces ha sido detenida por un policía mientras se paseaba parsimoniosamente muy de mañanita por la Quinta Avenida. Nadie la llevó ante el juez; apenas se hicieron más altos postas de la cerca que rodea su estanque.

Historias de esta clase siempre salen a la luz cuando llega el verano. Una parte muy importante de esta ciudad de ocho millones de atareados habitantes, son las pilatunas y hazañas de los animales de los parques zoológicos. ¡Muchos políticos quisieran para sí, todas las pulgadas de espacio que se les dan en los peñales!

En estos días se habla mucho de los "bebés" del Parque Central. La foquita con récord de policía es apenas una de cuatro. Los otros son Shorty, un elefante que con sólo seis meses ya

consume 60 libras diarias de pan, vegetales y heno. Fue traído para reemplazar a un elefante más viejo que tuvo que ser destruido recientemente para librarlo de los severos dolores de una avanzada artritis reumática.

También está Sandy, un orangután de cinco meses cuyo único título a la fama es el haber nacido en el zoológico del Parque Central. Es divertidísimo y se las pasa jugando con Katie, su mamá de 200 libras. Ninguno de los dos saben que los van a separar dentro de dos o tres meses.

Falta mencionar a "La Muerte Negra", un bellissimo leopardo negro que, a pesar de su inofensiva apariencia, es el animal "malo de todo el zoológico y, posiblemente de todo Nueva York".

Y así sigue la historia... Se nos quedaron sin mencionar Cookey y Peppy, dos leopardos pequeños que contrariamente a lo que le ocurre a su primo, el leopardo negro, todavía no se han dado cuenta de que son salvajes.

solución de la crisis los demócratas americanos.

Además, nadie en el hemisferio entendería una política que no fuera en el Perú coordinadora de diferentes voluntades. Entre muchas razones, porque en América el nombre de Haya de la Torre ha alcanzado dimensión continental, y su vida y sus empresas de luchador democrático le tienen ganado sitio de prestantía entre los grandes de nuestra historia. La abnegación heroica de su apostolado,

la dedicación de su vida a un ideal, las persecuciones que ha padecido por la injusticia, los altos principios que gobiernan el decoro de su inteligencia, son algunos de los muchos motivos que actúan para hacer de la del insigne peruano una figura estelar de nuestra América. Por ello si su vencimiento de hoy lo aceptan los demócratas como acaecimiento irreversible, ninguno aceptaría su alejamiento de una empresa de superación integral que par alcanzar perfiles de auténtica grandeza ha de ser conjunta o no será nada.

Las casas de salud que opera la CCSS

El Hospital de Turrialba mantiene permanentemente abierta la admisión a sus servicios asistenciales para todas las personas no aseguradas. Este Hospital cuenta con lo bueno que dejan en esta época los reajustes y las revisiones que actualizan y dan vigencia al concepto de la Seguridad Social, valorizando el esfuerzo humano y la investigación y tratamientos científicos.

Teníamos especial interés en conocer la labor médico-asistencial que realizan los hospitales de la Caja Costarricense de Seguro Social, inquietud que nos indujo ir al Hospital de Turrialba sobre el que se proyectó una situación conflictiva que al parecer va cediendo ante la comprensión, para dicha de los asegurados y los no asegurados de ese vigoroso cantón, de amplia y creciente vida en las actividades agrícolas, industriales, de comercio, de la cultura y sociales.

LO BUENO DE LA EPOCA

La Caja Costarricense de Seguro Social ha llevado al Hospital de Turrialba lo bueno que dejan en esta época los reajustes y las revisiones que actualizan y dan vigencia al concepto de la Seguridad Social, de manera que en esa institución de beneficencia pública se valorizan el esfuerzo humano y la investigación y tratamientos científicos, dándole personalidad moderna a dicha Casa de Salud.

ABIERTA LA ADMISION PARA NO ASEGURADOS

Tratamos de constatar personalmente que había de cierto acerca de las afirmaciones que daban a entender que el Hospital de Turrialba es algo así como un claustro impenetrable por los pobres no asegurados del cantón.

Comprobamos durante nuestra visita al Hospital de Turrialba, al que llegamos de improviso, que éste mantiene permanentemente abierta la admisión a sus servicios asistenciales para todas las personas enfermas que no son aseguradas, admisión que opera siempre y cuando las autoridades respectivas decidan enviar a ese hospital a sus pacientes pobres, en vez de gestionar su internamiento en el Hospital Max Peralta de Cartago.

RAPIDEZ Y SIMPLIFICACION

En el Hospital de Turrialba —singular característica que nos llamó poderosamente

la atención—, un director y 10 médicos auxiliares brindan la atención profesional con simplificada rapidez y probada responsabilidad, lo mismo se trate de un asegurado directo como de quien no lo sea.

CONSTANTE ENSEÑANZA HUMANA

y cirugía generales del Hospital de Turrialba son una constante enseñanza humana y científica; y la Caja Costarricense de Seguro Social se hace muchas ilusiones de que cuando se hayan terminado la reforma y la ampliación de las plantas físicas, la categoría de los servicios asistenciales alcanzará un nivel superior de eficacia; y en todos los planes trazados, aprobados y en ejecución, sólo media el interés de darles a los turrialbeños en general una atención médica más ancha y positiva, hasta que les llegue la ansiada recompensa final: la de ver a su pueblo lleno de salud.

PRESTACION MEDICA DESCENTRALIZADA

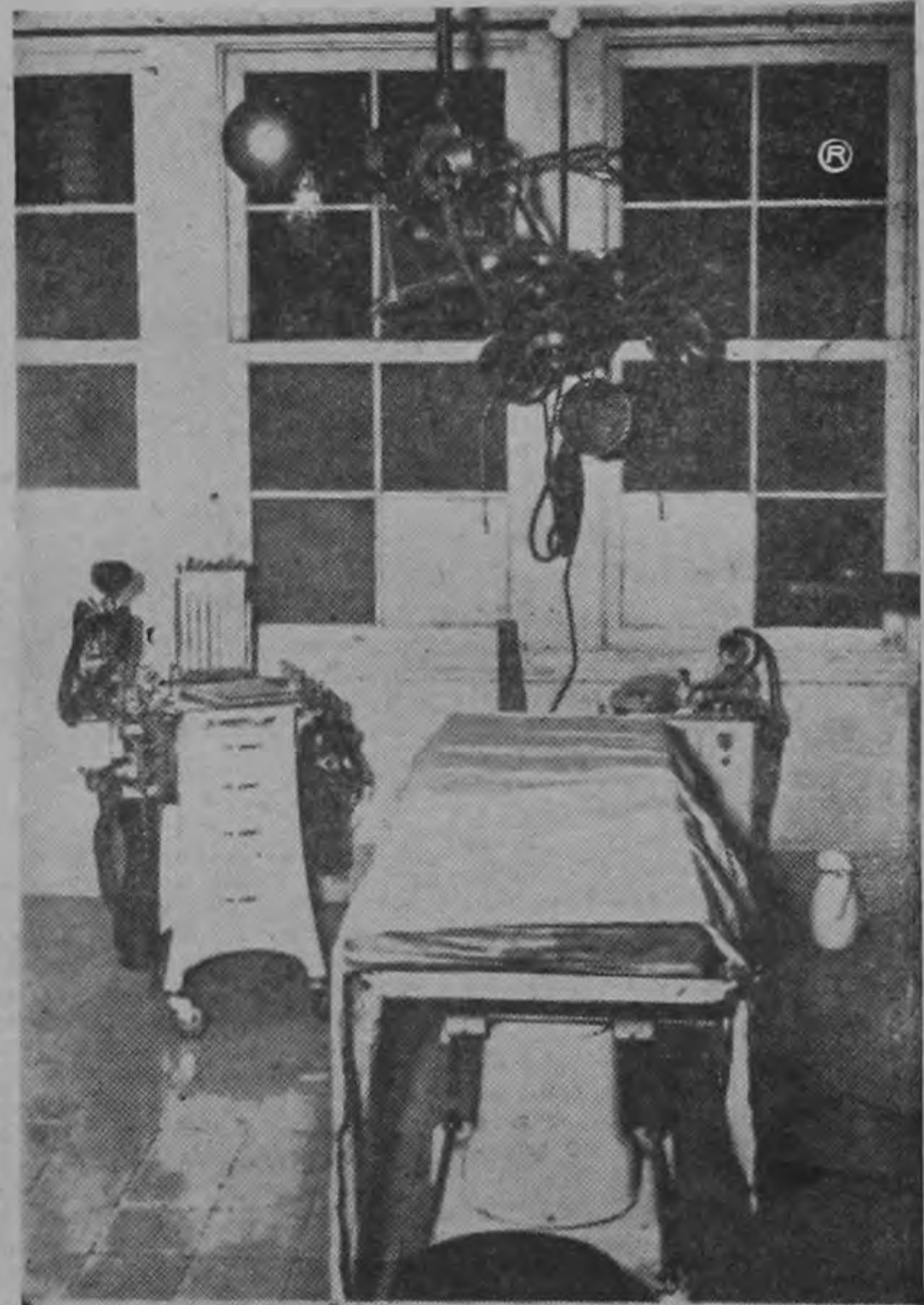
La Prestación médica a cargo del Hospital de Turrialba es descentralizada. Se extiende a 10 zonas rurales, en cada una de las cuales existe un dispensario que trabaja todos los días y ofrece consulta externa y tratamientos de emergencia, con la intervención del médico a quien

le corresponda la visita conforme al sistema de rotación que norma esta clase de servicios.

CUPO DISPONIBLE DE CAMAS

El Hospital de Turrialba es uno de los tantos que opera la Caja Costarricense de Seguro Social, que dispone de un cupo diario de camas (más de 30), para internamiento de personas enfermas no aseguradas.

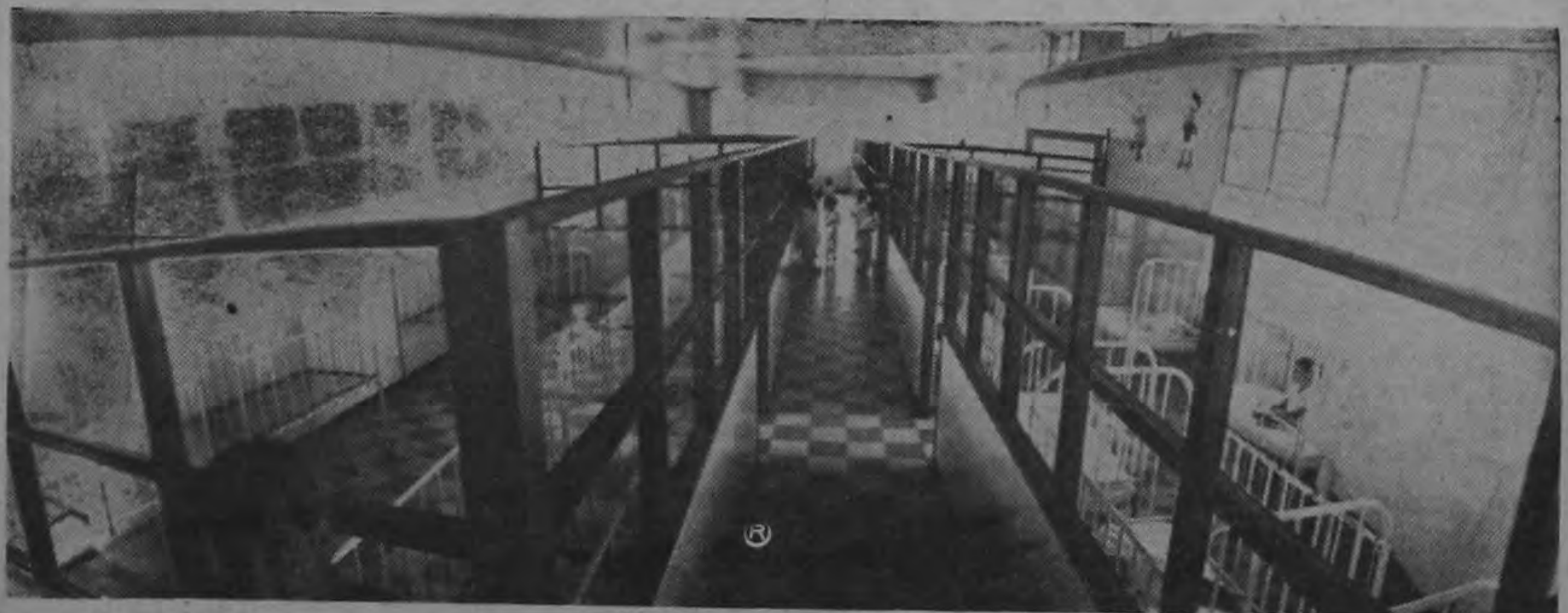
El equipo de este hospital es moderno y se completará aún más cuando se hayan instalado los nuevos aparatos que facilitarán sobremano los tratamientos profesionales.



SALA DE OPERACIONES. Moderna Sala de Operaciones del Hospital de Turrialba.



CAMARA DE OXIGENO. Una de las comodidades que ofrece este Hospital es la Cámara de Oxígeno.



SALAS BIEN ACONDICIONADAS El servicio de Pediatría cuenta con un amplio salón, debidamente instalado.

Confusa Sesión sobre reforma de Obras Públicas

La sesión legislativa de ayer exclusivamente dedicada a la transformación del MOP Asiste el Ministro Carlos Espinach E.

Se discute sobre moción de Tattenbach Yglesias acerca de organizar empresas, según lo contempla el proyecto.

El Ministro de OBRAS PÚBLICAS expresó que tal párrafo del proyecto podría eliminarse; el objetivo estriba en que los planes obligarían a grandes empresas que es necesario estimular y organizar.

El diputado Ortuño Sobrado señala como elogioso el hecho de que por primera vez, en muchos años, el legislador indique al Estado que debe estimular y apoyar la formación de empresas constructoras.

No oficializar lo que es privado

"Me opongo a todas esas protecciones veladas del Estado para la libre empresa. Debemos deslindar claramente la libre empresa y el Estado. Esas protecciones son las que muchas veces producen ataques a las empresas particulares". Replicó Tattenbach Yglesias.

Aguilar Bulgarelli anticipa que su voto será negativo, pero, como parece que el resultado final será para aprobarlo, se reserva el derecho de proponer las reformas que cree prudentes.

Herrera Alfaro no está con la moción. "Creo que como está el artículo se favorece a los trabajadores en caso de que el

proyecto pase. En el país hay pequeñas empresas que pueden realizar proyectos de poca escala. Los mismos ingenieros de Obras Públicas podrán convertirse en empresarios. En el país debe estar un ministerio que trabaje más que el actual; no por la gente, sino por la forma de operar que no puede seguir. Podrían existir categorías de licitaciones. Para que ninguna empresa grande entre en ciertas licitaciones pequeñas; obras públicas podría facilitarle equipo."

El mantenimiento de edificios

La moción tuvo variantes referentes al mantenimiento de edificios públicos. El diputado Don Cornelio Orlich anunció su oposición considerando que se desvirtuaba el proyecto, cuya finalidad es que el Ministerio del futuro se encargue de trabajos fuera de la esfera de acción de la iniciativa privada, por ejemplo, construcción de muelles y obras de cuidado.

El Ministro Espinach Escalante reiteró que el afán es "un ministerio para una función clara y específica, que se puede planear. Terminar con la situación actual tan dispersa. "Está contra la moción. Aludió al aspecto del mantenimiento en los edificios públicos. Su tesis es que cada ministerio pueda tener una pequeña partida para mantenimiento." Para reparar un servicio sanitario, basta con llamar a un fontanero, pero no pedirle audiencia al Ministerio

de Obras Públicas y poner al ministerio a hacer trabajos de esta mínima cuantía."

"Si no se aprueba esta moción mía, sin ser un clarividente, creo que tarde o temprano se volverá a una oficina central para estos trabajos de reparación." Dijo Cristian Tattenbach.

Bolaños Bolaños considera bueno que una dependencia del Ministerio de Transportes se encargue de la vigilancia o asesoría de las licitaciones en edificios públicos. El diputado Julio Suñol dice que tiene una moción sobre este mismo aspecto. Entonces se efectúa un suspenso para reunir las ideas en una sola ponencia. La mesa anuncia que se introduce un nuevo artículo, según moción firmada por Armando Bolaños, Julio Suñol y Cristian Tattenbach.

La moción pide que el Ministerio de Transportes por medio de un departamento específico se encargue de la vigilancia y asesoría en las licitaciones para edificios y obras públicas.

La propuesta fue rechazada. Suñol plantea revisión creyendo que varios diputados no se dieron cuenta de la conveniencia e importancia de la moción, "porque el ministerio, el Estado, no tendría un departamento de control en las licitaciones públicas."

Preferencia a destituidos

Otra moción de Tattenbach Yglesias pide que el ministerio de transportes se organice con personal existente en el MOP

y subsidiariamente con modificaciones de otros ministerios.

El Ministro dice que si trasladando un "excedente de personal a otros ministerios", por medio del Servicio Civil. Pero indica que el futuro ministerio involucrará dependencias con personal especializado como tránsito y aviación civil.

Escuchamos silbidos procedentes de la barra, que estuvo llena de obreros del MOP, notoriamente enemigos del proyecto en debate.

El diputado reforma su moción y propone otra redacción que, en términos generales dice:

"La organización del ministerio de transportes se hará con personal existente y subsidiariamente con personal de otros ministerios, mediante transferencias de presupuesto y aprobación del Servicio Civil, exceptuando la dirección y el personal establecido en el artículo tercero del proyecto. El personal trasladado mantendrá sus derechos laborales."

Pero de nada vale, porque la votación fue negativa. Tattenbach pide revisión. Es para con seguir hoy los dos votos que le faltaban.

Otro transitorio de Tattenbach pide "que todas las dependencias del Gobierno e instituciones autónomas den preferencia en nuevos trabajos a los trabajadores desplazados del MOP y siempre que los trabajadores ejerzan ese derecho de prioridad dentro de los seis meses. Se anuncia que el diputado Solano Orfila tiene una moción más amplia para dar prioridad



Dip. Tattenbach Yglesias... Las mejores intenciones...

a los desplazados del MOP, en plazas vacantes en el gobierno o institutos. El Ministro está de acuerdo con ambas mociones. La de Tattenbach se pospone,

Primero el trabajo luego despedir

El diputado Rodolfo Solano explica que su moción garantiza el cobro inmediato de las prestaciones de una sola vez y si prefiriere recibirlas paulatinamente con cargo a la partida de jornales, también la moción de campo para esta alternativa. Felicita al sindicato UTOPCA por insinuarle esta moción. Agrega que quizás algo se entraban los planes inmediatos del Ejecutivo para transformar al MOP, pero que garantiza las prestaciones de los obreros.

Suñol Leal expresa dudas. Tiene otra moción estableciendo niveles y entonces se origina una disertación triple, ante el temor de que los menos protegidos sean los "trabajadores manuales". Se habla de los que son de cuello blanco o "intelectuales". Galva Jiménez es partidario de estipular que "mientras a los trabajadores no se les garantice el nuevo trabajo, no serán despedidos." Solano Orfila plantea entonces "que en todo caso el Estado les garantiza nueva ocupación y que mientras no se les de nueva ocupación no podrán ser despedidos. Esto cubre a los trabajadores manuales y a los de oficina "hasta nivel dos".

El Ministro está de acuerdo con esta importante moción. Razona que es una reglamentación a la ley futura, en lo cual ya había pensado, por ejemplo, haciendo un expediente etc. De modo que "siendo menos de lo que habíamos pensado estoy de acuerdo" dice el Ministro Espinach. Pero, Tattenbach matizó que tiene una moción mejor, para que se dé prioridad en el Estado a los despedidos inicialmente, pero muchas empresas tienen la mala costumbre de despedir en poco tiempo. De modo que renueva su moción. El debate se torna confuso. El quórum está muy flojo. Al extremo de que se trabaja con el mínimo número de 38, precisamente el necesario para pasar la moción de Solano Orfila. Con uno o dos que quedaron sentados fue derrotada. Don Rodolfo deja revisión. Tattenbach pide que entre la de él, Suñol Leal apunta que mejor se suspende la sesión. El Presidente Paris Steffens lo cree prudente, y así se hizo a las 6:30 p.m. sin que pasara ninguna moción.

ESCANDALO Y LESIONES

D. Quirós B, vecino de esta capital, fue detenido por autoridades de Radio Patrulla en su casa. Se informó que el hombre promovió un enorme escándalo en su casa. La situación se agravó al atacar y herir con arma cortante a la señora Argenina Vargas González, quien hubo de recibir tratamiento médico de emergencia. Las autoridades judiciales instruyen la su maría de ley.

SIN COMENTARIOS

La siguiente lista es de las personas que han adquirido lote en

vista alegre
y
belo horizonte

Cuyo apellido comienza con letra A, oportunamente publicaremos los nombres del resto de los compradores por orden alfabético.

VISTA ALEGRE

Lic. Fernando Acosta
Dña. Margarita Acuña
Dña. Bertha de Acuña
Don Walter Arguedas
Don Juan Aguilar Fonseca
Don Bolívar Aguilar Blanco
Doña Blanca Rosa Arias de Fernández
Don Honorio Arias Villalobos
Doña María Rosario Arias de Incer
Dr. Eduardo Allué Barranco
Dña. Edith Yglesias de Alvarado
Dña. Rosibel Alvarez de Spesny
Dña. Lilliam André de Brenes
Don Jorge Francisco Arrea
Don Mario Amador

BELO HORIZONTE

Srta. Zelmira Avila
Don Mariano Alvarez
Dña. Iris de Acevedo
Dr. Fernando Alvarado Piza
Mr. Alexander Allen
Don Arnaldo Acuña
Dña. Virginia Alvarado de Vincent.

También a usted le gustará adquirir su lote y construir su casa en estos repartos modernos, con agua, luz, calles asfaltadas, servicio de buses y mucho más... a precios módicos y con grandes facilidades.

Pida informes a: **Cia PROMOTORA COMERCIAL Ltda**

Apdo: 551

Tel.: 7348

Oficina 50 Vs. Norte Anexo del Gran Hotel Costa Rica.

"Hospital de Turrialba es para todos"

Monseñor Alfonso Hoefler Hombach, Obispo y Vicario Apostólico de Limón, se ha dirigido a los ciudadanos de Turrialba en nota que reproducimos a continuación:

mos honrada y responsablemente para ganarnos el pan de cada día, veamos a Cristo en los enfermos y sirvamos a nuestros enfermos como a Cristo, entonces podemos esperar no sola-

mente una recompensa temporal sino la recompensa eterna. "Porque estaba enfermo y fuisteis a visitarme, a llevarme al Hospital y a curarme. En verdad os digo que cuantas

veces hicisteis eso a uno de mis hermanos, a mí me lo hicisteis. Venid, benditos de mi Padre, tomad posesión del reino preparado para vosotros desde la creación del mundo. "Mateo,

cap. 25. Os bendiga Dios, Padre, Dios Hijo y Dios Espíritu Santo." Alfonso Hoefler Hombach C. M. Obispo y Vicario Apostólico de Limón.

Queridos Turrialbeños:

"En los pueblos progresistas, que pretenden resolver honrada y responsablemente los problemas de la comunidad, interviene muchas veces personas para buscar y lograr sus intereses personales y políticos. Parece que lo mismo está sucediendo con el problema creado con los enfermos de los no asegurados que en realidad no existe en Turrialba, porque el Hospital de Turrialba es Hospital de los enfermos asegurados y no asegurados. En las declaraciones y aclaraciones de los periódicos, escritas por personas autorizadas y sobre todo por los documentos de la administración del mismo Hospital de Turrialba, me he convencido que ese Hospital atiende a todos los enfermos asegurados o no asegurados. Todos los enfermos que acuden al Hospital de Turrialba, encuentran alivio a sus enfermedades. Los documentos de la administración del Hospital de Turrialba llevan la orden, la autorización y la firma auténtica de puño y letra del respectivo señor médico y del señor delegado inspector del consejo de asistencia médico social, señor Carlos Solano. En los documentos consta que el Hospital del Seguro Social de Turrialba atiende más a mes 100 hasta 150 enfermos no asegurados. Además se preocupa por los enfermos no asegurados, que no consiguieron el permiso de las personas autorizadas para internarse en el Hospital del Seguro Social de Turrialba. Así vemos claramente que el Hospital de Turrialba es Hospital de los enfermos asegurados y no asegurados. Gracias a Dios no hay problema con los enfermos no asegurados en el Hospital de Turrialba. Los mismos pueblos han creado los problemas, porque no se preocuparon por conseguir una ambulancia para llevar a sus enfermos al Hospital. Para llevar gente a las diversiones y a los vicios se compran vehículos, para llevar pobres enfermos al Hospital que da solamente el carro de la Iglesia Católica. Colaboremos cristianamente con los enfermos asegurados o no asegurados prestemos servicios a los enfermos en sus angustias, ayudemos a una buena asistencia a los enfermos en el Hospital de Turrialba y sobre todo, que sean los mismos enfermos más responsables, honrados, cuidadosos y cristianos para poder darles una asistencia efectiva y satisfactoria.

Apartémonos de los intereses políticos y personales, trabajemos

Usan gases contra aldeanos

LONDRES, 8 (AP) — Un corresponsal británico de periódicos acusó hoy las fuerzas egipcias en Yemen de estar utilizando gas venenoso contra los aldeanos de las remotas villas en las montañas que aun permanecen fieles a la causa realista.

Richard Beeston del London Daily Telegraph afirmó que siete personas murieron en la aldea yemeíta nortea de Al Kawina como resultado de un ataque con gas y otros 25 aldeanos gravemente desfigurados— se enfrentaban a una muerte segura.

En El Cairo, las autoridades negaron a los diplomáticos occidentales las informaciones de que están empleando gas venenoso contra las fuerzas monárquicas en Yemen, según dijeron fuentes de confianza.

Aun cuando un vocero oficial de la RAU no hizo comentarios algunos funcionarios dijeron privadamente que las informaciones eran "ridículas" y no "muy dignas de ser comentadas."



PENSANDO EN SU ESPOSO...

Usted debe convencerlo de que adquiera su lote en Residencial Los Colegios! Sus amplias calles y avenidas, sus bellas aceras con zonas verdes y su moderno sistema de iluminación, le darán mayor lucimiento a la casa que él tiene en mente construir. Científicamente planeado hasta el menor detalle, ubicado en una zona que ha gozado de buen servicio de agua, con magníficas comunicaciones y junto a los mejores colegios de San José, Residencial Los Colegios representa una magnífica adquisición de presente y la mejor inversión de futuro: la forma ideal de invertir los ahorros de la familia para garantizar su futuro!

ADQUIERA SU LOTE AHORA!

Aproveche los precios de introducción! Usted puede adquirir su lote mediante un pequeño anticipo y para el saldo puede disponer de grandes facilidades de pago, a muy largo plazo y

MEDIANTE COMODOS ABONOS MENSUALES



Aislado del bullicio y los inconvenientes del centro, y sin embargo, a sólo cinco minutos del corazón de San José.



Al marchar al trabajo, él lo hará con la tranquilidad de que Ud. lo tiene todo a pocos pasos de su casa: colegios, mercados, farmacias, etc y buenas comunicaciones!



A su regreso, él encontrará en Residencial Los Colegios esa atmósfera apacible que busca todo hombre de trabajo al final de cada jornada!

Residencial Los Colegios lo tiene todo!... todo se ha previsto meticulosamente para hacer de Residencial Los Colegios una urbanización que será orgullo del Area Metropolitana de San José! Solicite más informes a los teléfonos 3416 - 6905 y 5795, o al apartado 4488.

FINSA / DEPTO. DE EDIFICACIONES Y URBANIZACIONES

RESIDENCIAL **LOS COLEGIOS** MORAVIA



Ahora... la mejor música del mundo!
AL ALCANCE DE TODOS!



Grabaciones originales de los mejores artistas, respaldados por las más destacadas marcas internacionales - Fabricadas en Costa Rica
Bajo concesión por

Industria de Discos Centroamericana Ltda.

DISCOS DE 45 \$5

Con gran satisfacción informamos al culto público costarricense que nuestro empeño por poner a su disposición discos de calidad impecable de acuerdo con las más exigentes normas internacionales y a precios más bajos que los importados, ha sido coronado con el mejor de los éxitos y que, desde hoy han quedado a la venta en todos los almacenes de discos las primeras existencias que se citan al pie.

DISCOS L. P. \$25

Del catálogo de DISCOS DE LARGA DURACION

L. P. \$25



ESTEREOFONICOS ARRULLO MELODICO, Vol. 2 ED-604

Orquesta del Recuerdo de Cuco Valtierra. Amor Perdido - Piensa en Mi - Santa - Escarcha - No me Vuelvo a Enamorar - Adiós - Sin ti - Palabras de Mujer - Toda una Vida - Nosotros - La Noche Negra - Júrame - Estrellita - Noche de Ronda - Farolito - Veracruz - Un viejo Amor - La Casita - Te Quiero, Dijiste - Cuando ya no me Quieras, y otros.

BALLET FOLKLORICO DE MEXICO ED-618 Danza Azteca - Michoacán - Revolución - Los Quetzales - Veracruz - Danza de los Sonajeros - Tonantzintla - Tehuantepec - El Venado - Navidad en Jalisco - Jalisco.

FELIZ RETORNO, Luis Alcaraz y Orq. ED-642 Ramona - Mirando una Estrella - Mi Pueblito - Tema del Departamento - Calcuta - Exodo - Más Allá - Luna de Miel - Historia de mi Amor - Tili - Veinticuatro mil Besos - Torna a Sorrento.

ARRULLO MELODICO, Vol. 3 ED-665 Orquesta del Recuerdo de Cuco Valtierra en una colección de las mejores melodías norteamericanas: Noche y Día - Begin the Beguine - Kalamazoo - Luna Azul - Pobre Mariposa - Polvo de Estrellas - Al Fin - Amor Indio - Poinciana - Serenata a la Luz de la Luna - Bailando en el Savoy - De Buen Humor - Collar de Perlas - Laura, etc.

EL TRIUNFADOR, Carlos Campos y Orq. ED-729 Frou-Frou - La Noroña - Caleta Tropical - El Encanto de un Vals - Angelópolis - En un Bosque de la China - María del Carmen - Palillos Chinos - Nunca - La Banda de Alejandro - Ahí viene el Sancho - Mayoría de Uno.

OLGA GUILLOT Y LAS CANCIONES DE MARIA GREVER - Acompañadas de la Orquesta de José Sabre Marroquín ED-751 Así - Te Vi - Ausencia - Júrame - A una Ola - Ya no me Quieres - Alma mía - Qué dirías de mí? - Lamento Gitano - Cuando Vuelva a tu Lado - Volveré - Devuélveme mis Besos.

ALTA FIDELIDAD-MONOFONICOS

UNA NOCHE EN CZARDAS - Sergio Golwarz D-63

Candilejas - Celos - Noches de Budapest - Doina - El Ruiseñor y la Estrella - Ana - Czardas - Rumanich - Mil Violines - Hora - Melodía Judía - La Canción del Fiacre.

CUERDAS MARAVILLOSAS - David Moreno D-200 Los Sitios de Zaragoza - Cuatro Sevillanas - Aires Moriscos - La Cumparsita - Ojos Verdes - Antonio Vargas Heredia - La Bien Pagá - Malagueña - Jotas Aragonesas - Tanguillo - Alegrías - Asturias y Galicia.

BAILEMOS CON LOS SOLISTAS DE LARA

D-210

Mujer - Lágrimas de Sangre - Mi Novia - Rosa - Farolito - Escarcha - Concha Nacar - Por qué ya no me Quieres? - Noche Criolla - Palmera - La Clave Azul - Talismán - Sueño Guajiro - Tirana - Señora Tentación.

TANGOS DEL RECUERDO - Lucho Gatica con la Orquesta Típica de Miguel Caló

D-692

Percal - La Copa del Olvido - Mano a Mano - Sin Palabras - Caminito - Cada día te Extraño más - Uno - Alma de Bohemio - Al Compás del Corazón - A Media Luz.

MUSICA DE LARA

D-726

Orquesta del Recuerdo de Cuco Valtierra.

Mujer - Rosa - Nadie - Santa - Te Quiero - Señora Tentación - Pecadora - Adiós Nicanor - El Organillero - Cantar del Regimiento - Naufragio - Piensa en Mi - Rival - Lágrimas de Sangre - Azul - Humo en los Ojos - Por qué ya no me Quieres? - Arráncame la Vida - Mía no Más - Siempre te vas - Tus Pupilas - Piénsalo Bien - Silverio.

LUIS ALCARAZ, COROS Y ORQUESTA

D-733

Las Golondrinas - Nunca Nunca - La Borrachita - Cuatro Milpas - Cielito Lindo - La Barca de Oro - Estrellita - Ella - Dos Arbolitos - Las Mañanitas - Un Viejo Amor - Adiós.

DEL CATALOGO DE EN DISCO DE 45



WARNE. BROS.

AL PRECIO REGULAR

\$5

El éxito mundial de la película "LOS AMANTES DEBEN APRENDER"

próxima a estrenarse en el Teatro REX, cantado magistralmente por el propio actor y cantante de la película

EMILIO PERICOLI

AL DI LA (MAS ALLA)

Rev. SASSI (Canta Gino Paoli) WB 5259

Industria de Discos Centroamericana Ltda. SAN JOSE-COSTA RICA APARTADO 1645-TELEFONO 1931

Contraloría aprobará las tasas municipales

Podemos adelantar con toda certeza, que la Contraloría General de la República aprobará el aumento sustancial acordado recientemente por la Municipalidad de San José en las tasas de contribución urbana. Estos servicios municipales durante muchos años han venido operando por debajo del costo, y el criterio Contralor, de acuerdo con la Ley es que deben ajustarse para que no dejen pérdidas. El aumento de 66 por ciento, fue establecido por el Municipio con base en cálculos reales, y lo más que podría hacer la Contraloría es rebajar un poco este porcentaje si no se ajustara estrictamente al principio de servicio al costo.

Después de publicado en la Gaceta el proyecto de nuevas tasas, los interesados tienen ocho días de tiempo para presentar las objeciones que estimen del caso; luego la Contraloría hará el estudio técnico correspondiente en el Municipio y finalmente, es posible que en los primeros días de agosto dará su fallo, como dijimos, favorable al aumento sustancial de tasas acordado por el Municipio.

Directorio del Banco Interamericano

El nuevo Directorio Ejecutivo del Banco Interamericano de Desarrollo celebró hoy su primera sesión. La reunión fue presidida por el señor Felipe Herrera, Presidente de la Institución.

El actual Directorio, como el anterior, está integrado por siete Directores—seis elegidos por 19 países latinoamericanos y uno nombrado por los Estados Unidos. Los seis Directores de América Latina fueron elegidos el 26 de abril de 1963 por la Cuarta Asamblea de Gobernadores del Banco celebrada en Caracas, Venezuela, y entraron en funciones el 1º de julio. El Director Ejecutivo por los Estados Unidos había sido designado por su gobierno en septiembre de 1962.

Los miembros del nuevo Directorio Ejecutivo son:

Manuel Barros Sierra, elegido por El Salvador, Honduras, Guatemala, México, Panamá, República Dominicana y Uruguay.

Guillermo Bedregal Gutiérrez, elegido por Bolivia y Paraguay, Francisco Norberto Castro, elegido por Argentina y Perú.

Raúl Hess Estrada, elegido por Costa Rica y Nicaragua.

Tom Killefer, designado por el Gobierno de los Estados Unidos, Cleantho de Paiva Leite, elegido por Brasil, Ecuador y Haití.

Oscar Niemtschik, elegido por Colombia, Chile y Venezuela.

Emboscada anticastrista

MIAMI, 8. AP—Fuentes de los exilados dijeron hoy que los guerrilleros habían bloqueado un convoy de camiones del ejército ruso, al que tendieron una emboscada, produciéndose un tiroteo de dos horas en el largo puente de Bacunayagua, en la frontera de las provincias cubanas de Matanzas y Villas. El informe, dado a la publicación por la Unidad Revolucionaria UR, que dijo que había obtenido su informe de fuentes secretas, expresa que más de 15 milicianos castristas cayeron en la refriega.

Añadió que posteriormente se supo que 50 milicianos fueron llevados al hospital militar de Mariana, esa noche.

La UR dijo que un luchador anticastrista, Serafin Pérez Castillo, de 23 años, había perecido.

Los guerrilleros bloquearon la carretera con tres camiones, dice el informe y dispararon desde ambos lados contra los vehículos cargados con material bélico.

Reiteramos la invitación a las Juntas Progresistas

Nuevo Presidente del Comité de exilados cubanos

Después de dar lectura a la carta—renuncia de su Presidente José Miguel Tarafa, el Secretario de Organización, Domingo García Valinotti, declaró un receso de dos horas, en la asamblea urgente celebrada ayer domingo en horas de la noche, por el Comité de Exiliados Cubanos. Finalizando el receso, se propusieron varios nombres, resultando electo para asumir la Presidencia, el periodista Orlando Núñez Pérez.

HABLA EL NUEVO PRESIDENTE

Pidió la palabra Núñez Pérez, significando que no era la persona más indicada para desempeñar esa posición, habida cuenta de sus labores diarias, "pero acepto, convencido de que es tiempo de encarar responsabilidades directas, mientras algunos otros compatriotas desertan o se recluyen en la cómoda actitud de esperar por algún aludido que nos devuelva la Patria, que solo nosotros estamos obligados a conquistar".

"Antes de ocupar la presidencia de esta Asamblea—agregó Núñez Pérez—creo mi deber, expresar o sugerir un voto de felicitación para el Secretario de Organización, García Valinotti y el de Propaganda, Coto de

la Heria, por el fecundo balance que presentan las gestiones a ellos encomendadas".

"Centenares de carnets se han distribuido entre cubanos, dentro y fuera del territorio costarricense, habiéndose integrado cinco delegaciones centroamericanas. En el campo de la divulgación doctrinal el C.E.C. dispone de dos programas radiales, uno diario a las 9 y 30 de la noche por "La Voz de América" y otro dominical a través de "La Voz de la Victoria" a las cinco de la tarde".

A continuación se dio a conocer que el próximo día 15 comenzará la publicación del Boletín "En Marcha" y que la distribución de Bonos de Cooperación ha sido confiada a la Comisión de Finanzas, la que tendrá a su cargo el mantenimiento de las oficinas y órganos de reafirmación democrática, así como el envío de medicinas y armas a las heroicas guerrillas que luchan dentro de la Isla Cautiva.

"El cuatro de junio anterior—nos dijo el Sub Gerente de la SNAA, Lic. don Mario Benavides— invitamos a la Asociación Democrática de Juntas Progresistas a que fijaran su fecha para sostener una reunión con ellas a fin de darles toda clase de explicaciones que desearan sobre la fijación de tarifas por servicios de agua.

"Para ese entonces, habíamos tenido una reunión sobre el mismo tema con las Municipalidades del Área Metropolitana en la que ofrecimos enviarles todos los estudios económicos que llevamos a cabo para llegar a la fijación de las tarifas, pero posteriormente se llegó a un arreglo con el Comité Cívico de Goicochea, en reunión que sostuviéramos en la Casa Presidencial sobre el reajuste tarifario por lo que el problema quedaba básicamente resuelto, además el estudio de las bases económicas para la determinación de las tarifas lo sometimos a la Contraloría, organismo que tiene toda la documentación correspondiente y a la cual tienen acceso todos quienes deseen verlo y con mayor razón aún las municipalidades..."

"En relación a lo que se ha hablado de la reunión que las Municipalidades y Juntas Progresistas tuvieron el sábado anterior, nada sabemos oficialmente,

desde luego que nos interesa mucho empaparnos de las inquietudes de este importante sector de la opinión pública para referirnos a ellas.

"Debo decir finalmente que al no haber contestado aún la Asociación Democrática de Juntas Progresistas la invitación que le formuláramos, con el mayor gusto se la reiteramos

ya que no estamos en plan alguno de cerrazón."

Concluyó así el Sr. Sub Gerente de la SNAA Lic. Benavides sus declaraciones sobre la pregunta que le formuláramos sobre lo que el SNAA decía en torno a los últimos ataques que se le han hecho, por parte de algunas Juntas Progresistas en este asunto del reajuste de tarifas por servicios de agua.

TRABAJADORES DEL MOP DE ACUERDO CON ESPINACH

Señor Don Carlos Espinach E. Ministro de Obras Públicas S. O.

Estimado señor Ministro: Con todo el respeto que se merece su digna persona, tengo el honor de dirigirme a usted para manifestarle mi más sincero apoyo con la brillante exposición que hizo en la Asamblea Legislativa, con la cual estamos satisfechos todos los trabajadores del Ministerio de Obras Públicas por la forma que piensa llevar la transformación del Ministerio, sin perjudicar la clase trabajadora.

Estoy a su entera disposición

de prestarle mis humildes servicios desinteresadamente para poder llevar a cabo la transformación que tanta falta hace.

Es un orgullo de todos los trabajadores de Obras Públicas tener un Ministro que lleve a cabo una transformación con conciencia y justicia y estamos dispuestos a cooperar en todo lo que sea posible con usted.

Sin más por el momento me despido de usted muy atentamente.

José Luis Martínez Mora Vice Presidente de la Unión Nacional de Empleados del Ministerio de Obras Públicas

Grave denuncia contra chofer de bus

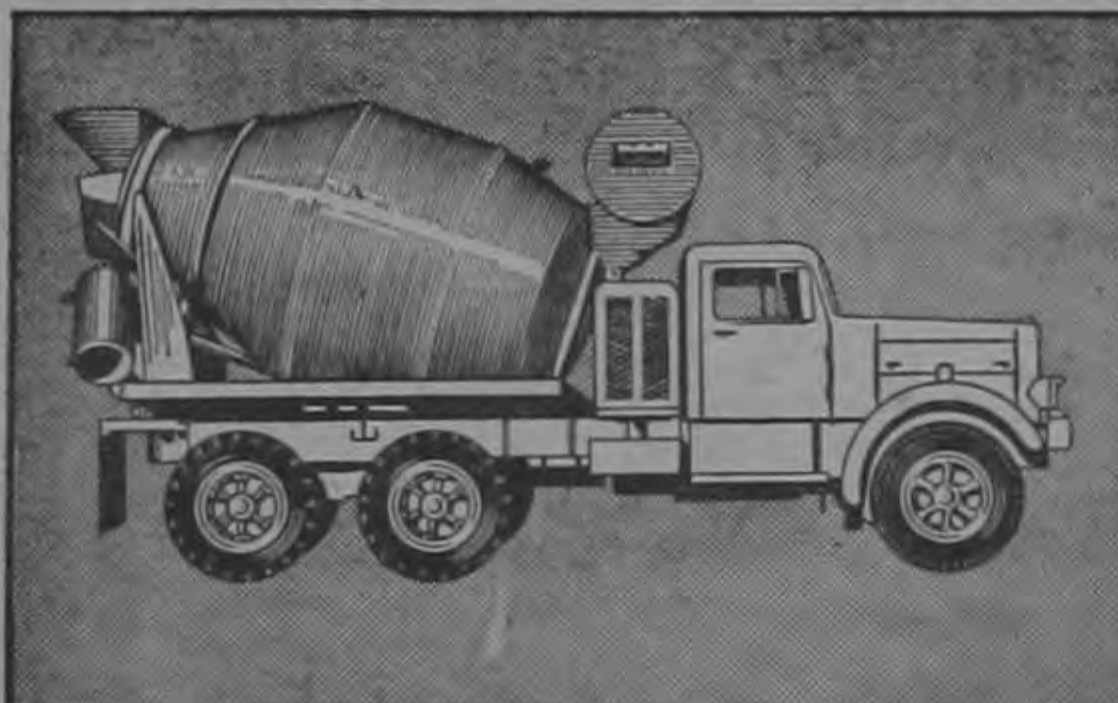
Hasta nuestra mesa de redacción un ciudadano nos ha traído las siguientes declaraciones:

Desde las columnas de LA REPUBLICA deseo sentar mi más indignada protesta por la conducta insolente de un chofer de la línea de buses de Ciudadela de Hatillo.

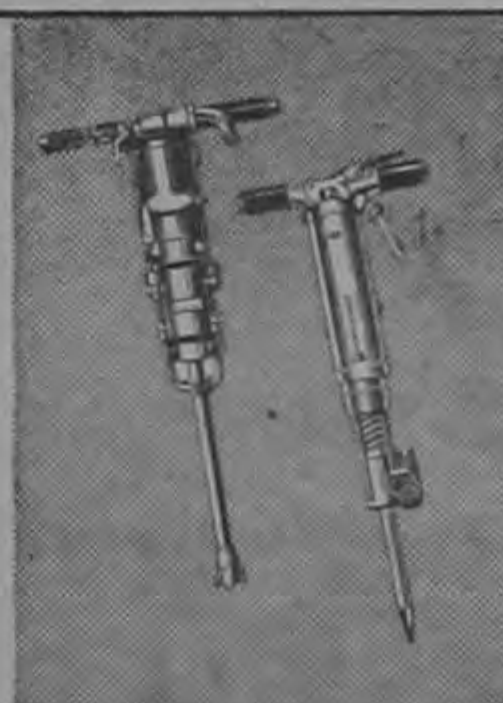
El lunes por la tarde, teniendo el suscrito que bajar del autobús en las inmediaciones del antiguo crematorio, dió para ello el aviso correspondiente, de viva voz, ya que el vehículo no tiene el cordón que al efecto lo llevan otros. Por fin, el chofer paró y al descender del autobús, por la puerta trasera, pude oír una serie de improperios, con que se produjo el malcriado e injurioso chofer. Aún cuando no estaba seguro de que fue ra conmigo, ya que no venía al caso ser objeto de ese infame trato, posteriormente uno de los pasajeros que venía en dicho vehículo, un Señor de apellido Araya, me informó que sí, efectivamente, el chofer se produjo de la manera que dejo reseñada. Asimismo, otro pasajero del bendito bus, un señor Morales, me reveló algo irregular que pudo observar en la conducta del chofer, y que más tarde, si el caso llegara, podríamos relacionarlo. Es más: en días pasados, este mismo chofer trató a un pasajero, en las horas de la noche, de manera que le mentó a la autora de sus días y se arremangó la camisa en actitud hostil y belicosa.

Personalmente, no puedo tolerar que un sujeto de la ciudad moral que dejó retratada me injurie así porque así. De ahí que siento ante quien corresponda mi más enérgica protesta, sin perjuicio de la acción penal que voy a entablar contra él quien —hay muchos testigos de ello— se ha caracterizado por su conducta incorrecta y su vocabulario soez e irrespetuoso. Cumplidor de la ley, como el que más, el suscrito optará por buscar la sanción contra este sujeto por los caminos legales. Pero si éste persistiera en sus ofensas, contra los usuarios, de seguro que alguien pudiera tomar el camino que imponen el decoro y la dignidad personales.

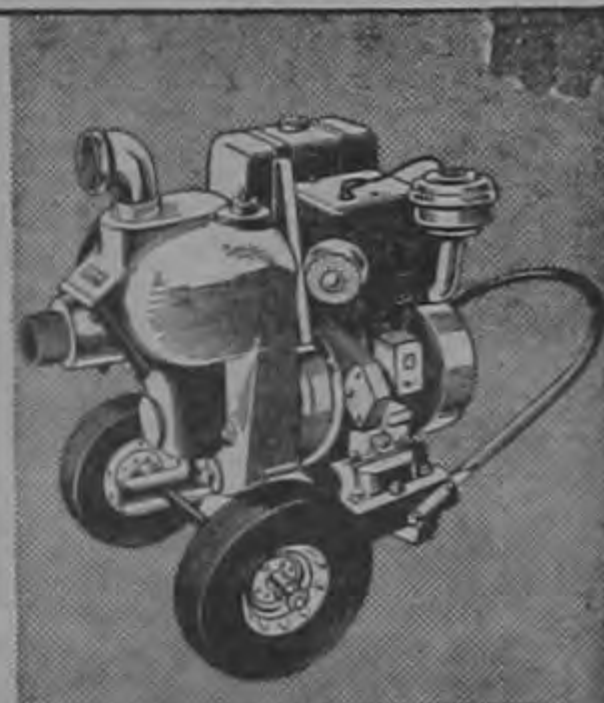
(Hay firma responsable)



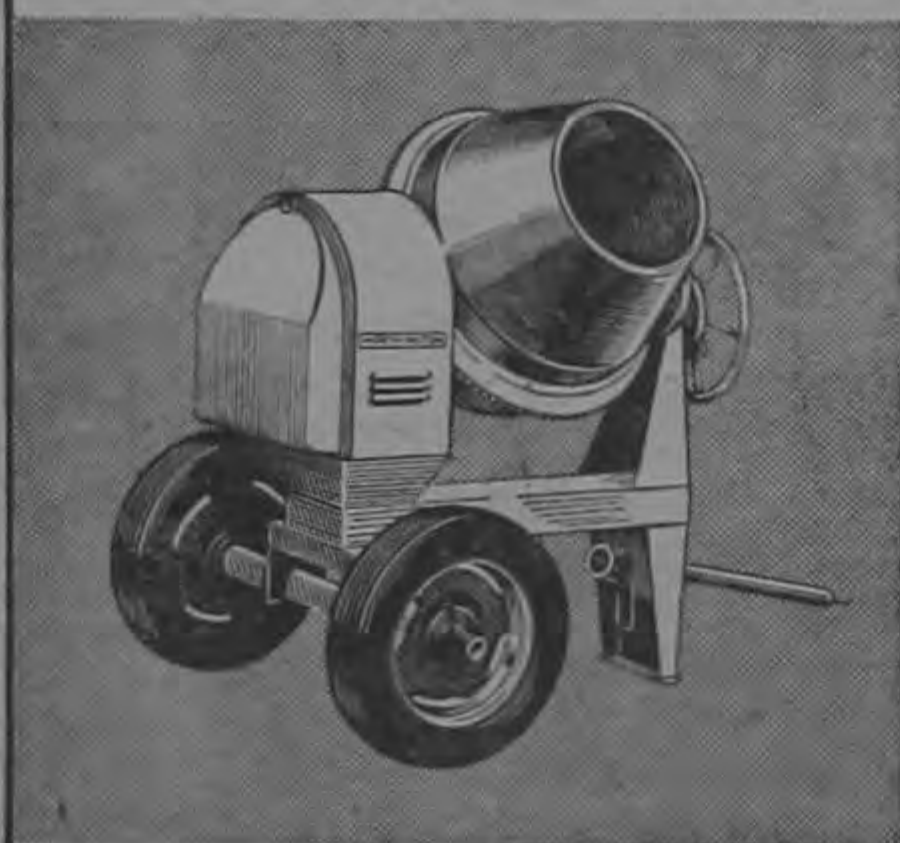
Robusta Hormigonera para Camiones, diseñada para la más variada clasificación de especificaciones de hormigón, característica que rinde mayores utilidades. El tambor de "bajo asentamiento" tiene una inclinación de 18 grados, para asegurar máxima capacidad de acarreo, y una boca de descarga de 44 pulgadas.



Las Herramientas Neumáticas son de gran durabilidad integral y vienen en una amplia variedad de diseños para diferentes trabajos. Ilustramos aquí la perforadora para roca WS-55 y el martillo rompedor WB-82.



La Bomba Portátil Autocebante puede llevarse fácilmente de un trabajo a otro. Las de aluminio pueden obtenerse en tamaños de 1-1/2 pulg.; las otras, en tamaños de 4, 6 y 8 pulgadas, y en capacidades hasta de 125.000 galones por hora.



Hormigonera Portátil, eficiente y económica para mezclar en la obra. En gran variedad de modelos, desde 3-1/2 pies cúbicos con basculador de descarga lateral, hasta de 16 pies cúbicos con descarga basculante de costado y hacia atrás.



El Nuevo Compresor Mono-Rotor es de diseño más simple que cualquier otro compresor bi-tápico o de tornillo sin fin. Tiene un solo rotor y dos cojinetes, no lleva engranajes ni bomba de aceite, y es 20% más liviano. Obtenible en capacidades de 85, 125 y 250 pies cúbicos.

MAQUINARIA DE CONSTRUCCION QUE LE RINDE UTILIDADES

"Menos paros improductivos" . . . "menos consumo de combustible y aceite" . . . "menos cambios de repuestos" . . . "más tiempo en servicio" . . . son algunos de los comentarios de parte de usuarios de equipos de construcción Worthington.

Para realizar un trabajo bien hecho y a tiempo, el contratista experimentado confía siempre en los equipos Worthington. Todo lo que usted necesite, de seguro que lo hallará en la línea completa de maquinaria de construcción Worthington, fabricada para trabajos más recios y para mayor duración en servicio. Pídanos informes.

EDIFICIO INTERNATIONAL
MIGUEL MACAYA & CIA. Teléfonos 5830 y 5831
 MAQUINARIA AGRICOLA E INDUSTRIAL LTDA. Apodado LETRA A
 175 varas al Norte de la Iglesia del Carmen

WORTHINGTON
 PRODUCTOS QUE LE RINDEN UTILIDADES



CAMPO PAGADO.—

CREACION DEL INSTITUTO O ORGANIZACION DEL CONGRESO

CAMARA NACIONAL

"El café de los martes"

Hemos ofrecido en alguna oportunidad trabajar honestamente en pro de una auténtica "Cámara Nacional de Cafetaleros". Tenemos una vida entera por delante. Desde las páginas de "La República", que orienta sus informaciones en beneficio de la industria cafetalera y de los miles de productores, publicamos una serie de documentos de interés en relación a esa idea. Aunque una selecta minoría de una Junta Directiva sin consideración especial para sus compañeros de mesa ha hecho lo indecible por evitarlo, la "Cámara Nacional de Cafetaleros" ... ¡será una realidad!

"ES LA PURA Y FRANCA VERDAD"

En el periódico "La Nación", edición del lunes 8 de abril de 1963, escribimos en la columna "Café - Comentarios" que allí atendíamos: "La principal responsabilidad de lo que hoy ocurre... pesa sobre las espaldas de los mismos interesados en último término, sean hombres públicos, productores, beneficiadores, tostadores o exportadores. Es la pura y franca verdad..."

Así lo ha considerado la Cámara de Cafetaleros que desde los primeros días de marzo del año en curso anunció a través de la prensa nacional su propósito de ampliar el radio de acción de esa asociación, la más importante del país en cuanto al negocio de café. Todos los interesados habrán de considerarse emplazados. Pendiente sobre ellos el compromiso moral de una cita. Se anuncian ampliaciones en la Junta Directiva de la Cámara de Cafetaleros y una Asamblea General para el mes de junio, según el mismo comunicado oficial de la asociación, de que dio cuenta la prensa nacional. Los hombres de bien tienen una cita pendiente con los líderes de dicha agrupación. Quien no concorra, que no se lamenta más tarde por la magnitud de los problemas que deba soportar: no sería serio.

Todos los interesados ven con simpatía que la Cámara de Cafetaleros quiera aumentar aún más la eficiencia de la organización. En ella podrán dilucidar sus problemas todos y cada uno de los hombres del café, discutir, intercambiar ideas, aunar esfuerzos para la suprema defensa de la industria; absolutamente todos: pequeños, grandes, medianos; todos los cafetaleros de la empresa privada.

EL SIGNO DE LOS TIEMPOS

El signo de los tiempos recomienda enfáticamente "adelantarse a los problemas". El signo de los tiempos está hoy representado por el Presidente de los Estados Unidos que invita a Latinoamérica a efectuar la revolución económica y social. Don Juan Kennedy —10 años antes habría sido considerado un extremista en la gran nación del norte— invita hoy a voz en cuello a los demócratas para que la hagan. Las corrientes económicas mundiales imponen revisiones en todas partes; también en nuestra querida Costa Rica y en la industria del café. Por tales motivos, es notable la posición que defiende la Cámara de Cafetaleros. En el campo de la iniciativa privada, la asociación de los cafetaleros merece el mayor respeto y admiración por su anhelo de robustecer más y más la defensa de todos y cada uno de los sectores de la industria. La idiosincrasia costarricense urge porque todas las asociaciones del país —las existentes y las que pudieran llegar a formarse— unifican sus esfuerzos; igualmente, todos los productores individualmente considerados, pequeños, medianos y grandes. Trabajando cada uno por su lado —como ocurrió en cierta medida en el pasado— "la industria cafetalera" lleva las de perder. En el sentido aquí apuntado, merece el aplauso general la iniciativa de la Cámara de Cafetaleros. El que no aplauda con nosotros con fervor patriótico, NO PIENSA EN FUNCION DEL BENEFICIO DE LA INDUSTRIA CAFETALERA NI EN LA CONVENIENCIA DE LA ECONOMIA NACIONAL, y no persigue los fines más deseables".

(La Nación, Domingo 7: EL SECRETARIO, Julio de 1963).

"La Cámara de Cafetaleros" convoca a todos sus socios, a la Asamblea General que tendrá lugar el pró-

ximo Martes, (9 de este mes, a las 15 horas en sus oficinas, (Edificio Montealegre Aguilar esquina opuesta a LACSA, segundo piso), para conocer de los informes anuales de administración, elegir nueva directiva, conocer de reformas estatutarias y de los proyectos para el futuro, y de los demás asuntos que deseen proponer los afiliados.

San José, Julio de 1963.

EL SECRETARIO".

PERO, POR SOBRE TODO...

En la edición de "La República" del Martes 14 de Mayo de 1963, fue publicada la siguiente carta;

13 de mayo de 1963.

Señor diputado
Don Cornelio Orlich B.
Asamblea Legislativa.
Presente.

Estimado señor diputado:

He leído cuidadosamente la carta que usted remitió al señor Niels Clausen Zúñiga el 4 de mayo en curso.

Ya que me encuentro entre los 37 compañeros de Cámara que suscribieron el proyecto de ley llamado "Creación del Instituto Costarricense del Café" y "Organización del Congreso Nacional Cafetalero", quiero manifestarle que coincido plenamente con la tesis que destaca enfáticamente la inconveniencia de remitir más y más proyectos de ley a la Asamblea Legislativa, sobre el mismo asunto.

Tal cosa aportaría riesgo, confusión y mayor problema en la tramitación de un negocio de grandes implicaciones. El citado proyecto en estudio fue suscrito por diputados de todos los partidos políticos y, en ese sentido, no tiene bandera. Tengo absoluta confianza en que el proyecto será remodelado con el objeto de llevarlo al equilibrio.

Las inquietudes que usted ha venido exponiendo en beneficio de la industria, por su calidad de productor de café, deben cubrir también, necesariamente la reestructuración de la Cámara de Cafetaleros.

Se impone una revisión total de la política de esa asociación y el incremento de su eficiencia. Pero, por sobre todo, un franco proceso de democratización en ella. Nos corresponde a todos los productores de café tomar la iniciativa.

Como cafetalero que soy, trabajaré arduamente para lograr la estructuración de una verdadera "Cámara Nacional de Cafetaleros". En ella deben hacerse sentir todos los productores de café. Dicha auténtica Cámara debe recibir en su seno de todo aquel que de algún modo pueda ser útil a la industria cafetalera.

Su actitud está siendo reconocida por todos los sectores que participan en el negocio del café. Lo felicito, don Cornelio, y cuente con mi apoyo en su lucha.
Atento y seguro servidor,

Fernando Ortuño Sobrado,

Diputado.

...DEBIO COMENZAR "POR DENTRO"...

16 de Mayo de 1963.

Señores
Junta Directiva de la
Cámara de Cafetaleros.
Presente.

Señores:

Hoy he recibido la carta certificada cuyo texto reproduzco en un anexo. Por medio de ella se me

comunica que la Junta Directiva de la Cámara decidió poner término al contrato de trabajo celebrado conmigo el 1° de Marzo de este año.

Reproduzco también, además de algunas otras comunicaciones de interés y el citado mensaje de despedida recibido hoy, el de bienvenida, que recibiera en los últimos días del mes de Febrero. No es muy conocido. Fue generado por la idea de designarme Secretario Ejecutivo con un sueldo de ₡ 2.000,00 al mes, generalmente aceptado cuando de puerta en puerta ofrecí mis servicios y llamé la atención sobre la necesidad de provocar un resurgimiento de la Cámara de Cafetaleros. En verdad, dejan mucho que desear.

En estos días me he visto en el caso de dedicar muchas horas a la elaboración de una cumplida y detallada respuesta a la carta pública que me dirigiera el señor Diputado don Cornelio Orlich B., el día 4 de Mayo en curso; y razones de salud me han impedido concluir el resumen escrito de la exposición verbal que presenté a la Cámara el 7 de los corrientes, aunque temo que la exposición por sí, llevó a la intimidad de quienes la escucharon, esa convicción. En un anexo, reproduzco telegrama en relación.

Se me despide de mi puesto por causas vagas e indeterminadas, arrancadas del ámbito de mi vida privada.

El 7 de Mayo —hasta la saciedad— di explicaciones sobre las razones que orientaron mis actuaciones particulares de ciudadano libre e independiente, como columnista a sueldo de LA NACION.

Los señores Directores de la Cámara tuvieron ocasión de formular cargos y presentar todas las preguntas que tuvieron a bien.

No debe perderse de vista en ningún momento que, con tal cortesía, correspondí a una minoría de la Junta Directiva de la Cámara que, desde el 17 de Abril de 1963, me insinuó contaba con poderes para gobernar mi pensamiento, expresado en la columna "CAFE" "COMENTARIOS" bajo mi cargo y responsabilidad personal.

Las publicaciones de la columna debieran haber sido consideradas, por el contrario, altamente beneficiosas para la Cámara de Cafetaleros, tan solo por constituir manifestaciones de un ciudadano responsable. Aportaron elementos de juicio para la solución de problemas de interés nacional que siguen en debate. Y dicen por ahí que tales elementos de juicio como que han sido útiles. Seguramente es el dicho de personas muy generosas.

Parece se ha olvidado que el intercambio abierto de ideas de los ciudadanos costarricenses debía merecer apoyo y estímulo por parte de una asociación semipública, llamada a alcanzar el logro del beneficio de la industria cafetalera y del país en general. Me refiero, desde luego, a la Cámara de Cafetaleros.

Dispone la asociación de la asesoría de una autoridad en Derecho de Trabajo: Lic. don Edgar Odio González. Fiel y eficiente colaborador del Sindicato Patronal de Cafetaleros, desde hace muchísimos años. Podría él confirmarles que no habría un Tribunal en Costa Rica capaz de calificar procedente el que la Junta Directiva de la Cámara haya decidido poner término unilateralmente a mi contrato de trabajo por 6 meses, iniciado el 1° de Marzo con un sueldo base de partida de ₡ 1.600,00 al mes, según los términos de mi aceptación que constan en el acta respectiva.

Esos términos de aceptación explican mi carta del 30 de Abril de 1963 que nunca obtuvo respuesta y reproduzco en un anexo.

Ante el tribunal de la opinión pública, causaría consternación la noticia de que el señor Presidente de la Cámara de Cafetaleros me transmitió una "prevención" de la Junta Directiva en relación a la línea de criterio personal contenida en mis artículos periodísticos, escritos para LA NACION por un aprendiz de periodista a sueldo de esa empresa, y no a sueldo de la Cámara de Cafetaleros.

Me llevo en el ánimo la convicción de haber trabajado rápida y correctamente en pro de una eficiente, progresista, democrática y auténtica agrupación de productores de café. Urgente necesidad que el país demanda sea satisfecha. Sus bases parecen ya configuradas. En un ambiente de cafetaleros, todos los sec-

COSTARRICENSE DEL CAFE GRESO NACIONAL CAFETALERO

AL DE CAFETALEROS

artes de los cuatro"

tores que participan en la industria deben encontrar oportunidad para hacer valer sus ideas, intereses, reclamaciones y puntos de vista. ¡Para beneficio de los mismos productores de café, sean pequeños, medianos o grandes!

Don Antonio Orlich B., don Manuel Jiménez de la Guardia y don Ernesto Lara B., distinguidos señores que recomendaron y apoyaron mi nombramiento en la Cámara, saben que no les he causado deshonra. Se me sobra el haber hablado claro y, con gran satisfacción, estoy pagando por ello.

Con la fuerza y seguridad que se advirtió en mi exposición del 7 del mes en curso, con respeto, dejo consignado que al despedirme, echó la Cámara de Cafetaleros otro error en su cargado saco de desaciertos. En relación al peso acumulado en él, es indiscutible, la cuestión tiene poca importancia. Para efectos de la prueba, como dicen los abogados, escuchemos la verbosidad de un elocuente orador que habla en silencio: el tiempo.

El martes pasado insertó la prensa nacional una interesante y valiosa carta del señor Diputado Lic. don Fernando Ortuño Sobrado, que dirigí el 13 de Mayo al señor Diputado don Cornelio Orlich B., después de leer cuidadosamente la pródiga carta que éste me enviara el día 4. Se reproducen en anexos.

Públicamente, afirmó el productor de café, Lic. don Fernando Ortuño Sobrado, que se impone una revisión total de la política seguida por la Cámara de Cafetaleros, el incremento de su eficiencia y un franco proceso de democratización en ella.

Cruda confirmación a los términos de la exposición que presenté 6 días atrás a la Junta Directiva de la Cámara, analizando actuaciones pasadas, problemas a corto y largo plazo y posibles planes de trabajo.

Hoy leo en dos matutinos —me ha causado alegría— de la misma Cámara de Cafetaleros designó a tres señores Directores para estudiar con mayor detalle bases de reestructuración, que habrían de ser sometidas a la próxima Asamblea General a celebrarse en el mes de junio próximo. Es una garantía saber que uno de ellos es el señor don Ernesto Rohrmoser García.

Sólo 8 días después de mi exposición del 7 de los orientes —después de darse por concluido mi contrato de trabajo— advierto que la Cámara de Cafetaleros sigue mis sugerencias. ¡Valió la pena el esfuerzo! Esta carta y sus anexos resultan así de interés nacional.

Al retirarme me permito destacar —con gran placer— que en el término de 2 meses parece que, efectivamente, logré resultados significativos en favor de una Cámara Nacional de Cafetaleros". Inicialmente, había pasado que requeriría 6 meses para tales propósitos.

Hago votos por que las sesiones ordinarias —y las extraordinarias— sigan tan concurridas como en las últimas fechas. Ciertamente, parece confirmada mi tesis: el resurgimiento y la promoción debió comenzar "por dentro". Hace dos meses, el dicho popular llamaba a las sesiones de la Cámara de Cafetaleros, no sin sorna: "el día de los martes de los cuatro". Les deseo pleno éxito a sus gestiones futuras.

NIELS CLAUSEN ZUNIGA

JUSTICIA SOCIAL

En la edición de "La República" del Miércoles 29 Mayo de 1963, fue publicada la siguiente carta que inserta, en forma EXCLUSIVA, aunque su autor envió copias de ella a la prensa nacional:

27 de Mayo de 1963

NIELS CLAUSEN ZUNIGA
Artículo N° 2027.

Estimado señor:

El 4 de Mayo en curso, el compañero de Cámara,

Diputado don Cornelio Orlich B., dirigió a Ud. una carta pública que refleja fielmente el pensamiento de un considerable número de legisladores, muchos de ellos miembros del Partido Republicano, firmantes del proyecto de ley llamado "CREACION DEL INSTITUTO COSTARRICENSE DEL CAFE Y ORGANIZACION DEL CONGRESO NACIONAL CAFETALERO".

Con fecha 10 de este mismo mes, entre otras cosas contestó Ud.:

"El interés nacional demanda que su importante comunicación cumpla cuanto antes su cometido. Oportunamente me referiré a diversos aspectos de ella, de trascendental importancia para la economía del país y, especialmente, para la industria cafetalera."

El día 13, el señor Diputado Lic. Fernando Ortuño Sobrado, después de leer cuidadosamente la nota primero citada, destacó enfáticamente la inconveniencia de remitir a la Asamblea Legislativa más y más proyectos de ley sobre el mismo asunto.

Me pregunto si será necesario que por mi parte insista en tesis tan acertada de la mayoría de los señores Diputados defendida también por numerosos productores entendidos.

También soy firmante del proyecto de ley, conjunta mente con 36 colegas de todos los partidos. Coincido con la idea de que ese importante y valioso documento en ese sentido no tiene bandera; como tampoco la tiene la inquietud que manifiesta el señor Diputado Ortuño Sobrado al indicar que, necesariamente debe efectuarse la reestructuración de la Cámara de Cafetaleros.

Las necesidades nacionales no tienen color político. He visto con satisfacción cómo los distinguidos compañeros de Cámara, Diputados Orlich Bolmarich y Ortuño Sobrado se unifican para luchar por el beneficio de los miles de productores de café.

Como pequeño productor, moralmente obligado a interpretar el sentir de millares del Partido Republicano que también lo son, estimo oportuno destacar que el progreso de las instituciones nacionales ve con simpatía el contenido de JUSTICIA SOCIAL que encierra el proyecto "Creación del Instituto Costarricense del Café y Organización del Congreso Nacional Cafetalero"; así como también, la sugerencia para que se efectúe una revisión total de la política tradicionalista de la Cámara de Cafetaleros y el incremento de su eficiencia; pero, por sobre todo, como afirma el Diputado Ortuño Sobrado que sea una realidad un franco proceso de democratización de dicha entidad.

En una atmósfera técnica, deberían hacerse sentir to dos los productores de café. Corresponde a los demócratas efectuar la revolución económica y social de Latinoamérica.

He tenido noticia de que Ud. ha logrado significativos resultados en gestiones tendientes a lograr la reestructuración de lo que habría de constituir la "CAMARA NACIONAL DE CAFETALEROS". Complace escuchar que sus servicios a la Asamblea Legislativa, en relación a la urgencia de perfeccionar la Oficina del Café, son complementados por la labor citada.

No se alcanza a comprender cómo es posible que se vea Ud. en el caso de soportar tensas y difíciles situaciones en su puesto en la Oficina del Café, tan sólo por sus valiosos artículos periodísticos y por manifestar su criterio personal.

Es de especial interés considerar que sus publicaciones no han encontrado ni un sólo polemista con afán de construir y aportar elementos de juicio para la obtención del beneficio nacional. Y en cambio, grupos determinados tratan de interferir sus actividades particulares malográndose las oportunidades de trabajo, según ha tenido noticia el Diputado don Cornelio Orlich B. Al igual que el compañero de Cámara me resisto a creer que tal cosa sea posible.

Con la valentía, honradez y capacidad de sus intervenciones públicas, le insto en mi nombre, y en el de muchos señores Diputados, para que prosiga su labor periodística; y para que en su próxima respuesta a la carta abierta que ha ofrecido contestar, se valga nuevamente de la limpieza de su nombre sin tacha que co-

mo periodista, afirma Ud. le sirve de motivo de orgullo, inspiración y honor.

Distribuiré copias de esta carta a la prensa nacional. Efectivamente, la correspondencia pública que Ud. ha mantenido, está sirviendo para dignificar a condición del servidor público y la del periodista nacional, con miras a una, cada vez más democrática Costa Rica, Atento y seguro servidor,

VIRGILIO CALVO SANCHEZ
DIPUTADO

DESDICHA DE COSTA RICA

28 de Mayo de 1963

Señores
don Carlos Aubert Gólcher, Presidente;
don Alberto Dent Martínez, Vicepresidente;
Lic. Luis D. Tinoco Castro, Secretario; y,
Lic. Edgar Odio González, Secretario de Actas, Asesor Legal y Jefe General Ejecutivo.
CAMARA DE CAFETALEROS, SINDICATO PATRONAL DE CAFETALEROS,
Presente.

Señores:

Circunstancias institucionales colocan a las personas en privilegiada situación para generar evolución y progreso. Al lado de Uds. he disfrutado de la oportunidad de aportar modestas ideas y trabajo, con ese fin. Justamente no podría estimarse hoy que el dicho popular llame, acertadamente, a las sesiones de la Junta Directiva de la Cámara de Cafetaleros: "el café de los martes de los cuatro."

No obstante que —es un secreto a voces— los asociados de la Cámara reclaman el incremento de su eficiencia, su democratización y la revisión total de su política "tradicional", dos meses de honesta labor al lado de Uds. me ha permitido valorar la significativa ingerencia que el "equipo" formado por Uds. ha tenido en los logros favorables a la industria cafetalera; así como también, inevitablemente, en los desaciertos.

Todo lo anterior, para explicar el motivo por el que, a través de Uds., me dirijo a la Junta Directiva de la Cámara de Cafetaleros que, felizmente, en las últimas fechas se reúne con diez y más de sus distinguidos Directores. Con la mayor consideración y respeto, especialmente a Uds. me permito enfatizar comprendo median factores institucionales muy fuertes, que quizá han impedido el más depurado análisis del asunto que trato.

Especialmente a Uds., ruego se efectúe —acorde con la correspondencia intercambiada— una reevaluación del trabajo que realicé para la Cámara y se me gire el importe que me corresponde por 6 meses según los términos de la contratación.

Dejo constancia de que estimo innecesario rogar a los restantes honorables miembros de la Junta Directiva que cumpla la Cámara su compromiso, por cuanto creo firmemente que ellos comparten en su intimidad la conveniencia de afrontar las consecuencias de la decisión de poner fin unilateralmente, sin razón ni justa causa, al contrato de trabajo celebrado conmigo.

Con la mayor consideración y respeto, especialmente a Uds., destaco que comprendo median factores institucionales muy fuertes que han impedido a la Cámara de Cafetaleros meditar y analizar suficientemente.

Finalmente, con plena conciencia, dejo establecido que sería absurdo de mi parte estimar que los abundantes golpes recibidos van dirigidos a modestísima persona; por demás, insignificante accidente del devenir del mundo, de la evolución, a la que —desdicha de Costa Rica— no todos los costarricenses tratan de ajustar sus actuaciones.

NIELS CLAUSEN ZUNIGA

EL SERVICIO NACIONAL DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADO

FINANCIA

El Plan de Emergencia para el Area Metropolitana de San José

Por medio del Gobierno de la República, la Agencia para el Desarrollo Internacional (AID), ha otorgado un préstamo de \$ 1.400.000.00 (un millón cuatrocientos mil dólares), con los cuales Acueductos y Alcantarillado intensificará los trabajos del Plan de Emergencia del Area Metropolitana de San

José, cuyos beneficios ya ha sido posible apreciar sobre todo en los meses del último verano, cuando la crisis de falta de agua pudo evitarse en una proporción muy ventajosa, en comparación con los años anteriores.

Con esos dineros, primordialmente, se construirán las siguientes obras:

	COSTO
1º-Tanques de Distribución en TIBAS y DESAMPARADOS	¢ 722.000.00
2º-Explotación Fuentes de La Libertad en el Río Virilla para resolver el problema de LA URUCA, HOSPITAL CAJA COSTARRICENSE DE SEGURO SOCIAL, PAVAS y ESCAZU	1.432.000.00
3º-Mejoras a la red general de distribución	1.065.000.00

El Plan de Emergencia se ha diseñado con el propósito de traer el mayor alivio posible a la escasez de agua durante los años de construcción del Proyecto de Río Blanco, e incluye muy diferentes e importantes obras, algunas de las cuales ya se han realizado con los fondos de las subvenciones giradas a Acueductos y Alcantarillados directamente por el Gobierno Central, tales como la construcción en Curridabat de un tanque de 800 metros cúbicos de capacidad, que muy pronto entrará en operación; y la interconexión del Siste-

ma de Goicoechea con el de MONTES DE OCA, ya totalmente finalizada y en servicio, faltando únicamente la corrección de algunas deficiencias en su sistema de distribución.

Con el Plan de Emergencia totalmente financiado, Acueductos y Alcantarillado podrá ofrecer a todos los abonados dentro de muy poco tiempo, un servicio de abastecimiento de agua potable, notoriamente mejorado.

San José, 9 de julio de 1963.

SERVICIO NACIONAL de
ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADO



Gran baile en Cartago



Señora Doña KEYNA DE MOLINA

El Garden Club de Cartago, que con tanto acierto preside la gentil dama doña Keyna de Molina, se ha hecho cargo del concurso para elegir la Reina de las Fiestas Agustinas.

Con tal motivo habrá un gran baile el tres de agosto, en el Palacio Municipal, para presentar a las encantadoras damitas candidatas.

Hay gran entusiasmo en Cartago por este evento social que promete ser muy lucido como todas las actividades de esa filial cartaginesa del Garden Club.

₡ 380.000.00 en mejoramiento rural

₡ 380.000.00 ha invertido el INVU en programas de Mejoramiento Rural del mes de marzo de 1963 a esta fecha, en diferentes zonas del país.

En este tipo de préstamos, el INVU busca el mejor sistema de vida para las familias campesinas; los préstamos se conceden a plazos hasta de quince años, al 3 por ciento de interés anual, y la familia aporta mano de obra y materiales adicionales, para sacar mejor provecho del préstamo.

Hasta el momento se han hecho préstamos en las siguientes zonas:

- Puriscal 20 préstamos.
- Atenas 7.
- Naranjo 10.

- Palmarenes 17
- P. Zeledón 15
- San Ramón 6
- Orotina 7
- Coronado 3
- Desamparados 1
- Escazú 1
- Nicoya 1.

Hay la posibilidad de que en lo que falta de este año, se inviertan otras sumas por mucho más dinero, ya que en los archivos del Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo, se encuentran cerca de 500 solicitudes de préstamos rurales con un monto aproximado de unos ₡ 2.000.000.00, lo que demuestra la bondad del programa.

Sesenta y cinco becas otorga UNESCO

Anuncia la UNESCO la creación de las primeras sesenta y cinco becas.

PARIS — La UNESCO anuncia la creación de las primeras sesenta y cinco becas para licenciados en ciencias, investigadores y profesores de América Latina que precisen una especialización en sus estudios. Los gobiernos de Brasil, España, México, Países Bajos y la URSS han sido los primeros en responder a este requerimiento de cooperación científica.

Estas becas están abiertas a todos los países latinoamericanos y su detalle es el siguiente:

Diez becas Brasil - UNESCO de nueve meses de duración, prorrogables para estudios en el Centro Latinoamericano de Física, con sede en Río de Janeiro.

Diez becas España - UNESCO de tres años de duración, para estudios de doctorado en matemáticas, física, química, biología y geología en la Facultad de Ciencias de Madrid.

Diez becas México - UNESCO de dos años de duración para

estudios similares en la Universidad Nacional Autónoma de México.

Cinco becas Países Bajos. UNESCO de tres años de duración en las mismas disciplinas en universidades neerlandesas.

Treinta becas URSS - UNESCO de tres años de duración en las ciencias fundamentales para las universidades de Moscú y Leningrado.

Los interesados deberán formalizar las solicitudes por medio de la Comisión Costarricense de Cooperación con la UNESCO y enviar la documentación necesaria, siendo la fecha fijada para algunas de estas peticiones la del 15 de julio próximo. El Centro de Cooperación Científica de la UNESCO para América Latina con sede en Montevideo y la Secretaría de la UNESCO en París reunirán la documentación pertinente con vistas a la selección de los candidatos que recibirán en general asistencia para el pago de los viajes en su totalidad, manutención y estancia, así como libros y material de estudio.

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

En Puntarenas

Se hallan de temporada en Puntarenas los distinguidos esposos don Roberto Tournon y doña Elsa de Tournon y sus niños. Los saludamos.

Llega hoy doña Marietta de Macaya

La gentil dama doña Marietta Ortiz de Macaya llega hoy a pasar una temporada de dos meses, procedente de Miami donde tiene fijada su residencia.

Nos complace presentar a la distinguida viajera nuestro más atento saludo de bienvenida.

MODERNA

La secretaria ideal!



PRUEBELA DURANTE UNA SEMANA

Verifax



SIN COSTO NI COMPROMISO ALGUNO

Pida a Importadora Fotográfica S. A. una demostración de las copadoras VERIFAX y con mucho gusto le enviaremos una para que Ud. la use en su oficina durante una semana completa.

PRUEBELA Y ASOMBRESE:

- Copia páginas de revistas y libros
- Da copias múltiples al minuto
- Elimina errores y correcciones
- Da copias claras, secas y permanentes
- Ahorra tiempo y dinero.

HAY UN MODELO PARA CADA OFICINA: GRANDE O PEQUEÑA!
3 SISTEMAS DE CREDITO SIN RECARGO EN LOS PRECIOS!

I.F.S.A.

Diagonal a la esquina Norte del Correo—Telf. 6266

IMPORTADORA FOTOGRAFICA S. A.

— Suscríbese a "LA REPUBLICA" —

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

Regresó de Francia

De Francia han regresado a esta capital los distinguidos esposos Lic. don Fernando Lara B. y su gentil señora doña Ofelia Calvo de Lara, a quienes presentamos un atento saludo de bienvenida.

Control de cañerías a Municipalidades

Tal y como lo informamos en ediciones anteriores, el sábado pasado en horas de la noche en los altos del Mercado Central se llevó a cabo la reunión de los integrantes de la Unión de Municipalidades del Área Metropolitana, Juntas Progresistas y algunos Comités de Huelga de Pagos contra el SNA, que ya están funcionando en algunos barrios capitalinos.

En dicha reunión la cual se prolongó hasta altas horas de la noche, los elementos de la Unión de Municipalidades abogaron por apoyar la huelga de pagos resolviéndose finalmente

la integración de un comité que deberá presentar un proyecto a la Asamblea Legislativa, en el sentido de que el Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado sea convertido en un organismo asesor y que las cañerías pasen de nuevo a control de las municipalidades.

Al acto asistieron delegados de doce municipalidades varias juntas progresistas y comités de huelga, quedando pendiente la resolución final la cual será votada en la sesión del próximo sábado para lo cual ya fueron convocados todos los elementos representantes del Área.

Srta. Erna Clausen

Hoy está festejando su cumpleaños la encantadora señorita Erna Clausen, a quien nos complace saludar deseándole las mayores felicidades.

Doña Clotilde Castro de Vicente

Por este medio felicitamos a la apreciable dama doña Clotilde Castro de Vicente, en ocasión de festejar su cumpleaños el día de hoy.

Don Humberto Ruíz Centeno

Por este medio deseamos constante dicha y ventura al caballero don Humberto Ruíz Centeno, quien está festejando hoy la llegada de un año más de vida.

Las familias:

ARGUEDAS - KATCHENGUIS

HIECKENEIER - ARGUEDAS

CORTES - ARGUEDAS

ARGUEDAS - PANIAGUA y

PANIAGUA - ALVARADO

agradacen profunda y sinceramente, todas las visitas, cables, telegramas, cartas, ofrendas florales, coronas espirituales, tarjetas y demás muestras de cariño que han recibido con motivo del fallecimiento de su queridísima esposa, madre, abuelita y hermana

Lolita Paniagua de Arguedas

(q. de D. g.)

Distinguidos viajeros de Nueva York



Señora doña MELBA PINTO DE BRENES

Llegarán hoy de Nueva York donde han radicado un tiempo, los gentiles esposos Dr. don Luis Brenes y doña Melba Pinto de Brenes, quienes de nuevo fijarán su residencia en esta capital. ... Es muy grato para nosotros presentarles la más atenta bienvenida.

Cumpleaños de la Baronesa Lilly von Schroter de von Manhus

Cumplió ayer lunes sus noventa años la distinguida dama Baronesa Lilly von Schroter de von Manhus, gentil señora cuya vida es un ejemplo de virtudes, de bondad, de una constante revelación de sus nobles atributos, que le vienen de cuna, y que ella ha sabido abrillantar y engrandecer.

LA REPUBLICA se complace en hacer presente a tan gentil cumpleañera su mensaje de salutación y enhorabuena y deseándole toda clase de felicidades.

APROBADO CREDITO POR 1.400.000 DOLARES

WASHINGTON, 8. AP—Los Estados Unidos aumentaron en 1.400.000 dólares su asistencia para dotar a San José de Costa Rica de un sistema eficiente de agua potable, se anunció hoy.

La agencia para el Desarrollo Internacional (AID) dijo que la nueva partida se usará para algunas mejoras temporales mientras se pone en servicio el sistema de uso de las aguas del Río Blanco.

La AID ha asignado 3.5 millones de dólares para este proyecto y el Banco de Exportación e Importación otros 1.5 millones de dólares. La construcción del nuevo sistema llevará cuatro años.

San José, con una población de 250.000 habitantes pasará el medio millón en 1970.

La nueva partida se usará para la búsqueda de nuevos manantiales, la construcción de depósitos y modificaciones al sistema de distribución.

LA MUNICIPALIDAD DE SAN CARLOS

AVISA:

Que con el fin de obtener el mayor número de ingresos para llevar a cabo sus programas de trabajo, dispuso solicitar la colaboración del público en el sentido de que se pongan al día en el pago de los impuestos.

Para dar mayores facilidades a quienes estén ATRASADOS, la Municipalidad

SUPRIMIRA LAS MULTAS DURANTE TODO EL MES DE JULIO

del presente año.

Las cuentas que no fueren canceladas en el citado mes, se procederá a cobrarlas JUDICIALMENTE.

LUZ MARIA DE HIDALGO
Secretaria Municipal.

El Ministerio de Economía y Hacienda

AVISA:

Que el señor Bernal Jiménez Monge, Ministro de Economía y Hacienda, se dirigirá al país por el Canal 9, en cadena con las radioemisoras nacionales, el próximo miércoles 10 de los corrientes de 7:00 a 7:30 p. m., para explicar algunos de los proyectos del

"PLAN DE EQUILIBRIO FISCAL"

que sometiera a consideración de la Asamblea Legislativa.

Té de las Damas Diplomáticas

Ayer tarde se celebró el té semanal de las damas diplomáticas y extranjeras, en la residencia de la gentil señora doña Gertrude de Rehwoidt, quien atendió finamente a todas las asistentes entre quienes se encontraba la Primera Dama de la República doña Marita de Orlich, la esposa del Vice Ministro de Relaciones Exteriores doña Eugenia de Gómez Calvo y distinguidas damas del cuerpo diplomático.

El próximo lunes no habrá té por las vacaciones, y el lunes siguiente será ofrecido por doña Amalia de Meltzer, esposa del Cónsul de Israel, en su residencia.



El Consejero y Encargado de Negocios a. I. de la Embajada de los Estados Unidos de América Sr. Phillip Raine, junto con la Directora de la Escuela que lleva el nombre de aquella nación, en San Joaquín de Flores, señorita Hilma Arguedas, escuchan reverentes los Simnos Nacionales de Costa Rica y los Estados Unidos, durante el homenaje que dicha Escuela dedicó a esa nación con motivo del 4 de Julio fecha de su Independencia. Funcionarios del Ministerio de Educación y de la Embajada Americana aparecen en la puerta de la Escuela y al lado, alumnos y alumnas del mismo plantel.

Dr. don Carlos Sáenz Mata

El estimable profesional, Dr. don Carlos Sáenz Mata, celebra hoy su cumpleaños, motivo por el cual lo saludamos deseándole las mayores felicidades.

Doña Carolina Moiso de Del Barco

Celebra hoy su cumpleaños la gentil señora doña Carolina Moiso de Del Barco, por cuya dicha y ventura formulamos los mejores deseos.

Baby Shower esta tarde

Las compañeras de Universidad de las gentiles damas doña Virginia E. de Gutiérrez, doña Margarita A. de Fernández y doña Teresita de Amador les ofrecerán en la tarde de hoy un baby shower que promete resultar lucidísimo.

Se celebrará en la residencia de doña Olga de Rockbrand, en Barrio Amón, y ha sido organizado por la Srta. Ligia M. López y doña Olga de Rockbrand.

Recepción de la Embajada en el Salón Señorial el próximo 14 de Julio

El próximo catorce de julio, fecha Nacional Francesa, el Excmo Sr. Embajador de Francia, Monsieur Phillippe Périer, y su distinguida señora esposa, ofrecerán una recepción en el Salón Señorial, de las 18 a las 20 horas.

Al agradecer la amable invitación, presentamos a los gentiles esposos Périer nuestro atento saludo.

LANETOL
M. L. A. R.

De rápido efecto contra dolores, inflamaciones, reumatismo y resfríos.

Unguento moderno
Protege la piel
No es grasoso
Se absorbe
No mancha
No embadurna

LABORATORIOS ANCLA LTDA. - San José, C. R.

Tilarán 23 de mayo de 1963.

Señor
Jefe Administrativo de la Sucursal del Seguro Social
don Jorge González,
LIBERIA.

Estimado señor:

La presente es con el objeto de poner en su conocimiento que me siento plenamente satisfecha del trato que he recibido las veces que he visitado esa Sucursal en procura de servicios médicos.

La atención que el personal de ese Dispensario prodiga a los asegurados es una demostración clara de la clase de funcionarios que tiene el Seguro Social.

Sirva ésta como estímulo a los empleados de esa Sucursal de la cual usted es jefe.

De usted muy atenta servidora,

1) María del Carmen Herrera Salas

Maestra Escuela Central

Sociales

Por MYRIAM FRANCIS

¡Disfrute de unas vacaciones inolvidables!



boca de barranca

LE OFRECE UN COMODO Y NUEVO PLAN DE CABINAS

- CABINAS** \$ 300.00 a la semana
2 habitaciones, baño individual, 5 camas, cocina, refrigeradora, juego de comedor, etc.
- APARTAMENTOS SUITE** \$ 220.00 a la semana
2 habitaciones, baño individual, 4 camas, etc.
- HABITACIONES** \$ 100.00 a la semana
2 camas, baño individual, etc.

¡AHORA! CON UN PLAN ECONOMICO EN EL RESTAURANTE

**¡NO LO PIENSE!
Haga sus
reservaciones**



hoy mismo al TELEFONO 7008

**RESULTADO DEL
SORTEO Nº 95**

de posesión anticipada, en el cual resultó favorecido el contrato Nº 4634, Plan 6 - 9, por un monto de \$ 5.000.00, perteneciente al Sr. JUAN VICENTE CASTILLO MENESES. El sorteo se efectuó el viernes 5 del presente en nuestras oficinas.

Ahora tendrá la oportunidad de elegir libremente cómo resuelve el problema de vivienda, ya que con el Sistema de Ahorro y Préstamo **PODRA COMPRAR CASA O CONSTRUIR EN CUALQUIER LUGAR DEL PAIS.**

**INSTITUTO NACIONAL DE
VIVIENDA Y URBANISMO
SISTEMA DE AHORRO Y
PRESTAMO**

Teléfono: 4345 — Apartado: 2534
SAN JOSE

INVU trabajando



●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

CONGELAN VALORES CUBANOS EN EE. UU.

WASHINGTON, 8. AP—Los Estados Unidos congelaron hoy todos los valores cubanos en este país, ya sea que estos sean de propiedad del gobierno de Fidel Castro o de cubanos individualmente. Al mismo tiempo, se prohibieron todas las transacciones financieras sin licencia o transacciones comerciales con Cuba que realicen los norteamericanos.

En general, las órdenes pusieron a Cuba en la misma clase que la China Comunista y Corea del Norte, pero bajo reglas más estrictas que aquellas que se aplican al bloqueo soviético.

Los fondos de los refugiados logran sacar fuera del país no están afectadas por la orden de congelación, a menos que se determine que en realidad actúan a nombre del gobierno de Castro.

La nueva reglamentación, instituida por el Tesoro a solicitud del Secretario de Estado Dean Rusk, entró en vigencia un minuto después de la medianoche esta mañana.

La medida, según dijo el Departamento de Estado, fue adoptada para restringir el movimiento de fondos desde Cuba, en conformidad con la resolución del 3 de julio adoptada por la Organización de Estados Americanos, en que se urgía a los gobiernos miembros a contrarrestar la subversión comunista de tipo castrista en el hemisferio occidental.

Según ha sido anunciado por el Departamento de Estado,

los controles funcionarán de tres maneras:

En primer lugar el Tesoro de Estados Unidos bloqueará todos los valores de Cuba o de personas en Cuba, que se calcula llegan a unos 83 millones de dólares.

En segundo lugar, prohíbe a los norteamericanos a intervenir en transferencias sin licencia de dólares hacia Cuba o desde Cuba.

En tercer lugar, prohibió toda transacción no autorizada con Cuba o los cubanos, o transacciones que se refieran a propiedades en las cuales tuviera interés Cuba o los cubanos.

Los refugiados cubanos en Estados Unidos u otros lugares del mundo libre serán considerados como "ciudadanos no inhibidos", a menos que actúen por cuenta del régimen cubano, según dijo el Departamento de Estado.

Dijo que tales refugiados deben probar serias penurias si quieren enviar dinero a sus familiares más allegados en Cuba. Al explicar las nuevas reglas, los funcionarios recalcaron que si bien es una acción unilateral, está basada en una decisión de los países del hemisferio.

Regresan a labores trabajadores en Guayana

Georgetown, GUAYANA INGLESA, 8 (AP) — Miles de trabajadores regresaron hoy a sus labores al retornar la paz laboral a la Guayana Inglesa, pero continuó delicada la tensión racial entre los sectores rivales indio oriental y africano del país.

Las casas vacías de dos indios orientales en Buxton, a unos 65 kilómetros al oriente de Georgetown fueron totalmente destruidas por las llamas hoy temprano.

Una explosión de dinamita dañó ligeramente la oficina del jefe de estación del ferrocarril en Leonora, a unos 25 kilómetros al occidente de aquí. No se informó de víctimas en este y otros pequeños incidentes, de los que dieron cuenta las autoridades.

Congreso Siderúrgico en Caracas

CARACAS, 8 (AP) — El presidente de Venezuela, Rómulo Betancourt, dio hoy la bienvenida a 300 delegados de 17 naciones, que participan en el tercer Congreso Siderúrgico Latinoamericano.

Betancourt se refirió a la planta de acero que su gobierno instaló en la región de Guayana y urgió a los delegados para desarrollar una política que lleve a Latinoamérica a una posición de relieve en el mercado mundial del acero.

Los delegados al congreso que durará una semana y a la reunión del Instituto Latinoamericano del Hierro y el Acero (ILFA) provienen de Chile, Argentina, Colombia, México y Perú.

Testimonio de científico espía

Por Raymond E. Palmer

LONDRES, 8 (AP) — El Dr. Giuseppe Martelli, el científico atómico italiano que está siendo juzgado por violar la ley británica de secretos de estado, testimonió hoy que esperaba volver sus propios armas contra los rusos que querían obligarlo a tra bajar para ellos.

Martelli está acusado de nueve cargos de tener materiales e informaciones listas para usar como agente secreto soviético. El científico, que tiene 30 años, alega ser inocente.

Martelli dijo ante la Corte Criminal del Old Bailey que estaba tratando de ganar tiempo. Afirmó que un ruso llamado Acos estaban cansados de que eludiera sus pedidos de una entrevista.

"Tuve la impresión de que estaban perdiendo la paciencia conmigo y que se preparaban para obligarme a asistir a esas reuniones" dijo ante el jurado.

"Consideré que tan pronto como pudiera poner las manos sobre algo útil —no sólo las libretas para códigos— estaría en posición de dirigirme a la gente adecuada para volver sus armas contra ellos."

Sigue debate chino-soviético

Por Preston Grover

MOSCU, (AP) — Los negociadores chinos y soviéticos trabajaron hoy a puerta cerrada en su esfuerzo por allanar lo que los observadores occidentales consideran una división irremediable en el campo comunista.

A las 10 de hoy se reiniciaron las conversaciones en el mayor secreto. Los diplomáticos occidentales consideran que su significación es sumamente importante para el occidente, ya sea por sus proyecciones actuales o futuras.

Un importante diplomático occidental dijo que en las últimas seis semanas las cosas habían comenzado a "moverse un poco" en las negociaciones orientales occidentales, y que consideraba que la división sino-soviética era la causa de ello.

Pero no mostró optimismo en cuanto a grandes concesiones del primer ministro Khrushchev. A diferencia de otras reuniones comunistas internacionales en las cuales los delegados hablan en público y privado, el actual debate ha sido tan secreto que aun los corresponsales comunistas mejor informados parecen saber poco o nada.

Y los diarios del Lejano Oriente tampoco parecen saber nada de lo que están tratando el alto y carente de humor Mikhail Suslov, jefe de la delegación rusa, y el hábil en Hsiao-Ping, jefe de la delegación china.

Kennedy quiere evitar huelga

WASHINGTON, 8 (AP) — El Presidente Kennedy, como última maniobra para evitar una huelga nacional de los ferrocarriles, convocó a los principales representantes de los ferrocarriles y cinco de los sindicatos para reunirse con él mañana.

A esta reunión asistirán J. W. Wolfe, jefe negociado por parte de los ferrocarriles, y tres otros representantes de la industria junto con los presidentes de los cinco sindicatos.

Aumento exigen militares brasileños

RIO DE JANEIRO, 8. AP.— Un grupo de oficiales militares brasileños pidieron hoy a las autoridades federales que se les aumente el sueldo para atender a nuestras necesidades. En un manifiesto a la nación, los militares dijeron que; no somos nosotros los que hemos descomulgado el cuadro financiero que devora los fundamentos de nuestro país. No queremos ser los primeros en desaparecer en una anarquía a la que nos lleva la omisión de las autoridades públicas.

El periódico O Globo, que publicó el manifiesto, dijo que 1800 capitanes, mayores y equivalentes, habían firmado el manifiesto.

Argumento muy usado

BERLIN, 8. AP—El gobierno comunista y Alemania Oriental empezó hoy el juicio de un importante ayudante de Konrad Adenauer, el doctor Hans Globke. El juicio se transmite por televisión.

El fiscal acusó a Globke, en ausencia, ante la Corte Suprema en Berlín Oriental de ser cómplice en la persecución nazi y del asesinato de seis millones de judíos.

Globke ha sido Secretario de Estado en la cancillería de Adenauer durante 12 años y está considerado como el empleado civil más influyente en la República Alemana Occidental.

El juez que pesa la audiencia, Heinrich Toeplitz anunció que la demanda judicial para que se presente Globke a juicio ha sido devuelta debido a que rechazó aceptar la orden de comparecencia de 2 abogados de la defensa, nombrados por el tribunal. Anunciaron que Globke había ignorado sus solicitudes para remitir materiales para contribuir a su defensa.

El tribunal podía pronunciar sentencia de muerte, pero dado que el acusado que tiene 64 años de edad, so fue acusado de participación activa en asesinatos, se espera que el fiscal sólo pida la pena de prisión perpetua.

Debate sobre voto de confianza a Leone

ROMA 8 (AP) — La Cámara de diputados inició el debate esta noche sobre un voto de confianza al gobierno provisional del primer ministro Giovanni Leone, quien ya obtuvo la aprobación del Senado.

Se espera que el gobierno de minoría demócrata cristiana de Leone, que se ha comprometido a atender tales cosas urgentes como el presupuesto de la nación y de continuar en el poder hasta que se aclare la turbulenta situación política, encuentre pocas dificultades en recibir la aprobación de la Cámara Baja.

A todos los Patronos

SE LES RECUERDA

Que de conformidad con el artículo 32 de la Ley de Impuesto sobre la Renta están obligados a hacer retenciones sobre los salarios, sueldos, dietas, honorarios, gratificaciones, pensiones, jubilaciones, aguinaldos o décimotercer mes, comisiones, etc.

A las personas obligadas por ley que no hagan las mencionadas RETENCIONES ni las depositen a su debido tiempo en el Banco Central de Costa Rica o Tesorerías Auxiliares, se les hace saber que la ley señala SEVERAS SANCIONES en caso de incumplimiento.

NOTA: Los interesados que deben hacer las retenciones pueden pedir los formularios usados para las mismas y cualquier tipo de información, al Departamento de la Renta.

San José, 8 de julio de 1963.

ULTIMA hora

TERMINARAN REUNION

TEGUCIGALPA, 8. AP.— Los ministros centroamericanos de Economía terminaron su reunión aquí firmando los documentos que serán presentados al gobierno de Panamá, relacionado con la posible incorporación de ese país al Mercado Común Centroamericano.

Aunque las resoluciones fueron calificadas por fuentes competentes de "altamente confidenciales", que no serán divulgadas hasta que las conozca el gobierno panameño, se dijo que los documentos elaborados el sábado pasado contienen la posición definitiva de los 5 países que participaron en la reunión de aquí, para discutir las condiciones del ingreso de Panamá en el Mercado Común.

●● INFORMACION CABLEGRAFICA INTERNACIONAL ●●

VOTACION ARGENTINA FAVORECE AL DR. ILLIA

Aumentar boicot contra Cuba

WASHINGTON, 8. AP—El senador Karl E. Mundt, republicano por Dakota del Sur, su giró hoy que se aumente el boicot económico contra Cuba por las líneas navieras.

"Si queremos evitar que los materiales del mundo libre lleguen a Castro y que sean utilizados para diseminar el comunismo, dijo Mundt, tenemos que poner el claro que cerraremos los peñones norteamericanos a todos los navíos de un país que permita se realice intercambio comercial con Cuba y poner fin o reducir drásticamente la ayuda norteamericana a los países que no estén dispuestos a suspender tal intercambio comercial".

Mundt, en un informe, afirmó que no está dando resultados la actual política del gobierno de imponer restricciones individuales a los barcos que negocien con Cuba.

Dijo que la administración marítima ha dado cuenta de que en los primeros cinco meses del año han comerciado con Cuba 109 barcos del mundo libre.

Sigue la lucha por la libertad

MIAMI, 8. AP—Trece cubanos anticomunistas, incluyendo dos mujeres, fueron detenidos al tratar de dejar los Cayos de La Florida para incursionar sobre Cuba, según informaron hoy las autoridades. Las autoridades del Condado de Monroe informaron que hallaron a 6 de los hombres ocultándose el domingo en la playa del Parque Estadual Bahía Honda, a 16 kilómetros al sur de Marathon.

Los otros cinco y las mujeres fueron hallados a unos 5 kilómetros al sur del parque, en una rampa para botar en barcaciones en momentos en que botaban un bote a motor.

Ropas tipo militar, alimentos, municiones, bayonetas y otros efectos fueron confiscados en la playa. Y las autoridades quedaron intrigadas por la falta de armas de fuego y supusieron que estas habían sido enterradas en la playa, pero no pudieron hallarlas.

Los cubanos fueron interrogados y libertados.

Temen disturbios en Londres

LONDRES, 8. AP—Los líderes de la campaña británica del Desarme Nuclear, CDN, afirmaron hoy que elementos anarquistas en sus filas podrían provocar disturbios durante la visita de la familia real griega que comenzará mañana.

"Los elementos anarquistas han estado siempre latentes en la CDN, afirmó el vicepresidente de la entidad, profesor Ritchie Calder, agregando, ahora están manifestándose en forma abierta".

Michael Harwood, de 25 años, secretario del Comité Londinense de los 100 afirmó: Aunque el partido comunista ha efectuado esfuerzos esporádicos por apoderarse de tanto el Comité de los 100 como del CDN, el elemento comunista es reducido. Pero hay una amplia medida de acuerdo con las opiniones de los de la Federación de Anarquistas de Londres".

BUENOS AIRES, 8. AP—El Dr. Arturo U. Illia mantuvo hoy una fácil ventaja en la contienda presidencial mientras el ministerio del interior reanuló el recuento de los votos depositados en la elección de ayer.

Un factor que fue recalorado tanto por los funcionarios del gobierno como por los candidatos presidenciales y periódicos fue la declinación en el total de los votos en blanco.

El voto en blanco fue preconizado por el derrocado dictador Juan Perón como una demostración de la fuerza y determinación de sus simpatizantes que la utilizaron como protesta contra las condiciones en Argentina desde las elecciones de 1957.

Esta vez no sólo Perón sino el depuesto presidente Arturo Frondizi expidieron instrucciones de votar en blanco.

Illia, que se encuentra en los cerros de Córdoba, en la población de Cruz del Eje, dijo que esperaba que su aparente victoria en la votación popular le daría los suficientes votos en el Colegio Electoral para convertirse en el presidente de Argentina y hacerse cargo del poder el 12 de octubre.

BUENOS AIRES, 8. AP—Comenzó hoy la lucha por la presidencia de la Argentina, en la que el Dr. Arturo Illia tiene ventaja en la votación popular.

Illia obtuvo 2,367,154 votos, o sea el 25 por ciento del total de la votación.

Su rival más cercano es otro médico, el doctor Oscar Alende, quien obtuvo el 16.3 por ciento de la votación, o sea 1,525,384 votos.

Pero bajo el complicado sistema electoral argentino, el ganador tiene que tener por lo menos el 51 por ciento de la votación del Colegio Electo-

ral. Así que comenzaron las transacciones de combinaciones electorales para lograr este ajuste inclusive antes de que se haya acabado de contar todos los votos.

De los miles de rumores que corren en Buenos Aires, se dijo insistentemente que Alende, ex amigo político del depuesto presidente Arturo Frondizi y del general retirado Pedro Aramburu, quien ocupó el tercer lugar en la votación popular están negociando un entendimiento.

Aramburu, que fue presidente provisional, tuvo 1,386,390.

Nación federal de Malasia

LONDRES, 8. AP—La Gran Bretaña y otros cuatro territorios de la Mancomunidad Británica acordaron hoy, crear el 31 de agosto, la nueva nación federal de Malasia, decidida a servir de baluarte contra el comunismo en el sureste de Asia.

El acuerdo fue firmado en la Casa Marlborough por el secretario británico de la Mancomunidad Dundar Sandys, el primer ministro Tunku Abdul Rahman, de Malaya, el primer ministro Lee Kuan Yew, y dirigentes políticos de Sarawak y Borneo Septentrional.

Y a último momento el Sultan Omar Ali, del pequeño peñón de Borneo, situado en la costa de Borneo, rehusó firmar el acuerdo a causa de que no se le dio prelación sobre todo los gobernantes de todos los demás estados de la nueva federación de Malasia.

En esta forma, la nueva federación de Malasia agrupará a Malaya, Singapur, Sarawak y Borneo Septentrional Británico, que es una media luna de 338,818 kilómetros cuadrados que se extiende desde Tailandia a través el sur del Mar de la China hasta las cercanías de Filipinas.

Esperanza en acuerdo nuclear

MOSCU, 8. AP—Un comentarista de la radio soviética acusó esta noche a los Estados Unidos de tratar de viciar la atmósfera de las conversaciones sobre prohibición de pruebas nucleares, que se inician el lunes próximo en Moscú.

Anteriormente la radio de Moscú había dicho que Lord Hailsham, jefe de la delegación británica, vendría a Moscú el día anterior a la iniciación de las conversaciones, aproximadamente por el mismo tiempo que Aferrel Harriman, jefe de la delegación norteamericana.

Pese al tono de la transmisión de esta noche los diplomáticos occidentales continuaron expresando aquí cierta confianza de que se pueda hacer algún progreso para llegar a un acuerdo poniendo fin a las pruebas nucleares en el aire. La atmósfera y submarinas, tal como el año pasado y lo que aceptó Occidente el condicionalmente el primer ministro ruso Nikita Khrushchev el pasado 2 de julio.

Los ensayos subterráneos, que son difíciles de descubrir, se dejaron al margen de la proposición. Khrushchev insistió en que tal acuerdo tiene que ir acompañado de un pacto de no agresión entre la organización del Tratado para el Atlántico Norte (OTAN) y el pacto de Varsovia.

La Dirección General del Tránsito

AVISA:

A LOS PROPIETARIOS DE AUTOBUSES DE TODO EL PAIS

Que a partir del día 17 de agosto de 1963, se iniciará la revisión anual de los autobuses de todo el país.

Que entre otras cosas, se deberán observar los siguientes requisitos en la revisión mencionada:

- 1—Que los enteros para el pago por derecho de placas nuevas, estarán al cobro en las ventanillas del Banco Central de San José.
- 2—Que la revisión de Autobuses de San José, Alajuela, Cartago y Heredia, se hará en la ciudad capital.
- 3—Que en esta revisión estarán presentes: un Delegado del INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS, un Delegado del MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS, un Delegado del MINISTERIO DE SEGURIDAD PUBLICA, un Delegado de la DIRECCION GENERAL DEL TRANSITO y REPRESENTANTES DE LA PRENSA NACIONAL, especialmente invitados.
- 4—Que luego la revisión se extenderá a las provincias de Limón, Puntarenas y Guanacaste.
- 5—Que los motores deberán estar en buen estado, principalmente los inyectores de los vehículos que empleen aceite diesel como combustible. Las cajas de cambio debidamente revisadas.
- 6—Frenos (de pie y de mano) en buen estado, dirección, luces de ciudad y de carretera, luces direccionales, luces de estacionamiento, limpiadores.
- 7—Parabrisas y ventanas deberán tener vidrios de seguridad.
- 8—Tapicería general en buen estado.
- 9—Estarán provistos de un extinguidor de Hielo Seco o Polvo Químico de regular tamaño.
- 10—Tendrán dos puertas: una de entrada y otra de salida; en ningún momento, ninguna estará obstruida por barrotes, se tendrá una tercera puerta de emergencia.
- 11—Mufles en la parte trasera del lado izquierdo y en alto en los vehículos de aceite diesel.
- 12—MEDIDAS MINIMAS:

Alto del piso al techo	1.80 metros
Ancho	2.50 "
Distancia entre asientos	0.70 "
Ancho del pasadizo	0.49 "
Ancho de puertas	0.62 "
Altos de puertas	1.80 "

- 13—Deberán estar provistos de un sistema eléctrico de aviso, para que el pasajero pueda indicar el lugar donde desea bajarse.
- 14—Deberán tener colocado en lugar visible un cartel prohibiendo el fumar en los vehículos.
- 15—No se permitirá el uso de radio comercial en los buses.
- 16—Deberán tener el máximo de confort y comodidad para los usuarios.
- 17—Carrocería y pintura general en buen estado.
- 18—Que los vehículos (buses) que no reúnan estas condiciones, serán rechazados en la revisión del 17 de agosto de 1963.

"Cortesía del Instituto Nacional de Seguro — Sección Prevención de Riesgos" Julio 8, 1963.

CARTAGINES Y URUGUAY LIDERES DEL CAMPEONATO

deportes

— Por LUIS CARTIN P. —



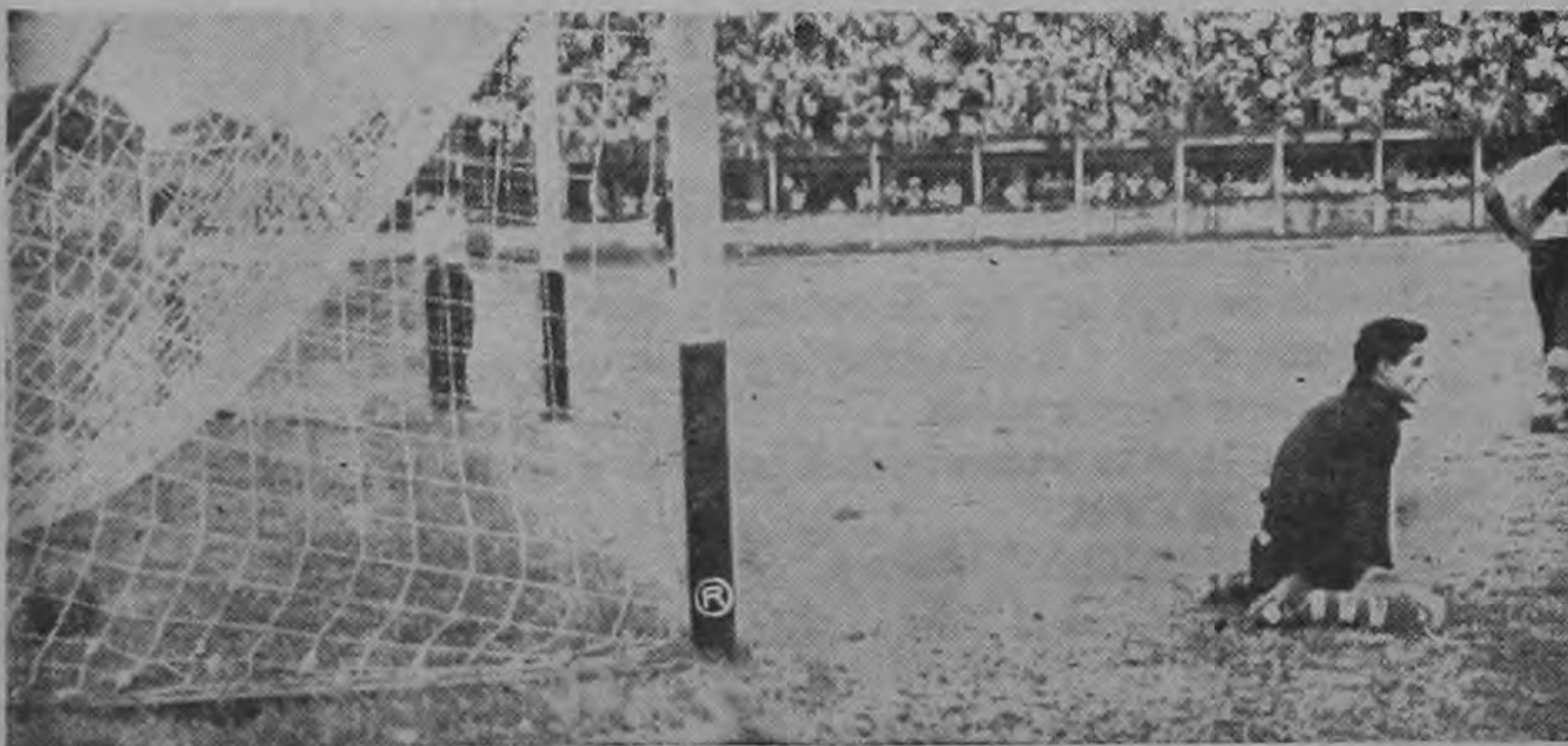
El remate de cabeza de Guillermo Elizondo con que se abrió el marcador en la capital fue de tal precisión y rapidez que no dio el menor chance al portero Sagot.

Aquí lo vemos cuando sólo pudo volver la cabeza para ver ya el cuero acomodado en el fondo de su valla. Eso ocurrió en el primer tiempo.



Aquí está la jugada que dio origen al segundo tanto isidreño y que confirmó la victoria. La pelota rematada por Valenciano dio en el poste derecho como puede

observarse. El volante orionista Soto llegó a querer rechazar pero el balón le dio en sus piernas y se metió en el arco para un típico autogol.



La pelota descansa en el fondo de la cabaña florense quedando consumado el tanto de la victoria brumosa. Fue el producto de una rápida jugada que terminó con fuerte remate de Carlos

Troz a los veintinueve minutos de la complementaria cuando el score se encontraba empatado a un gol. Véase el desconuelo del arquero herediano Fonseca.

La segunda vuelta del torneo superior de fútbol comenzó el domingo resultando una fecha de revanchas logrando tomar el desquite tanto isidreños como brumosos ante orionistas y florenses que los habían vencido en la primera ronda. Seguidamente ofrecemos un resumen de ambos encuentros.

URUGUAY	2
ORION	0

Este encuentro se jugó en el estadio capitalino ante buena cantidad de aficionados que dejaron en taquillas la suma de ₡ 9.200.00.

Existía un gran interés entre los seguidores del once capitalino por ver debutar al celebrado centro delantero Juan Ulloa.

Se podría decir que en ese hecho estuvo centralizada la atención del público.

Pero la presentación del que fuera ariete manudo resultó un fracaso porque no se le vio nada.

Más bien parecía lento y sin reflejos. Su rendimiento fue una completa desilusión para los seguidores del cuadro azulgrana.

En cambio en las filas isidreñas debutó un modesto internacional como Guillermo Otárola y se lució en su nuevo puesto de cuarto defensa constiuyendo, se en uno de los puntos más altos de su cuadro.

Pero la mejor figura de la cancha fue sin lugar a dudas el pequeño delantero uruguayo Tarcicio Rodríguez que jugó un partido maravilloso.

En el primer tiempo no hubo goles.

A los tres minutos de la complementaria Guillermo Elizondo abrió la cuenta con tiro de cabeza aprovechando un balón cruzado por Tarcicio.

A los nueve minutos aseguraron su triunfo los de Coronado cuando un balón rematado por Valenciano rebotó en el poste derecho y el volante orionista Soto incurrió en autogol al rechazarlo con su cuerpo entrando al arco indefenso.

Las alineaciones de los equipos fueron las siguientes:

URUGUAY:

Montero en la puerta; Sánchez, Sandoval, Otárola y Briceno en el cuarteto defensivo; M. Chacón y Padilla con los medios; Elizondo, Tarcicio, Valenciano y Sobalbarro atacando.

ORION:

Sagot en la valla; Granados, W. Elizondo, Soto y Lizano en la defensa; Solís y Carboni en la media cancha; Morales Pearson, Ulloa y Pinedo en la delantera.

Discreta labor del árbitro Víctor Quesada.

En el preliminar empataron cero a cero las reservas de ambos clubs.

CARTAGINES	2
HEREDIANO	1

El duelo entre florenses y brumosos se jugó en el estadio cartaginés ante una regular cantidad de espectadores que provocaron una taquilla de ₡ 6.200.00.

Fue un partido movido e interesante que vino a resolverse en el segundo tiempo.

El score de la primera etapa fue de uno a uno.

Fueron los del patio los que abrieron el score a los cuatro minutos cuando el árbitro Umaña sancionó con el castigo máximo al zaguero visitante Alvaro Chaves.

Cobró el tiro de penal Leonel Hernández batiendo a Fonseca con tiro bajo y fuerte.

Los florenses reaccionaron luego y después de buscar mucho el empate lo consiguieron a los

diecinueve minutos por medio del novel volante Zamora.

En la segunda etapa dominó intensamente el once brumoso, y consiguió el gol de su victoria a los 29 minutos por medio de Carlos Troz en un entreevo.

El resto del periodo fue de mejor juego brumoso decayendo los visitantes sobre todo a raíz de la lesión del puntero izquierdo Rodríguez.

Las alineaciones de los equipos fueron las siguientes:

CARTAGINES:

Chaverri; Marin, Mora, Madrid y Agüero; Rodríguez y Córdoba; Gordon, Troz, Coto y Hernández.

HEREDIANO:

Fonseca; Chaves, Viquez, Carmiol y McDonald; Zamora y Jiménez; Morales, Garota, Bejarano y Rodríguez.

Buena labor del referee Guillermo Umaña.

USE PREPARACIONES DE LOS
Laboratorios

ZEPOL

PRODUCTOS DE CONFIANZA



UNGUENTO ZEPOL

contra resfriados, golpes, dolores musculares, picaduras de insectos, etc. No se disipa, no se evapora.

ASMINOLETAS

contra ataques asmáticos. Sus buenos resultados son su mejor recomendación.

LOCION LAVANDA
FLORADORA

para después de cualquier afeitada y antes de afeitarse con máquinas eléctricas.

After Shaving and Pre Electric Shaving Lotion.

Laboratorios

ZEPOL

Distribuidores:

ALMACEN PALACIOS

Apartado N° 1.000, San José

DOS INVICTOS

Moisés Quesada y Rodolfo Ulloa definen esta noche campeonato de Billar al Cuadro

La partida esperada entre Rodolfo Ulloa y Moisés Quesada por el Campeonato Nacional al Cuadro 47-2 será esta noche. Ambos jugadores han guardado con celo su condición de invictos hasta las fina-

les, lo que nos dice que el duelo de hoy a las 7 y 30 en la Academia Punis de Alajuela, será muy concurrida y de acciones que llevará emoción a los asistentes. El vencedor automáticamente será declarado

campeón nacional de 1963. Cabe destacar que ese título lo ostenta Ulloa.

—En la partida de anoche Fernando Rojas venció a Rafael Aguiar 400 a 195 carambolas.

VACACIONES DE
15 DIAS!!

APRENDA A NADAR

Academia de Cultura Física
Lourdes. Tel. Rural 107 B
Alfredo Cruz, Director



Escogida la Selección Nac. de Natación

Terminaron el domingo las pruebas de selección para integrar el grupo de nadadores de categoría infantil y juvenil que nos que no, representarán en el ya muy conocido Campeonato Centroamericano—México a celebrarse en la capital azteca.

Ofrecemos seguidamente la lista de elementos escogidos así como el cuerpo técnico y delegados que fueron también nombrados.

Entrenador: Alfredo Cruz B.
Asesor Técnico: Rodrigo A. Echeverría

Auxiliar Técnico: Alvaro Gutiérrez D.

Chaperona: Sra. Luz de Oreamuno

VARONES:

Luis Aguilar B.
Alvaro M. González
Carlos F. Echeverría
Enrique Maroto M.
José A. Vargas V.
Roy Oreamuno A.
Roberto Montero Z.
Rafael E. Montero E.
Gilbert Aubert J.
José Bello G.
Gerardo Herrera P.
Adolfo García C.
Ricardo Vargas V.
Daniel Jiménez C.
Federico Iglesias A.
Rodolfo Goicoechea A.
Guillermo Alvarez M.

Esteban Facio S.
Alvaro Facio Ch.
Johnny Chacón S.
Javier Silva O.
Viadimir de la Cruz
Luis E. Jiménez C.
Rodolfo Delgado R.

DAMAS:

Rose Mary Breedy J.
Silvia Chacón S.
Leda María Breedy J.
Ileana Breedy J.
Patricia Maroto N.
Adela Breña R.
Georgina Montero Z.
Ileana Montero Z.
Ana Leonor Calvo P.
Emilia María Martínez P.
Rocío González A.
Ana Cecilia Cruz B.
Luz María Oreamuno A.
Ana L. González A.
Diana Robles A.
Milena Zeledón P.
Luisiana Velasco Z.
Cynthia Calla P.
Virginia Oreamuno A.
Matija J. Strong
Flora Rodríguez M.
Elizabeth Calderón R.
Ana Victoria Robles A.
Patricia Calvo P.

La delegación saldrá el treinta de este mes por vía Laca constituido por 45 personas, incluyendo a un cronista deportivo que será nombrado oportunamente.

deportes

— Por LUIS CARTIN P. —

HOY A LAS 11.30 a. m. SERA EL GRANDIOSO JUEGO DE ESTRELLAS DEL BASE BALL AMERICANO EN EL ESTADIO MUNICIPAL DE CLEVELAND, OHIO

Nueva York (Servicio Especial). Una vez más y siguiendo con la tradición, el beisbol de las Ligas Mayores detiene la marcha de su temporada oficial para el crucial "Juego de Estrellas", que el martes nueve del presente mes, habrá de escenificarse en el inmenso estadio Municipal de Cleveland.

Entre la crema y nata de los jugadores seleccionados para el desafío de este año, figuran "Peruchín" Cepeda y Roberto Clemente por la liga Nacional con Luis Aparicio y Zoilo Versalles por la Liga Americana. Nombres que con su brillante participación en los diamantes han dado un honoroso prestigio al beisbol y por consecuencia al deporte en general de la América Latina. Versalles como de butante en un "Juego de Estrellas", superó inclusive en la votación a Luis Aparicio para defender el "shore" en el lineup de apertura. Lo que es más, entre ambos monopolizaron la en-

cuesta anual sobre sus rivales de la liga Americana. "Peruchín" Cepeda que abrió en la alineación del año pasado compartirá esta vez la inicial con Bill White de los Cardenales de San Luis y Roberto Clemente el jardín derecho con Hank Aaron del Milwaukee.

Con los cuatros ases Latinoamericanos es muy probable que entre los serpentineros—que serán seleccionados respectivamente por los managers Alvin Dark que comandará a los de la Nacional y Ralph Houk a los de la liga Americana—queden nominados también Pedro Ramos y el hombre de juego sin HIT ni carrera, el Dominicano Juan Marichal. Sin olvidar que en la reserva ambos pilotes cuentan igualmente con los servicios de otros peloteros Latinoamericanos. Pero oficialmente podemos decir que la representación Latinoamericana estará, aunque en bandos diferentes, defendiendo los colores de su Li-

ga que es a fin de cuentas el propósito de todos los que tienen la distinción de participar en estos clásicos de media temporada. Desde 1933, cuando se implantó el "Juego de las Estrellas", hasta el presente, los de la Liga Americana llevan ganados 17 y 15 los de la Liga Nacional con UNO empatado. Considerando las estadísticas de juegos se espera, pues, una gran pelea. Así es que... "no se vayan que..." BUCK CANEL y PABLO RUELAS NUÑES le llevarán a través de la CABALGATA DEPORTIVA GILLETIF y directamente desde el estadio Municipal de Cleveland, las incidencias del "Juego de Estrellas", de 1963.

En Costa Rica retransmitirán este sensacional partido las siguientes estaciones: "La Voz de América" y "Radio Popular" en San José, "Radio Cariari" en Limón y "Radio Golfito" en Golfito; a las 11.30 de la mañana aproximadamente.

TRANSMISION DEL JUEGO DE ESTRELLAS HOY!

11:30 A. M.

Una presentación de la Cabalgata Deportiva Gillette a través de "LA VOZ DE AMERICA" "RADIO POPULAR" "RADIO GOLFITO" — Golfito "RADIO CARIARI" — Limón

SIGUE SOTO LOPEZ DE PUNTERO EN BEIS

Los novatos del Soto López de mostraron el domingo que no es por casualidad que están de líderes en el beisbol mayor capitulino.

En buena demostración de su actual poderío derrotaron al Cofal con score claro de cinco carreras contra cero.

El pitcher derecho Rafael Mesa trabajó muy bien blanqueando a sus rivales a los que solo permitió siete hits pero aislados que fueron bien controlados por sus compañeros.

Además fue el autor de un bonito hit en la segunda entrada impulsador de las dos primeras carreras de su cuadro.

En el tercero anotó la tercera Oscar González y en el séptimo se produjeron ya las dos últimas carreras de los vencedores anotadas por Guillermo Campos y Eduardo Schumann.

Perdió el juego José A. Salazar que además recibió ayuda de los hermanos Dumani.

Los números finales del encuentro fueron los siguientes:

SOTO LOPEZ: 5 carreras, 7 hits y 1 error.

COFAL: 0 carreras 7 hits y 4 errores.

El juego estelar entre Hopec y Numar resultó el mejor de la mañana por el equilibrio de fuerzas.

A la postre ganó el campeón Hopec sobre el vice campeón Numar por siete carreras contra seis en duelo que satisfizo plenamente a los espectadores.

El pitcher vencedor fue Edgar "Mateo" Solano que lanzó todo el trayecto, mientras que su colega Rogelio Hibbert explotó a las cinco entradas, sustituyendo Knox Howden que pudo terminar el juego.

El corpulento Stanford Nicholson conectó en este juego su sexto cuadrangular de la temporada confirmando como líder, pero hay que anotar que George Stephen logró también el dominio su tercer palo de cuatro es-

quinas en solo tres partidos por lo que se perfila un gran duelo entre ellos en ese departamento.

Los números finales del juego fueron los siguientes:

HOPEC: 7 carreras, 10 hits y 5 errores.

COFAL: 6 carreras, 12 hits y 3 errores.

Las posiciones quedaron ahora así:

- 1º—SOTO LOPEZ: 3 ganos y 1 derrota.
- 2º—HOPEC: 2 ganos y 1 derrota.
- 3º—NUMAR: 2 ganos y 2 derrotas
- 4º—COFAL:

El vencedor de la segunda gran vuelta se enfrentará al Hopec que ya había ganado la primera vuelta general, en serie final por el título de beisbol mayor capitalino.

— Suscribase a "LA REPUBLICA" —

Campeonato Gráfico de Futbol

La Nación 1
La República 0
En el partido más reñido del Campeonato, los muchachos de La Nación consiguieron una apretada victoria sobre los republicanos. La carta de triunfo lo constituyó la gran actuación de los jugadores Tuti, Danilo Vargas y Chaves.

Imprenta Universal 5
La Prensa Libre 2
Cuatro goles de Mario Sequera y uno de Guillermo Rodríguez dieron a los universales la tercera victoria consecutiva, manteniéndose como los únicos invictos del grupo A.

Imprenta Trejos 3
Imprenta Fénix 1
Casa Gráfica 2
Imprenta Atenea 1

GOLEADORES:

Mario Sequera (IU) 8
G. Rodríguez (IU) 5
Marco A. Ugalde (IN) 5
G. Hernández, (IN) 5
Canas (Nación) 3
Morales (República) 3
Ballesteros (IA) 3
B. Solís (IT) 3
Badilla (IT) 2
Gómez (TC) 2
E. Gómez (TC) 2
Copetillo (Nación) 2
D. Gómez (IA) 2

Aviso a los Contribuyentes

A todos los deudores del Fisco se les comunica que para dar facilidades para el pago de todo tipo de impuestos atrasados, ha dispuesto suspender el cobro judicial de esas obligaciones por el término de treinta días, contados a partir de esta fecha.

Las solicitudes de arreglo de pago deberán ser presentadas a esta Dirección General en papel sellado de un colón.

DIRECCION GENERAL DE HACIENDA

San José, 8 de julio de 1963.

Se solicita nulidad del contrato de Empresa de Margarina por perjudicial a la industria lechera y de grasas vegetales

Señor Carlos Yglesias W.
Director General de Industrias.
Su Despacho.

Estimado señor:

Tenemos entendido que se encuentra en la Imprenta Nacional, el contrato que firmó ese Ministerio con Industrias Golden (fabricante de la margarina Nova), para ser publicado en el Diario Oficial, lo cual lo pondría inmediatamente en efecto y la firma contratante podría entrar de inmediato a hacer uso de sus prerrogativas, por ser empresa establecida.

De la manera más atenta le rogamos gestione urgentemente que se posponga su publicación, para dar oportunidad de examinar si el procedimiento no está incompleto desde el principio, lo que lo viciaría de nulidad, por desconsideración a los fundamentos del artículo 51 del Reglamento de la Ley N° 2426 de Protección y Fomento Industrial, en los artículos 30 y 31, al no tomar en cuenta que las exenciones y otras facilidades tendrían efectos anti-sociales y de perjuicio al Fisco, conforme lo contempla el artículo 20, para otorgar los beneficios del inciso d) del artículo 19, todo ello desde luego vistos ante la nueva orientación que le está dando el Consejo de Gobierno a la política económica del país, ya que se sacrificarían más de ochenta céntimos por libra —(C 1.74 por kilo)— que se paga actualmente conforme al artículo 15 de la ley —pérdida para el Fisco que no se justifica cuando se habla de imponer impuestos a la industria nacional— y también el Ministerio de Economía perdería la facultad reguladora que le da el artículo 15 y el 26 del reglamento para extender exoneraciones parciales o totales según su criterio y circunstancias.

Ante lo expuesto, es indicado que el Ministerio de Economía reconsidera cualquier recomendación anterior, y conforme al artículo 22 ese Ministerio compruebe si se justifica o no el otorgamiento de concesión ante el hecho de que la empresa solicitante ha operado satisfactoriamente más de un año con el límite que Economía le ha fijado a las exenciones parciales del artículo 15, para grasas para la industria de la margarina, todo lo cual se comprueba con el auge económico que aparenta, sus muchas unidades de distribución, la extensa e intensa propaganda que hace y los presentes planes de expansión, que la ha llevado a difundir en los medios comerciales, jactanciosamente, que ya vendrán las unidades para la producción de aceites, mantecas y mayonesas.

La operación de las fábricas de margarina, entre la cual se encuentra la nuestra próxima a operar, podría seguir conforme a la interpretación del artículo 15 que le ha dado el Ministerio de Economía, y le quedaría aún la facultad reguladora para acomodar las exenciones a las futuras situaciones que puedan presentarse.

Pero en ningún caso se justifica sacrificar a otras empresas y otras actividades nacionales, dando la completa e inrestricta libertad del inciso d) del artículo 19, y otras facilidades, para una actividad mezcladora y empacadora, que lo es la sólo sección de margarina, con lo que se equiparía a actividades repetidoras con industrias manufactureras fundamentales como la de la leche y de las grasas vegetales. Y así se daría al traste con los pilares fundamentales de la ley, en los meros enunciados iniciales, que son el CAPITULO I, Objetivos de la Ley: se desvirtuaría el Artículo Primero, que tiene el objetivo fundamental el contribuir al fortalecimiento de las actividades económicas del país, —por ejemplo la industria lechera y la de grasas vegetales—, rodarían por el suelo los postulados del ARTICULO TERCERO que dispone que la Ley PROTEGERA UNICAMENTE las industrias manufactureras que cumplan EN ALTO GRADO los requerimientos; el ARTICULO SEGUNDO quedaría apagado, donde dice que el Estado velará porque se mantenga un libre desarrollo industrial evitando las funciones monopolísticas, las cuales vendrían por las excesivas liberaciones de derechos, que pone un cuasi-monopolio en manos de Productos Golden, que por ir de primero en ella llevaría ventajas sobre las industrias que quisieran fabricar margarina después y para la industria de leche y de la de grasas vegetales. Y todo ello sin haber sido pionera, sin haber recorrido los riesgos de la primeriza, sino que salió de la costilla y carne de la otra empresa, que sí hizo labor de despunte en la rama de la margarina y que le brindó todo el campo y todos los medios para que el técnico estrella se perfeccionara y pasara después a hacer la competencia, hecho que fue publicado en los periódicos en su tiempo.

Vemos claramente que la tendencia es monopolista, pues Productos Golden, que se ha hecho pasar como la cenicienta víctima de poderes ocultos y poderosos, tengo informes de ese Ministerio que ha presentado OPORTUNA, CONTUNDENTE y EFEC-

TIVA OPOSICION a que otra empresa en gestación, pequeña, modesta y con nuevo derecho a planear en el lugar que ocupara otrera Productos Golden, obtenga los derechos monopolísticos, las prerrogativas onerosas que ahora disfrutaría Productos Golden, sin saber que la ley permite a otros obtener ventajas similares. El hecho es la tendencia: "PRODUCTOS GOLDEN" NO QUIERE QUE OTROS OBTENGAN LO MISMO, para llevar adelante quien sabe qué planes de dominio sobre las otras industrias y sobre la industria lechera que sufriría enormemente en la baja de la venta de la mantequilla. Las facilidades que se otorgan a Productos Golden preconizan una guerra económica entre las plantas, que traería baja de precios, es posible que las plantas se puedan defender algo usando materias primas que den una margarina de bajo precio, y entonces la víctima número uno sería LA MANTEQUILLA. Y donde queda el fortalecimiento de las actividades económicas, la libre empresa industrial y su desarrollo? Crear la división entre las industrias y fomentar el gureo, no es sana industrialización, y no es lo que quiere ese Ministerio. Posiblemente se ha tendido un gran velo de lamentos, de imploros aduciendo ser el más pequeño —y que como la guerra de los peces cada uno se come al que sigue y Productos Golden ha dispuesto comerse al pequeño, que imploró lo mismo, y moderarle la cola a los que eran más grandes hasta ahora, que ya puede también considerarse a Productos Golden entre los grandes.

Y así posiblemente se ha pasado sobre factores que no habrían permitido la firma de ese contrato, si no fuera la tendencia maternal de proteger a quien se hace pasar como pequeño, pues no alcanzamos a comprender cómo pueden haberse llenado los requisitos que contempla el artículo 17, pues:

a) qué importante aporte pueda haber al ingreso nacional, de una unidad mezcladora y empacadora, con unos cuantos operarios, que repite funciones ya llenadas ampliamente por otra fábrica, —y que deben tomarse en cuenta solamente los pocos operarios de la mezcladora, ya que los otros vienen a ser empleados comerciales que no contribuyen al ingreso nacional, que también están repetidos en la otra planta; b) qué materias nacionales utiliza; c) qué mercado puede asegurar para una actividad agrícola, cuando es una unidad repetidor que ha venido a usar del mercado que creó la firma Numar (Industrias Alimenticias S. A.); d) de sus efectos sobre la balanza de pagos, ya que no es creíble que pueda llegar a efectuar una tan importante exportación, para que haga sentir influencia que justifique tanta exoneración de derechos y la posible decadencia de la industria de la mantequilla, como sacrificio ante el altar de Productos Golden, cuando existen importantísimas fábricas en Centroamérica, entre la cual está la nueva amalgación entre DeSola y el Trust Mundial Lever Bros; f) que repercusiones sobre la ocupación, cuando es una mezcladora-repetidora de actividades, que si ocupa una parte del mercado es a expensas del trabajo de otras personas de otra fábrica, y cuando al contrario no es gran conveniencia darle impulso, por los aspectos en que afecta a la industria de la leche, si se le dan grandes facilidades de exenciones de derechos de aduana que, la ponga en pie de dominar a la mantequilla y a la margarina que fabriquen otras empresas establecidas.

Nos extraña que otras empresas no se hayan opuesto a este contrato, pero es posible que estén calculando la conveniencia de obtener uno igual, y así se vendría a dar al traste con el objetivo fundamental con la industria de la mantequilla. Nosotros no creemos en la obtención de contratos, si es posible subsistir sin ellos; creemos que el artículo 15 de la ley es suficiente garantía para dar materia prima y evitar que una acapare el mercado, que se ha visto con claridad brillante, YA QUE PRODUCTOS GOLDEN HA VIVIDO, HA CRECIDO Y HA DESARROLLADO APETITOS, lo que indica una muy buena SALUD. Y Así, otros pequeños podrán instalarse, aunque ello no le guste a Productos Golden. Cosas veredes Sancho, dijo don Quijote; la hice, pero no quiero que me la hagan, de una costilla puede salir otra Eva, que es buen nombre para una margarina. En resumen, solicitamos el encarpamiento o en cualquier otra forma, la nulidad de ese contrato por inoperante y perjudicial, ahora que Productos Golden HA CRECIDO ARRIBA DE SUS LAMENTOS ORIGINALES.

P. Industrias GARRIDO LLOVERA LTDA.

Druso GARRIDO LLOVERA.
Cédula 107-2026-15

San José, 7 de Julio de 1963.

Apartado 1108

Accidente automovilístico en el Zapote

Efraín Chavarría Leitón, de 22 de edad, sufrió heridas de su ma gravedad que le tienen postrado en un lecho del Hospital San Juan de Dios. De acuerdo con las informaciones que suministraron las autoridades de Tránsito, Chavarría fue arrojado en la carreta de El Zapote, cuando guiaba una carretilla de mano. Se informó que causó el atropello el automóvil placa 1434, que conducía Jorge Umaña A. Chavarría fue trasladado al Hospital San Juan de Dios, donde quedó internado.

Fracturas en accidente motociclistico

Juan Carlos Fallas Corrales sufrió fracturas y lesiones de consideración. El niño Fallas Corrales, quien tiene ocho años de edad, fue atropellado por la motocicleta placa 1278, que conducía José Pérez. El accidente se produjo en Avenida Central, Calle 12. Conoció de lo ocurrido el Alcalde Primero Penal.

Herido un niño

Jorge Roberto Barboza, de 7 años de edad, fue ingresado en el Hospital San Juan de Dios a causa de atropello ocasionado por el vehículo que conducía un individuo apellidado Romero. Las autoridades de Tránsito informaron escuetamente que el automóvil posteriormente al atropello se estrelló contra el camión placa 848. Hubo daños materiales de consideración. Se dijo que las lesiones que sufrió la pequeña víctima son de importancia.

Sofocado principio de fuego

Durante las últimas horas de la mañana de anteayer se declaró un incendio en las plantas Montalegre ubicadas en Calle Blancos. La alarma fue dada a bomberos en el acto y partieron cuatro máquinas con dotación completa. Gracias a la rapidísima intervención de los bomberos fue evitado un desastre. Se informó que el fuego empezó en un horno en el cual estaban efectuando trabajos de soldadura. En cierto momento las chispas de este trabajo pegaron fuego a materiales combustibles y se produjo la alarma. No hubo mayores consecuencias.

Asalto y marihuana

Pablo Arce Muñoz, vecino de Calle Blancos, denunció ante las autoridades de la localidad y ante la Investigación, que fue asaltado y robado por cuatro sujetos cuando caminaba por la vía férrea hacia su casa.

Agregó que los maleantes que le atacaron y golpearon estaban ocultos en la oscuridad y que él vino a darse cuenta de su presencia cuando ya era tarde.

Las autoridades de Calle Blancos efectuaron la detención de R. Chaves S. a quien ocuparon un cigarrillo de marihuana. Este sujeto fue reconocido por Arce como uno de los cuatro que le asaltaron. El sujeto niega los cargos. Le enviaron a la cárcel porque además tiene antecedentes delictivos.

Participaría el Museo Nacional en tesoro de la Isla del Coco

Funcionario del Museo Nacional informó que caso de encontrarse algún día el legendario tesoro de la Isla del Coco, parte aunque mínima del mismo, le correspondería por ley a esa institución, aunque ciertamente los permisos para localizar estas riquezas los otorga el Ministerio de Gobernación.

Otra ley da prioridad al Museo para adquirir piezas arqueológicas de nuestros "entierros indígenas", pero el mezzquinto presupuesto de ese organismo le impide adquirirlas. Hace poco compró una corona de oro bajo encontrada con otros objetos también de oro y alfarería en un sitio cercano de Río de La Vaca en la

península de Osa, por 450.00 colones. Los permisos para tabajar las "huacas" o "entierros" debe por ley otorgarlos el Museo, pero se estima que muchos que se dedican a esta actividad prescinden de las licencias y venden las piezas a extranjeros que obtienen magníficos precios para museos y colecciones particulares. Aun-

que los Resguardos Fiscales, Jefes Políticos y Agentes Principales de Policía están instruidos para perseguir a los "huaceros" que operan sin permiso, no puede evitarse esta actividad y comercio ilícito por encontrarse los "entierros" frecuentemente en zonas agrestes y apartadas.



Tugurios de Barrio Cristo Rey

Acompañados por los señores: Lic. Luis González, Presidente Municipal, Don Gonzalo Vargas, Vicepresidente Municipal y el regidor Montero, realizamos el pasado domingo, los miembros de la Junta Progresista del Barrio "Cristo Rey", una gira por los sitios que desde hace tiempo han menester de la ayuda del municipio y de la caridad del prójimo.

a corromper más su espíritu y a preñar más de odio su ser a una penitenciaría, condenado por una Corte Suprema de Justicia, que

construye un edificio de millones y millones de colones mientras la injusticia reina en el tugurio por la falta de dinero.

EXCLUSIVA! Fuentes enteradas nos comunican que hay 40 pasajes para el viaje de los Sres. Diputados a Rusia... son 20 matrimonios... O sea el Sr. Diputado y su señora esposa... (sigue)

SEGUN LAS FUENTES a estas alturas han aceptado 11 señores Diputados... Pero no se dirán los nombres hasta el último minuto... Y lo negarán siempre... El itinerario: San José—México; México—Terranova; Terranova—París; París—Moscú... (sigue)

EL REGRESO LO harán junto los Diputados hasta París; allí podrán tomar rutas distintas... Todo, **ABSOLUTAMENTE** todo, por cuenta del país que oprime a millones de seres: Rusia soviética...

PARA QUE NO NOS tome de sorpresa estas invitaciones, debemos decir a nuestros lectores que en estos momentos, en Colombia, hay una fuerte protesta pública y polémica en el Congreso por un viaje semejante hecho por invitación de Moscú... O sea que la "invitación" es uniforme en todo el Continente ¡Casualidad!

EL COMITE DE EXILADOS Cubanos dio a la luz pública un boletín sobre actividades castro-comunistas... La AP lo recogió como noticia... A las pocas horas, desde La Habana, estaban pidiendo repetición del cable, porque les interesó muy mucho...

POBRE GENTE que se contenta con poca cosa, aquellos que se regocijan hasta con un dolor de cabeza del vecino... Errores de la vida... que no corrigen ni los que peinan abundantes canas...

AL PAJARO SE LE CONOCE POR LA pluma... Y al periodista emponzoñado por sus descargas... Cuando se pierde el empaque ante el ataque... se sabe que los mejores tiempos del periodista, han pasado...

HAY QUIEN dice que los Diputados son inteligentes... Otros les niegan capacidad... Nosotros hace días los vemos, muy preocupados, por una obra nacional—Rio Macho— exhibiendo en medio del paisaje, sus relucientes cascos... (sigue)

ADEMAS esta Diputación dejará huellas bien marcadas de sus pasos... por caminos internacionales, tan lejanos como Moscú... ¡Honor a quien honor merece!

OTRA BATALLA EN PUERTAS: Rumbo a la Asamblea el asunto de la explotación de la bauxita... Otra pelea que hay que ganar para el país, como la del Contrato Petrolero... ¡Menudo "burumbún"!

SOLUCIONADO EL CONFLICTO MUNICIPAL EN BUENOS AIRES

Los señores Cirilo Vicente Bermúdez y Antonio Beita Villanueva, Presidente y Vicepresidente Municipal de Buenos Aires, Cantón de Osa, respectivamente, se presentaron ante el Ministro de Gobernación para exponerle el conflicto que últimamente se había presentado con el Ejecutivo Municipal y Jefe Político de ese Cantón. Expuestas las razones serias del problema que podía haber llegado a un "paro" por parte de la Municipalidad. El Ministro de Gobernación prometió solucionar el caso inmediatamente, lo que vino a poner punto final, con la aceptación de los señores Bermúdez y Beita que representaban a la Corporación. Manifestaron los señores —que visitaron nuestra redacción— que agradecían mucho al señor Urbina su atinada intervención y que viene a la vez a favorecer los planos de trabajo en ese lugar por parte del Gobierno local.

se hizo la instalación de la tubería en todo el centro, pero faltó por llevarla hasta la toma de agua, que prácticamente no es mucho el trayecto. Mientras tanto, los vecinos están abasteciéndose de pozos inadecuados, lo que significa una amenaza para la salud, mientras irónicamente los tubos llegan hasta los hogares.

CARRETERA

Finalmente expusieron que desean por parte del MOP, el acondicionamiento de un trecho que permita el paso del turismo internacional por el centro de Buenos Aires. Actualmente para entrar a Buenos Aires, hay que abandonar la Interamericana y seguir por una vía que por falta de desagües, las lluvias han lavado el lastrado. El trecho —según explicaron, es corto— por lo que esperan que el MOP permita el traslado de una niveladora. Arreglada esa vía, Buenos Aires quedará incorporado al tráfico directo que en estos momentos es apreciable hacia la frontera sur.

ASUNTO DE LA CAÑERIA

En su visita agregaron que aprovecharían el viaje para visitar al Gerente del SNAA para que este organismo proceda a terminar la instalación de los servicios de agua potable. Hace varios años —dijeron—

Manifestaron que deseaban hacer presente su agradecimiento a los diputados Ramírez Garita, Jiménez y Echeverría por su valiosa cooperación.

LISTA DE LOTERIA

SORTEO N° 1.654 DEL 7 DE JULIO DE 1963

PREMIO MAYOR: SERIE — 573 N° 26 C 120.000.00
PREMIOS DERIVADOS DEL MAYOR

Aproximación inmediata anterior: Serie 573 N° 25 con C 1.200.00
Aproximación inmediata posterior: Serie 573 N° 27 con C 1.200.00
Todos los números en 26 excepto el de la Serie 573 con C 600.00
Todos los números terminados en 6 excepto los 26 con C 80.00
Todos los números de la Serie 573 excepto los números 25, 26 y 27 con C 80.00.

PREMIOS DIRECTOS

Serie N°	PREMIOS	505 34	800.00
410 79	800.00	506 24	800.00
414 46	1.600.00	507 04	800.00
419 35	800.00	511 76	800.00
419 66	1.600.00	517 16	4.000.00
423 24	800.00	518 06	800.00
423 69	800.00	519 22	800.00
425 27	1.600.00	519 30	800.00
428 77	800.00	519 81	4.000.00
431 56	800.00	523 70	800.00
432 22	800.00	524 09	800.00
435 30	800.00	534 63	1.600.00
439 07	1.600.00	537 27	8.000.00
445 49	800.00	541 61	4.000.00
449 28	800.00	542 31	800.00
450 59	1.600.00	543 40	1.600.00
454 91	8.000.00	546 37	800.00
459 84	800.00	546 81	800.00
460 00	4.000.00	551 67	4.000.00
460 30	800.00	557 64	800.00
473 08	800.00	563 23	800.00
474 74	1.600.00	564 52	8.000.00
475 47	800.00	566 77	800.00
487 36	800.00	570 91	800.00
489 78	4.000.00	573 26	C 120.000.00
494 93	800.00	574 15	800.00
503 83	1.600.00	585 01	800.00
503 83	1.600.00	589 85	800.00
505 21	800.00	596 41	800.00

Equipo norteamericano de beis llegará el 16 del presente mes

Un equipo norteamericano de base-ball, llegará a Costa Rica el 16 del presente mes y permanecerá aquí hasta el 27 del mismo con el fin de jugar con distintos equipos locales. Nos fue imposible obtener su nombre y si se trata de un conjunto profesional o de aficionados. La fuente, de las cuales tuvimos la información señalaron que los encuentros se verifícarán tanto en el Estadio Escarré como en el Estadio Nacional. Los nombres de los integrantes son los siguientes: Manager: Ernest E. Lanford; Coachs: Elmer M. Kosub, Daniel W. Litwhijer y Frank San cet. Otros jugadores: Isidro Rubi, Carlos R. Keller, Robert Giu sena, James Estrada y Livio Albert Becaccio.

Sorprende realmente y contrista el ánimo encontrar a tan pocas cuadras del núcleo de la capital misma, conjuntos de pobreza tan deprimente y penosos como los que conviven unas trecentas familias que forman un grupo de unos dos mil habitantes.

Alguien diría que los sufrimientos ahí reunidos semejan un paisaje imaginado por el "Dante", o que la vida de estas gentes reproducen pasajes de los esclavos negros, o de los cautivos de las "Galeras"; yo solamente digo que el dolor y la miseria que ellos conviven es producto de nuestra desorganización social y falta de caridad cristiana y que es algo tangible y vivido que está ahí presente todos los días de nuestro moderno siglo veinte.

Es aquel el ambiente lleno de enfermedad y miseria en que el niño, desde antes de nacer ya se encuentra enfermo.

A la orilla del río "María Aguilar", en una empinada pendiente saturada de humedad, con un aire cargado de malos olores que manan de las aguas sucias y asquerosas de ello viven estas 2 mil personas, contrastando groseramente con las acomodadas gentes que a cientos de metros viven espléndidamente en los barrios de lujo de nuestra capital. Ignorando la tragedia que día tras día seres semejantes viven ahí, casi junto a ellos.

Los niños de los barrios ricos juegan en los bien cuidados parques de lujo que adornan las residencias en donde viven. Los niños del tugurio "Las Gradass" juegan en los basureros y en las vegas malolientes del río "María Aguilar".

Los niños del barrio rico van a la escuela por las bien cuidadas aceras cuando no en el lujoso automóvil. Los niños del tugurio "Las Gradass" suben descalzos por la pendiente resbalosa y retorcida para llegar generalmente tarde, a la escuela "Omar Dengo". Aprende el niño desde su tierna edad la injusticia que es el enorme desequilibrio en que se desenvuelve la sociedad.

Las diarreas, las gastroenteritis y la desnutrición minan su salud y lo hacen un ser de mentalidad perezosa y cuerpo endeble.

El resentimiento contra la sociedad por el hambre que pasa, por la enfermedad que lo aniquila, por el frío que en las noches húmedas le atormenta, va echando raíces muy profundas en su joven espíritu, y un día, al pasar de los años aparece el ser vicioso, el ladrón o el criminal que atemoriza y daña a la sociedad, quien solo entonces, sabe "darle justicia" enviándolo

Suscríbase a "LA REPUBLICA"

- LOS PICAPIEDRA -



Primeros en PRECIOS, CALIDAD y... ANTIGUEDAD LA MAGNOLIA Avenida Central

21 millones pide el Poder Judicial

Una comisión de magistrados de la Corte Suprema de Justicia, integrada por los licenciados Evelio Ramírez y Gonzalo Tréjos, se entrevistaron en horas de la mañana de ayer con el Presidente de la República don Francisco J. Orlich, para plantearle la posición del Poder Judicial en defensa de su presupuesto, que de acuerdo con la

Constitución Política es equivalente al 6% del presupuesto general de la República. Fuentes del Poder Ejecutivo dijeron que los Magistrados habían planteado al Presidente que, cualquiera que fuera la modificación de su presupuesto, si esta tesis prospera en la Asamblea Legislativa, jamás podría ser inferior a 21 millones de colones anuales,

suma que apenas llenaría los gastos mínimos de este importantísimo Poder del Estado. De insistir los diputados en rebajar el presupuesto hasta el 3% —dijeron fuentes autorizadas del Poder Judicial— esta suma apenas alcanzaría para cubrir los sueldos, quedando vitales funciones de la administración de justicia sin cubrir, con fu-

estas consecuencias para el país. El Presidente Orlich, afirmó a las fuentes, manifestó a los magistrados que aún no tenía criterio formado sobre este asunto.

En el curso de la presente semana, lograron saber nuestros redactores, la Corte Suprema de Justicia enviará a la Asamblea Legislativa un estudio detallado,

do, donde quedará patente que no sólo el presupuesto del Poder Judicial no es excesivo, sino que es administrado con la mayor austeridad y rectitud.

Al parecer, el informe incluirá una explicación pormenorizada sobre el edificio de la Corte en construcción, que aclarará todas las dudas al respecto.

Agradecidos con la República

San José, 3 de julio de 1963

Señor Pte.

Estimado señor:

Sirva la presente para manifestar la gratitud del Comité Costarricense de Juventud, por la ayuda prestada por Ud. a la realización de la Primera Asamblea Nacional de Juventudes que se efectuó con todo éxito los días

28, 29 y 30 de Junio próximo pasado.

Sin duda alguna la colaboración que Ud. nos ha brindado ha hecho posible los resultados positivos de la misma.

Con muestras de nuestro sincero aprecio lo saludamos atentamente por el Comité Costarricense de Juventud.

Dr. Víctor Hugo Román J. Presidente

<p>REX HOY 3 - 6.45 y 7 — \$ 3.00 A Petición del culto público La película que ha causado sensación en San José. Un gran triunfo del cine Frank SINATRA — LAURENCE HARVEY — JANET LEIGH EL EMBAJADOR DEL MIEDO ARANJUEZ 8 — \$ 2.00 Grant WILLIAMS y Shirley KNIGHT en una gran película de suspenso: CRIMEN A LAS SIETE Sólo el autor de PSICOSIS podía concebirla LUX 7 y 9 — \$ 1.50 Tony CURTIS - Suzano PLES-HETTE en la hilarante comedia en colores y CinemaScope 20 KILOS DE LIOS ADELA 7 y 9 — \$ 1.50 SABU — Conrad VEIDT — June DUPREZ en la maravilla en colores: EL LADRON DE BAGDAD</p>	<p>RAVENTOS 3 - 7 y 9 — \$ 2.00 Una espectacular película en CinemaScope y Colores — Arquímedes derrota a los romanos con sus invenciones. Rosanno BRAZZI Tina LOUISE EL SITIO DE SIRACUSA CAPITOLIO 7 y 8.45 — \$ 1.50 John Argher - Hillary Brooke EL ORO DEL DRAGON Intriga en Hong Kong REINA 8 — \$ 1.50 Tony CURTIS — Yul BRINNER TARAS BOLBA ES y Colores CID 8 — \$ 1.25 Robert Mitchum y Deborah Kerr EL CIELO FUE TESTIGO REX — PROXIMO JUEVES Premiere de Gala UNICO DIA de la película más encantadora de los últimos tiempos: LOS AMANTES DEBEN APRENDER Colores — Troy BONAMME — SUZANNE PLESHETTE</p>
--	---

EMPRESA TEATRAL URBINI S. A.
HOY Martes 9 de Julio de 1963. HOY

PALACE
3 - 7 - 9 — \$ 2.00
Dolores Hart, en la maravilla:
VEN A VOLAR CONMIGO
VARIEDADES
3 - 6.45 - 9.15 — \$ 4.00
Anthony QUINN, Silvana MANGANO,
BARRABAS
CALIFORNIA
4 - 6 - 8 — \$ 3.00
PRE - ESTRENO apasionante! Una historia real, con los personajes más sensacionales de nuestra época!!
QUIEN ES UD. SR. SORGE?

<p>MODERNO 3 - 7 - 9 \$ 2.00 Cantinflas, CABALLERO A LA MEDIDA COLON 6.30 - 8.30 \$ 1.50 (SOLO MAYORES 21) Elka Sommer, BUSCAS LIOS DANIELA CASTRO 7.30 \$ 1.00 (SOLO MAYORES 21) (Sólo para hombres) LA VERDAD DESNUDA</p>	<p>IDEAL 6.30 - 8.30 \$ 1.50 Charles Belmont, CUATRO DIAS DE REBELION LIBANO 3 — \$ 1.25 7 - 9 — \$ 1.50 Elvis Presley, RUBIAS, MORENAS Y PELIBROJAS RIO 8 \$ 2.00 Marlon Brando, MOTIN A BORDO</p>
---	---

CINE GUADALUPE
Martes 9 de Julio de 1963.
A las 8 p.m. \$ 1.50
Sensacional despedida de la linda comedia a colores:
EL LOBO BLANCO

Tic-Tac
CANAL 7

MARTES 9 DE JULIO

4.47 Presentación
4.49 Pioneros Interplanetarios
5.00 CHUNGALANDIA Chungaleta y Barandas
6.00 LAUREL Y HARDY Actualidades
6.30 William Barrantes
7.00 Padre Jesús García
7.30 EL VAGABUNDO EL CASO
8.00 AJEDREZ FATAL Viaje Hacia el Miedo
9.00 Instituto de Artes Dramáticas
9.30 Aprendamos inglés
10.00 Cierre

canal 7

HOY MARTES 9 DE JULIO DE 1963

1.57 p.m. Patrón Canal 7
Himno Nacional, saludo y lectura del programa del día.
2.00 LA NOVELA FAB
2.30 LA ULTIMA CITA
4.00 ACADEMIA DE COCINA. (vivo)
Ministerio de Educación Pública
5.00 Fábulas
5.30 Aprendamos inglés
6.00 Telenoticias Canal 7 (vivo)
6.30 LA NOVELA FAB
7.00 LOS PICA-PIEDRA
7.30 HAZEL
8.00 LOS SUPER-SONICOS
8.30 PETER GUNN
9.00 EL DOCTOR BEN CASEY
10.00 ALFRED HITCHCOCK PRESENTA
10.30 Patrón Canal 7, Himno Nacional, despedida.

ALQUILERES ROVIRA



- LOZA y CRISTALERIA
- SILLAS y MESAS plegables
- MESAS REGALOS
- SILLITAS PARA NIÑO

Estación Ferrocarril Eléctrico al Pacífico 75 varas Este
— TELEFONO 5469 —

ABSURDO PONER EN MANOS DE INVALIDOS EL EXPENDIO DE LA LOTERIA Y CHANCES

Absurdo es poner en manos de inválidos y ancianos valetudinarios el expendio de la lotería y los chances, como pretende el proyecto de ley que tramita la Asamblea Legislativa confeccionado por los señores diputados don Milton Gutiérrez Zamora y el Lic. Virgilio Carivo —nos de clara don Carlos Soto Monge, Presidente del Sindicato de los Expendedores de Lotería y expendedor ej mismo de dicho artículo— y agrega: Los estimables representantes claramente se ve que no están familiarizados con las interioridades del negocio. No han podido prever cómo podrían colocar esos elementos in capacitados quienes, por lo demás son dignos de respeto y consideración, 20.000 enteros de lotería y 18.000 enteros de chances por semana, que representan un volumen en dicho lapso de uno y cuarto de millón de colones, si la mayoría de los que expendemos y estamos más o menos en buenas condiciones de salud, tenemos que "bebernos los vientos" para ello. Y a nuestra pregunta sobre si le parece bien regular como lo propugna el proyecto la venta de lotería y chances por parte de la Junta de Protección Social de San José

contesta:
En esto tienen razón los diputados señores Calvo y Gutiérrez Zamora. Debe ponerse mano en tal cosa, pues existen mayoristas que ganan miles y miles de colones semanalmente, sin incomodarse en lo mínimo. Es una versión altamente reproducible y una vez que han formado un capital cuantioso se retiran del negocio vendiendo sus "derechos" por sumas considerables. Ellos son prácticamente los dueños del terreno y lo que pueda hacerse para que los "derechos" sean intransferibles, que venga en buena hora.

Para terminar, nuestro entrevistado nos declara que en toda la república puede haber unos dos mil expendedores y que solamente 174 están agrupados en su Sindicato, por la dificultad de agrupar a todos los que están esparcidos en provincias. "Nuestro Sindicato confeccionará un pliego de argumentos razonados para presentarlo a la Comisión respectiva de la Asamblea con el fin de que el proyecto en referencia sea modificado y la ley que se promulgue a base de el que sea lo mejor posible y con alto contenido social.

Venció término a empresarios de buses para ponerse en orden

Funcionarios de la Dirección de Tránsito informaron que a media noche de ayer venció el término que la Dirección de Tránsito puso a la empresa de buses de Tibás para que se pongan a derrecho. La fuente dijo que a esta empresa le habían sido planteados cinco puntos a los que de berían de haberse ajustado si deseaban continuar operando sin que experimentasen problemas. Los puntos son: poner en servicio los autobuses "emergentes" durante las horas de mayor movimiento. La falta de estos vehículos causa enormes aglomeraciones en las que son maltratados los usuarios especialmente niños, señoras y ancianos. El punto dos es que deben ser respetados las paradas. Se informa que por ejemplo en Cinco Esquinas de Tibás los buses de esa empresa no paran en La Copa Blanca y de ján tirado a todo el mundo en la pendiente arriba. La fuente oíjo que esto lo hacen porque de otra manera los buses no suben esa cuesta. El punto ter-

cero indica que los vehículos no deben ser recargados al exceso como lo está haciendo esa empresa. Agregaron las fuentes de información que debido a ello es que los vehículos no pueden subir las cuestas y en determinadas ocasiones pudieron degenerar en tragedia. El cuarto punto dice que esta empresa debió de respetar los horarios establecidos. La empresa, según los informantes, se ha negado a acatar esta disposición. El quinto punto se refiere al mal trato que dan choferes y cobradores a los pasajeros. En este punto se advirtió a la empresa que debía de exigir a su personal que respetara a quienes pagan el servicio.

En vista de que la empresa no acató estas disposiciones la Dirección de Tránsito dispuso dar de término hasta anoche a las doce para que las deficiencias fueran subsanadas. De no ser así, los vehículos serían retirados a partir de la mañana de hoy.

¡AFRODITA, LA DIOSA DEL AMOR!
¡DESLUMBRANTE!
TECHNICOLOR
"El Signo de la Cruz"
¡ROY! — ACCION Y BELLEZA!



BOXEY

3 a \$ 1.25
7 - 9 a \$ 1.50